



MARIAGE A STRATFORD — Geneviève Perreault, contralto, autrefois de Québec, a épousé samedi Morris Brown, comédien de la troupe du Festival de Stratford, Ontario. Le mariage, qui avait été célébré tôt samedi, a été gardé secret par le couple, mais la nouvelle a fait son chemin et après la représentation de samedi soir, les comédiens qui jouent avec Brown dans "Yeomen of the Guard" avaient préparé une réception aux nouveaux époux. (Téléphoto PC)

Un autobus plonge dans un ravin, en France, et 17 voyageurs sont tués

(D'après AFP et PA) — Bourg Saint-Maurice (PC) — Le bilan de la tragédie routière survenue hier dans les Alpes françaises, où un autobus bondé d'enfants a fait un plongeon de 230 pieds dans un ravin, s'établit à 17 morts et 58 blessés. Une trentaine de blessés sont dans un état grave.

Diefenbaker et le drapeau

Pearson cherche une échappatoire

Brooklyn, Ont. (PC) — Le chef du parti conservateur, John Diefenbaker, a déclaré samedi que le premier ministre Pearson cherche une échappatoire pour se tirer d'embarras avec son drapeau.

Prendant la parole devant un groupe de partisans conservateurs invités à un barbecue en plein air à Brooklyn, non loin d'Oshawa, l'ancien premier ministre tory a dit que la dernière tentative de Pearson pour se tirer d'embarras a consisté à convoquer pour mardi une réunion des chefs de parti.

"A titre de chef du gouvernement de ce pays et de leader, c'est de lui que doit venir l'initiative," a dit le chef de l'opposition.

"Mais où sont l'initiative et le leadership dans cette dernière proposition?" Diefenbaker a

ajouté qu'il était normal de s'attendre que la réunion convoquée pour mardi ait pour but de discuter d'une suggestion concrète ayant trait au débat sur le drapeau.

"Pour autant, Pearson a dit en Chambre, vendredi, qu'il n'avait aucune proposition à formuler lors de la réunion des chefs de parti, a enchaîné le chef de l'opposition pour en venir à la conclusion: "Qu'il n'y avait pas de preuve plus éloquente d'échec au point de vue de leadership".

Faisant allusion à une rumeur voulant que le premier ministre soit disposé à remplacer les

trois feuilles d'érable par une seule, Diefenbaker a annoncé qu'il demanderait à Pearson s'il a changé d'opinion au sujet du drapeau tricolore.

Le chef du parti tory a dit que le gouvernement a maintenant la voie libre pour réviser le projet de drapeau à un comité parlementaire pour que tous les intéressés puissent se faire entendre.

D'après les observateurs à Ottawa, la conférence au sommet des chefs de parti, qui se tiendra demain, serait une perte de temps, et le premier ministre Lester Pearson et le chef de l'opposition John Diefenbaker ne parviendraient pas à trouver une solution de compromis, qui mettrait fin à l'impasse au sujet du drapeau tricolore.

D'après certains rapports, le premier ministre serait consentant à n'accepter qu'une seule feuille d'érable au lieu de trois et d'adopter le "Red Ensign" au lieu de l'"Union Jack" comme symbole de l'appartenance du Canada au Commonwealth britannique.

A la Chambre des Communes, vendredi, Pearson a dit qu'il accueillerait volontiers toute proposition des chefs de parti, mais en dehors de la Chambre, il a dit qu'il n'a pas l'intention de faire lui-même de proposition.

Le premier ministre a mainte-

nu que la motion du drapeau doit

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

(Suite à la page 2, 1ère col.)

Le comté de Matane affectionne les élections partielles

par Claude TESSIER

Le comté de Matane affectionne les élections partielles. Il y en a eu quatre depuis 1892. Celle d'octobre sera la 5e. La circonscription est sans représentant depuis la mort du député Louis-Philippe Castonguay, libéral, cultivateur de Les Boules.

Aux élections de 1962, les résultats avaient été les suivants : Louis-Philippe Castonguay (L) : 8.204; Charles-Borromée Quimper (UN) : 8.074.

Majorité — Castonguay : 130. Sur 20.392 personnes ayant le droit de vote, 16.278 s'en sont prévalu et lors du dépouillement du scrutin, 668 bulletins furent rejetés.

Depuis 1890, Matane a voté 17 fois libéral, une fois conservateur, 7 fois Union nationale et il y a eu deux députés élus par acclamation.

Le comté de Matane a été formé en partie de Rimouski de 1890 à 1923 puis divisé avec Matapédia. Au cours des élections générales, le comté a voté 23 fois du côté du gouvernement au pouvoir. Durant des élections partielles, les libéraux ont gagné trois élections et l'Union nationale une.

La première élection partielle

eut lieu le 3 novembre 1892 pour remplacer Edmund James Flynn qui avait été élu à l'élection générale du 8 mars 1892 dans deux districts électoraux, celui de Matane et celui de Gaspé. Louis-Félix Pinaud a remporté les suffrages.

La nomination de Félix Pinaud comme sous-ministre de la milice à Ottawa, le 7 décembre 1898, déclencha des élections le 11 janvier suivant. Donat Canon fut élu.

Le décès de Canon provoqua une élection partielle dans Matane le 27 décembre 1918.

Plus récemment, Matane a connu des élections partielles quand M. Onésime Gagnon fut nommé lieutenant-gouverneur. La lutte s'engagea le 2 juillet 1958 et le candidat Joseph-Robert Gagnon fut choisi député. Il fut battu par Philippe Castonguay par une marge de 1.210 voix.

Le comté de Matane s'étend de Mont-Joli à Capucins. C'est un comté situé dans une région excentrique de la province, la Gaspésie, où les activités principales sont l'agriculture, la forêt et les pêcheries. La fermeture d'un moulin à papier à Matane a soulevé de grands problèmes industriels dans la région. L'Arda compte dépenser \$63.000 cet automne dans ce comté pour l'aménagement d'un territoire forestier.

En cas d'élections partielles

Possibilité d'un caucus de l'U.N.

Par Normand Girard

"Le Soleil" a appris de source autorisée, hier après-midi, qu'un "caucus" du parti de l'Union nationale pourrait avoir lieu mercredi, à Québec, advenant que le premier ministre Jean Lesage annonce, cette journée-là, la date des élections partielles qui doivent avoir lieu dans quatre comtés du Québec.

Le caucus du parti qui dirige Me Daniel Johnson étudierait alors la stratégie à suivre au cours de la campagne électorale qui précéderait l'appel aux urnes dans les circonscriptions de Matane, Saguenay, Dorchester et Verdun.

On profiterait également de cette réunion de tous les députés, conseillers législatifs et stratèges du parti pour étudier le cas du député de Trois-Rivières, Me Yves Gabias, qui a été suspendu de son siège de l'Assemblée législative pour une période de trois ans après avoir été reconnu coupable de violation de privilège.

"Qui vous a dit cela?" a demandé le "whip en chef" du parti, M. Maurice Bellemare, rejoint à sa maison d'être en fin d'après-midi, dimanche. "N'allez pas trop vite de conseiller le député de Champlain. Vous pourriez avoir des surprises. N'allez surtout pas prétendre que l'Union nationale est divisée! C'est un grand parti plus uni que jamais autour de son chef, Me Daniel Johnson."

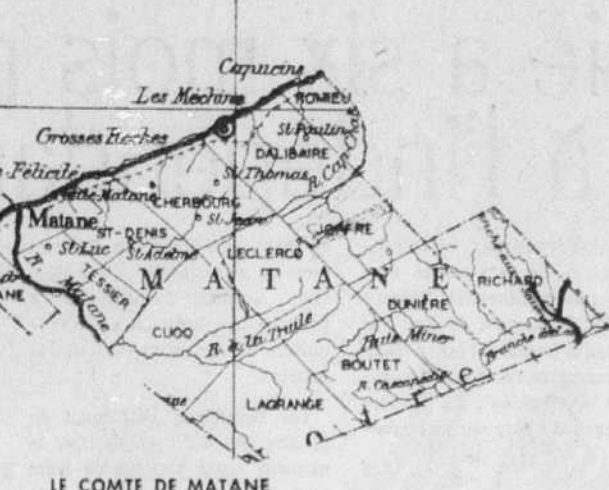
"Une seule chose intéresse tous mes membres, y compris Me Yves Gabias, battre les libéraux! C'est ce à quoi il s'emploie et je suis cent pour cent avec lui."

Le loquace représentant de Champlain nous avait à peine laissé le temps de mentionner le nom de Me Gabias que déjà il répondait: "Si son assemblée de vendredi concerne 'l'affaire Gabias-Hamel', je serai à ses côtés. S'il s'agit d'une histoire 'Gabias-Johnson', je serai ailleurs."

Interrogé à ce propos, Me Gabias a dit que c'était la première nouvelle qu'il avait selon laquelle un caucus devait avoir lieu mercredi. "En tous cas, dit-il, je n'y ai pas encore été invité."

Rejoint à sa demeure de Sweetburg Me Jean-Jacques Bertrand, député de Missisquoi et premier lieutenant de Me Daniel Johnson, n'a pas voulu commenter les récentes déclarations de Me Gabias: "Je n'ai aucun commentaire à faire pour le moment," dit-il.

C'est sans succès que nous avons tenté de joindre Me Johnson à sa demeure de Saint-Pie-de-Bagot, pour lui demander de commenter les propos du député de Trois-Rivières. Par conséquent, il nous fut impossible de faire confirmer ou infirmer cette nouvelle de la tenue d'un caucus de l'Union nationale mercredi prochain.



LE COMTE DE MATANE

Cette année

Il est peu probable que la Russie achète du blé du Canada (Volovchenko)

MOSCOU (PC) — Le ministre soviétique de l'Agriculture, Ivan Volovchenko, a déclaré en fin de semaine qu'il est "peu probable" que la Russie achète du blé canadien cette année.

Le ministre, qui entreprend cette semaine une tournée de plusieurs jours au pays, a dit à la Presse canadienne, dans une entrevue que tout laisse indiquer que la Russie aura une bonne récolte de blé.

"Par conséquent, un achat de blé au Canada semble peu probable. Je crois que l'Union soviétique pourra subvenir au besoin de son peuple en lui fournissant en assez grande quantité des céréales d'excellente qualité," a commenté Volovchenko.

Une faillite complète des récoltes de l'an dernier avait forcé Moscou à acheter pour plus de \$500 millions de céréales au Canada.

Depuis ce temps, tous les commentaires possibles ont couru sur les possibilités d'achat russes au cours de la présente année. Même si les récoltes soviétiques semblent bonnes, il est tout de même à peu près assuré, selon certains experts, que Moscou devra se tourner encore une fois vers les marchés occidentaux, comme le Canada, l'Australie et les Etats-Unis, grands producteurs de blé.

La United Press International, de son côté, déclare que la Russie achètera encore de grandes

quantités de blé, cette année, en dépit d'une amélioration dans les récoltes.

L'agence de presse n'établit pas les quantités qui seront écoulées vers le bloc soviétique, mais elle parle de "plusieurs millions de tonnes" en ajoutant que les transactions n'atteindront pas le niveau de l'an dernier.

Mme Diefenbaker est atteinte de pneumonie

OSHAWA (PC) — Mme Olive Diefenbaker, épouse du chef de l'Opposition, souffre de pneumonie.

M. Diefenbaker a révélé cette nouvelle au cours d'une entrevue samedi soir, après avoir adressé la parole à Booklin, près d'ici. Il a précisé que son épouse est malade depuis dix jours à sa résidence à Ottawa et qu'elle continuera de garder le lit encore dix jours peut-être.



LA MODE CHEZ LES RELIGIEUSES — Soeur Regina, de Saint Louis, Missouri, à gauche, montre le nouveau costume que les 45.000 membres de la Congrégation des Filles de la Charité de St-Vincent-de-Paul porteront dorénavant. Cette communauté qui compte 114 ans d'existence est connue dans les quatre coins du monde. L'habit des religieuses n'avait pas changé depuis la fondation de cette congrégation. Les principales modifications: le bas de la jupe à six pouces de terre, les manches plus étroites, la coiffure plus petite et la robe taillée sur mesure. "Nous avions besoin d'un habit qui s'adapte mieux aux besoins de notre temps et à tous les climats", a expliqué soeur Regina. La supérieure provinciale, soeur Mary Rose porte l'ancien costume.

90% des foyers canadiens ont une télévision

RIMOUSKI. — Ayant à parler de l'impopularité que prend la télévision dans la vie de l'homme moderne le Rev. Père Beaudoin, s.m.m. de l'Office catholique national des techniques de diffusion, a révélé quelques statistiques. Ainsi, 90% des foyers possèdent la télévision et ce divertissement, s'il peut être appelé ainsi, occupe les deux tiers des loisirs de l'homme moderne.

Une cinquantaine d'éducateurs venus de toutes les régions du Canada participaient à un stage d'étude sur la radio et la télévision. Par comparaison, au Canada, 70% des foyers seulement possèdent le téléphone et 70% des canadiens possèdent une voiture. Le conférencier a laissé également savoir qu'il y a environ 125 millions d'appareils de télévision qui sont en usage dans le monde entier et le nombre approximatif des postes émetteurs est de trois mille.

Cette technique de la télévision a aussi évolué plus rapidement que toute autre. Après douze années d'expérience, au Canada, on peut atteindre 90% des foyers canadiens.

Projet pour stimuler le sens critique des amateurs de télévision

Par André DIONNE

RIMOUSKI — L'Office catholique national des techniques de diffusion étudie présentement la possibilité de mettre sur pied une organisation destinée à stimuler, chez les amateurs de télévision, le sens critique. Cette organisation pourrait porter le nom de "comité de visionnement" et serait un compromis entre une formule connue, le Télé-Club, et le Ciné-Club.

Le rev. Père Beaudoin, s.m.m. a de plus ajouté que cette formule serait peut-être mise sur pied à l'échelle d'un diocèse à titre d'expérience-pilote.

Le rev. Père Beaudoin, membre de la commission radio-télévision à l'Office catholique national des techniques de diffusion, a fait cette déclaration au cours d'une conférence prononcée devant un groupe d'éducateurs qui participaient à un stage d'études sur les techniques de diffusion. Ce stage avait lieu à Rimouski, au cours de la semaine dernière. Selon le Père Beaudoin, "la formule Télé-Club est vouée à l'échec". On ne peut visionner un programme de télévision de la même façon qu'un film, a-t-il ajouté. Selon cette formule, un groupe de personnes intéressées à la télévision visionnent ensemble un programme de télévision et ensuite on le discute. Cette formule propose le Père Beaudoin consiste à grouper le plus grand nombre de personnes qui s'intéressent à la télévision et chacun, après un visionnement individuel de programmes, serait appelé à faire le rapport de ses constatations et à poser les problèmes. A la suite de réunions périodiques, ces personnes pourraient rencontrer les préposés à la préparation des émissions de télévision et discuter de ces problèmes, et peut-être orienter d'une certaine façon la préparation des émissions. Cependant le Père Beaudoin a précisé que cette organisation n'est pas encore structurée et on pense que sa réalisation serait pour bientôt. L'important, dit le Père Beaudoin, est de s'en préoccuper de façon à éliminer chez les amateurs de télévision cette réception passive qui consiste à "gober" un certain nombre d'images. Le Père Beaudoin a ajouté que ce serait une grande richesse pour l'homme total que de l'obliger à réfléchir au moyen de cet élément de culture populaire qu'est la télévision.

Gabias désirerait détrôner Johnson

Par Normand GIRARD

Me Yves Gabias, député (UN) de Trois-Rivières, a déclaré dimanche qu'il se porterait "certainement" candidat à la chefferie de l'Union nationale si la réunion plénière du parti, convoquée pour les 13, 14 et 15 novembre, à Montréal, était un congrès général comme ce devrait l'être.

La dernière session provinciale s'est terminée dans une atmosphère trop survoltée pour que n'éclate un jour ou l'autre l'orage qu'annonçaient le tonnerre de "l'affaire Gabias-Hamel" et l'éclair des "faux certificats" de cette dernière séance de la 26e Législature du Québec.

Ce vent de tempête politique s'est accentué en fin de semaine dernière quand Me Yves Gabias annonça dans le comté de l'ancien premier ministre, feu Maurice Duplessis, que "l'Union nationale et lui-même passeraient à l'attaque" des vendredi le 21 août, et qu'il serait à son fauteuil de la Chambre basse lorsque reprendrait la prochaine session.

Vendredi prochain, le député mauricien sur qui pèse la sanction de suspension de privilèges pour une durée de trois ans, sera relevé de l'obligation de garder le silence puisqu'il se sera écoulé 20 jours, conformément au règlement de la Chambre, depuis la décision rendue à son endroit par cette dernière.

Le représentant (UN) de Trois-Rivières promet des "révolutions sensationnelles" et promet de faire la lumière sur ce qui a été "classé" par le Comité des privilèges de l'Assemblée législative, le 31 juillet dernier. Cette attitude de l'ex-magistrat, jugée audacieuse par les observateurs, a été interprétée par certains journaux de fin de semaine comme étant un signe d'une scission profonde au sein du parti qui dirige Me Daniel Johnson.

D'après l'un de ces journaux, publiés dans la Métropole, le député de Bagot aurait laissé entendre que le geste de son collègue de Trois-Rivières est une réaction de désespoir, ce à quoi Me Gabias rétorque: "C'est loin d'être ça, c'est un acte d'espérance en l'Union nationale et de conviction que la vérité finit toujours par triompher."

"Le 21, ajoute-t-il, la population sera convaincue du triomphe de la vérité sur le mensonge, l'hypocrisie et le silence coupable."

AU TELEPHONE

"Le Soleil" a voulu interroger le député de Trois-Rivières au sujet des derniers événements. Celui-ci a déclaré au cours d'une conversation téléphonique, dimanche après-midi, qu'il prouvera que le Comité de l'Assemblée législative a commis une erreur. Me Gabias a été suspendu pour trois ans pour n'avoir pu prouver que le procureur général et député libéral de Saint-

Maurice. Me René Hamel, avait accepté un pot-de-vin de \$1.500.

"Je luturai jusqu'à ce que j'aie obtenu une victoire complète, dit-il. Je tiens à savoir la vérité sur cette histoire de pot-au-vin et je la saurai. Je ferai connaître mes intentions vendredi et je vous invite à être présent, car je donnerai une conférence de presse en plus de participer à une grande assemblée publique."

LUTTE POUR L'UN.

Me Gabias a précisé qu'il n'avait, cette fois non plus, conté personne de son parti et qu'il avait pris cette décision après avoir rencontré ses électeurs qui l'ont assuré de leur entier appui.

L'un des journaux de la Métropole faisait dire à Me Gabias qu'il est en désaccord complet avec son chef, Me Daniel Johnson.

"C'est du commentaire, de dire le député de Trois-Rivières. Je ne mène pas une lutte contre M. Johnson, je mène une lutte pour l'Union nationale!"

CONGRES ET CHEFFERIE

D'après le même journal, Me Gabias aurait critiqué le travail du député de Bagot en tant que leader de l'Opposition et chef de l'Union nationale. "Les seules paroles que j'ai eues à son endroit se rapportent au droit que confère au député l'article 196 des règlements de la Chambre."

Cet article confère à chacun des membres de l'Assemblée législative le privilège d'interroger le député accusateur afin de juger si la déclaration accusatrice est suffisante pour justifier une enquête.

"On aurait pu me demander ce que j'avais comme preuve et j'aurais été tenu de le révéler. On aurait pu me demander de donner le nom de mes témoins et j'aurais dû m'exécuter comme on aurait été en droit de me demander si j'avais rencontré ces mêmes témoins. On ne l'a pas fait. Pourquoi?"

"Est-ce dû à la surprise? À la crainte? C'est à eux de répondre! Voilà mes paroles exactes."

La télévision et l'homme

Il ne faut pas perdre la notion de "raison"

RIMOUSKI — Une des principales responsabilités sociales qui incombe à l'homme moderne devant le phénomène de la télévision est précisément de se rendre compte de son influence.

Une seconde, et non la moindre, est d'éviter que la télévision fasse échec au travail de l'intelligence et que l'on perde petit à petit la notion de "raison", notion que nous a donnée le monde grec.

Le Père Beaudoin a déclaré à Rimouski que la première tâche de l'homme conscient de ce problème est d'éviter l'abrutissement que peut apporter la télévision. Une trop grande facilité dans notre participation à la télévision, de dire le Père Beaudoin, peut facilement entraîner l'abrutissement en annihilant le travail normal de l'intelligence. Cela peut créer une espèce de paresse intellectuelle. Il faut donc faire l'éducation de l'oeil et montrer à l'enfant comment faire le choix. Il faut éveiller l'enfant et lui donner une éducation du sens critique.

Cette éducation du sens critique se fera, d'ajouter le Père Beaudoin, d'abord chez soi-même et chez l'enfant un éveil de réceptivité afin de permettre une critique assez juste. Il faudra aussi regarder la télévision avec détachement, recul nécessaire à la critique objective.

En plus de se rendre disponible, l'homme moderne devra se libérer de ses préjugés et se convaincre que la critique est un acte de raison et non un acte émotif.

Toute vérité est bonne à dire; cependant, il faut savoir quand la dire et comment la dire. Et cette règle s'appliquera tant au producteur qu'au consommateur.

Le Père Beaudoin a ajouté une connaissance de base des techniques de préparation des programmes et de réalisations peut être nécessaire à une critique plus juste et objective.

POUR VOTRE CONFORT

F.O.G. Combustion vous offre

- Humidité contrôlée
- Chaleur modulée
- Efficacité au maximum

Expertise sur demande

Tél.: 623-0344

ECOLE de COIFFURE LEMIEUX

Pour renseignements: 525 RUE DE L'ÉGLISE TEL: 525-7197

ECOLE BLUTEAU JOUR ET SOIR COURS COMMERCIAL BILINGUE

Spécialités:

- Conversation Anglaise
- Correspondance bilingue
- Classement de bureau
- Droit Commercial

473, de la Canadienne

Tél.: 524-3215

Accepte les élèves de la 5ème à la 12ème année.

AMEUBLEMENT DE MAGASIN A VENDRE

Comprenant: armoires, tablettes, tables, supports, tapis, miroirs, lustres, etc., etc. S'adresser à J.C. Paradis ou J.P. Drolet (ancien magasin Albert Rouillard) 10, Côte de la Fabrique, Québec.

INGENIEUR DE L'ENTRETEN ELECTRIQUE demandé

Pour une usine de produits chimiques située à Tracy.

Ses fonctions comprendront la surveillance de l'entretien électrique et de l'instrumentation. Les candidats devront posséder un degré universitaire en génie électrique et ils devront avoir 2 ou 3 ans d'expérience industrielle. Age 25 à 35 ans; bilinguisme exigé. Un programme complet des bénéfices marginaux est disponible. Salaires dans les environs de \$7.000. Répondre en demandant tous les détails au:

GERANT DU PERSONNEL BRITISH TITAN PRODUCTS (CANADA) LTD. B.P. 3, SOREL, QUEBEC

APPRENEZ A PARLER ANGLAIS

...facilement...rapidement...

DES MILLIERS DE PERSONNES ONT DÉJÀ APPRIS À PARLER ANGLAIS EN UN TEMPS RECORD GRÂCE À LA "MÉTHODE POLY-GLOT" QUI A RÉVOLUTIONNÉ L'ÉTUDE DES LANGUES.

- L'anglais est devenu nécessaire à notre culture et indispensable à qui veut faire carrière. Savoir parler anglais, c'est posséder la clé du succès. Et voilà que la "MÉTHODE POLY-GLOT" vous permet d'apprendre à parler anglais vite et bien et à peu de frais.
- "POLY-GLOT" est une "MÉTHODE SÛR MESURE". Nul n'est trop jeune, nul n'est trop vieux. La "Méthode POLY-GLOT" n'exige pas de vous des aptitudes particulières, ni beaucoup de temps: c'est vous qui fixez le rythme de vos études, vous apprenez chez vous, quand il vous plaît.
- La "Méthode POLY-GLOT" spécialement conçue et destinée à l'homme moderne, enseigne l'anglais de façon audio-visuelle, si bien qu'il se grave naturellement dans votre mémoire.



M. HENRI BERGERON annonceur professionnel bilingue de réputation internationale, est le principal collaborateur de la "MÉTHODE POLY-GLOT"

POLY-GLOT INC. (1963)

344 rue St-Roch, Québec. 1650 rue Berri (Palais du Commerce) Suite 232, Montréal.

Veuillez me faire parvenir, sans obligation de ma part, les renseignements concernant la "MÉTHODE POLY-GLOT" de conversation (Anglais) (Français) (Italienne) (Espagnole)

NOM _____

ADRESSE _____

VILLE _____

OCCUPATION _____

TEL. _____

COMTE _____

ÂGE _____

Les oeuvres de loisirs

Les comités administratifs ont formé un comité de cinq membres qui aura pour tâche de déterminer les besoins des oeuvres de loisirs, de façon à permettre au conseil municipal de prendre une véritable vue d'ensemble de la situation et d'adopter une ligne de conduite définitive sur la façon de leur venir en aide.

Cette décision a été prise à la suite d'une assez longue discussion à l'occasion de l'étude annuelle de cette partie du budget de la ville de Québec distribuée en subvention à de nombreuses organisations de caractère culturel, humanitaire et récréatif.

Il s'agit d'une somme de plus de trois cent mille dollars dont plus du tiers va à l'Oeuvre des Terrains de Jeux, les deux autres postes les plus importants étant le Conseil Central des Oeuvres (\$75,000) et l'Université Laval (\$50,000). Dans ce dernier cas, il s'agit du seizième versement annuel d'une série de vingt. Cet engagement avait été contracté par la ville de Québec à titre de contribution aux projets d'expansion de l'université. Parmi les autres organismes, bénéficiaires de la générosité collective du milieu québécois proprement dit, citons l'Institut Canadien avec \$35,000 et le Carnaval d'Hiver de Québec avec \$20,000.

C'est donc dire, si on prend pour acquis que la ville versera une subvention de \$125,000 à l'Oeuvre des Terrains de Jeux, que la quasi totalité du budget de subventions va à cinq organismes seulement, ce qui explique qu'on soit à court d'argent pour venir en aide à d'autres qui ne sont pas moins méritoires. Il est en effet regrettable que le comité administratif se soit prononcé en faveur d'un montant de 5 au lieu de 10 mille dollars pour l'Orchestre Symphonique de Québec à une époque de son existence où il s'affirme de plus en plus et a un pressant besoin du maximum d'appui possible pour ne pas demeurer stationnaire.

La discussion a permis d'établir que la ville de Québec fait en réalité beaucoup plus que ne l'indique ce poste de son budget, car en plus des contributions directes, elle assume souvent des dépenses considérables pour des travaux et de l'entretien. Elle a aussi mis en relief la complexité de l'organisation des services de loisirs, car à côté de l'Oeuvre des Terrains de Jeux existent plusieurs oeuvres paroissiales qui oeuvrent dans le même domaine sans toutefois figurer au budget des subventions.

Le mur de Berlin a trois ans

Nul pays au sein du monde occidental ne se sent aussi directement menacé d'un éventuel affrontement Est-Ouest que la République fédérale allemande, dernière bastion de l'Ouest face au monde communiste. En Allemagne, ce sont les Berlinois de l'Ouest qui ressentent de plus près le poids du bloc de l'Est, puisque Berlin-Ouest est une enclave occidentale au sein de la zone soviétique en Allemagne.

La célébration du troisième anniversaire de l'érection du "mur de la honte" entre Berlin-Ouest et Berlin-Est a été assez caractéristique de la situation particulière dans laquelle se trouve la zone occidentale de l'ancienne capitale du 3e Reich. En hommage aux cinquante-trois Allemands de l'Est qui ont péri en voulant traverser le "mur de la honte", les habitants de Berlin-Ouest ont gardé une minute de silence. La tension était à ce point grande, que les policiers ont dû de nouveau intervenir afin d'empêcher les manifestants de prendre les barricades d'assaut entre les deux Berlins.

Capitale du Reich jusqu'en 1945, Berlin fut par la suite occupée par l'Armée Rouge et administrée conjointement par les quatre puissances, Union soviétique, États-Unis, Grande-Bretagne et France. En 1948, à la suite du raidissement de l'U.R.S.S. vis-à-vis de l'Occident, l'administration allemande de la ville fut contrainte de n'exercer ses fonctions qu'à Berlin-Ouest. En août 1961, l'U.R.S.S. contribua grandement à faire monter la tension en érigeant un mur entre les zones soviétique et occidentale de la ville.

Le fait essentiel qui a poussé l'Est à agir de la sorte est inscrit dans le chiffre des réfugiés de l'Est qui passaient par Berlin-Ouest afin d'échapper à la zone soviétique. De 1949 à 1961, sur 17 millions d'Allemands de l'Est, 1,7 millions se sont réfugiés à l'Ouest, qui représentait pour eux la liberté. Or, une telle désertion des

On a en effet raison de se demander si la ville de Québec n'aurait pas intérêt à une réorganisation de nos oeuvres de loisirs récréatifs pour les jeunes afin de les centraliser sous une même direction et éviter un éparpillement d'énergies qui ne donne pas tous les résultats qu'on espérait. Il faut aussi se demander si notre conception des loisirs récréatifs ne doit pas être modifiée afin de rendre les terrains de jeux plus attrayants et d'attirer une fréquentation encore plus considérable, surtout de la part des adolescents. Qui sait, si on n'en viendra pas à la conclusion que le meilleur moyen de régler la situation ne réside pas dans un service municipal des loisirs. Montréal en possède un qui fonctionne très bien et qui semble beaucoup mieux adapté aux besoins des adolescents que nos diverses oeuvres de loisirs récréatifs.

A notre point de vue, la subvention accordée au Carnaval d'hiver de Québec ne devrait pas figurer à ce poste du budget, mais à celui qui englobe les crédits votés chaque année pour la propagande touristique car on ne peut comparer l'activité du Carnaval à celle des oeuvres de loisirs récréatifs.

Finalement le comité des cinq échevins devra aborder la question beaucoup plus en profondeur en se demandant si le moment n'est pas venu de demander au gouvernement de la province d'absorber entièrement (la même question doit se poser pour toutes les municipalités) le financement de tous les organismes à caractère social ou culturel. Les municipalités doivent assurer le maintien des services essentiels à la vie communautaire, comme la voirie, l'aqueduc, les égouts, la protection publique et l'aménagement du territoire. C'est parce qu'on avait limité leurs attributions à des domaines particuliers qu'on leur avait à l'origine donné des pouvoirs de taxation limités. Aujourd'hui, par la force des choses elles ont été appelées à s'introduire dans d'autres sphères pour pallier la carence des moyens individuels ou communautaires et combler le vide causé par l'absence des gouvernements à un palier supérieur.

Maintenant que ces derniers ont des ministères dont l'autorité s'étend au domaine de la sociologie, de la culture, ne doivent-ils pas assumer en même temps toute les responsabilités et arrêter de faire jouer aux municipalités un rôle qui n'est pas proprement le leur.

Allemands de l'Est vers l'Ouest n'était pas de nature à créer une bonne réputation au paradis soviétique; son prestige en souffrait. De plus, le fait que les réfugiés vers l'Ouest étaient constitués en grande partie par des jeunes en âge de travailler représentait une constante hémorragie dans les effectifs de l'Allemagne de l'Est. Le mur apparut alors comme une solution radicale au problème.

Mais son érection eut pour effet non seulement de créer un vif mécontentement à Berlin et dans le reste du pays, mais également à travers le monde occidental. Une nouvelle tension s'ensuivit entre les deux blocs. Le mur continue aujourd'hui à représenter le caractère draconien de la présence soviétique en Allemagne.

De fait cet aspect de la domination de l'U.R.S.S. sur une partie de l'Allemagne est visible dès qu'on traverse la frontière entre les deux villes, qui sont aussi deux mondes à Berlin. Berlin-Ouest respire la liberté, l'enthousiasme et la prospérité économique. Berlin-Est est mal relevé de ses ruines, il est terne et les slogans communistes qui expliquent que c'est là que se trouve le véritable "miracle allemand" ne convainquent personne.

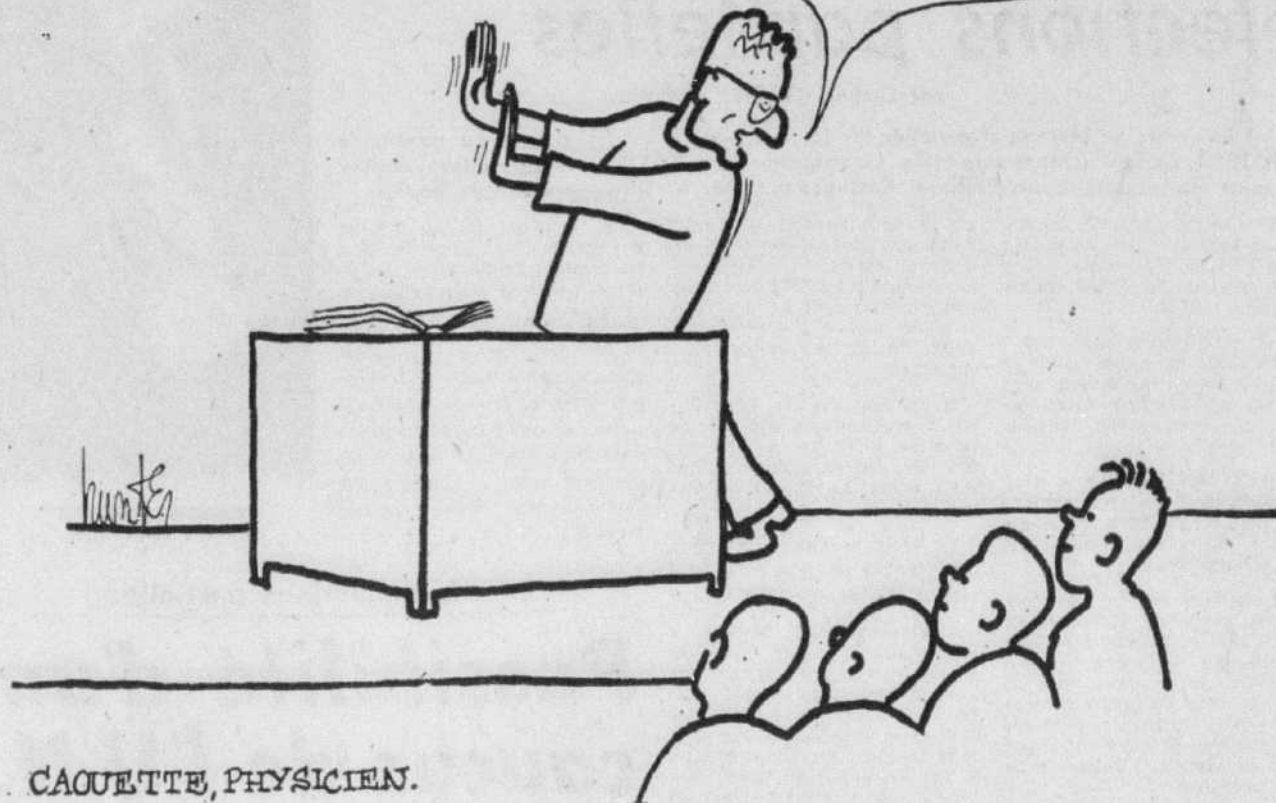
Il semble maintenant que le sort de Berlin, tout comme celui de la réunification de l'Allemagne, soit intimement lié à l'évolution des relations Est-Ouest. Les pays communistes d'Europe centrale, notamment la Pologne, puis l'Union soviétique restent très méfiants vis-à-vis d'un pays dont ils ont eu à subir, dans le passé, les méfaits. Tant que les deux blocs ne se seront pas vraiment engagés dans la voie d'une coexistence pacifique éprouvée, Berlin pourra difficilement redevenir la capitale de l'Allemagne. Aucune autre ville allemande ne peut prendre d'ici là sa place.

Il n'existe aucune certitude que ne s'ouvriront pas d'autres théâtres de désordre, en Asie, en Afrique ou dans les Amériques. Bien plus, les chances c'est que cela se produise. Chaque fois qu'un nouveau théâtre de désordre apparaît, chaque fois que débute une guerre civile révolutionnaire, s'exercera une succion puissante entraînant l'intervention des États-Unis et s'exerceront aussi à l'intérieur du pays des pressions considérables pour nous amener à intervenir.

Parce que les États-Unis en sont venus à posséder un quasi monopole de la puissance militaire disponible dans le monde occidental, nous ne pouvons nous engager pleinement sur un théâtre particulier, nous ne pouvons envoyer toutes nos réserves dans un même endroit. Pour cette raison, notre intervention, lorsqu'elle ne peut être évitée, doit être limitée, mesurée et toujours dirigée en vue d'une solution politique plutôt que d'une victoire militaire ou d'une reddition sans condition.

Il est vital dans l'intérêt des États-Unis qu'ils protègent leur mobilité stratégique. Nous pourrions la perdre si nous nous engageons à fond sur un théâtre ou si nous nous laissons entraîner dans une guerre totale, disons sur une vaste frontière terrestre comme c'est le cas dans le sud-est de l'Asie. Si jamais, même à cause des plus nobles idéaux idéologiques, nous nous laissons im-

L'INERTIE EST LA PROPRIÉTÉ QU'ONT LES CORPS DE NE POUVOIR ÊTRE DÉPLACÉS SANS L'INTERVENTION D'UNE FORCE QUI AGIT SUR EUX. EXEMPLE: LES SÉNATEURS!



CAOUCETTE, PHYSICIEN.

La Gambie a six mois pour se préparer à l'indépendance

(Par Derek PAYTON-SMITH)

Le 18 février 1965 marquera le Jour de l'indépendance de la Gambie, dernière dépendance qui reste à l'Angleterre dans la moitié septentrionale du continent africain. Dans six mois, s'ouvrira un nouveau chapitre de l'histoire des relations, qui remontent à trois siècles, de l'Angleterre et de sa possession de 4,000 milles carrés, située à l'extrémité ouest de la côte africaine, où elle s'étend sur près de 300 milles le long du cours inférieur du fleuve Gambie, formant une enclave dans le Sénégal voisin.

Cette date a été arrêtée à Londres à la fin du mois dernier et quelques jours après la décision qui déterminait la date de l'indépendance d'une autre petite et ancienne possession anglaise, c'est-à-dire Malte.

Les dispositions, approuvées par M. Duncan Sandys, secrétaire aux Relations du Commonwealth et des Colonies d'Angleterre, suivies des propositions exposées dans un document sessionnel de la Chambre des représentants de Gambie que le premier ministre de ce pays apportait avec lui à Londres. Elles prévoient, notamment, que la constitution de l'indépendance se fonderait sur la constitution actuelle, que la Gambie indépendante formerait une monarchie sous l'autorité de la reine Elisabeth à titre de reine de Gambie et que la Gambie deviendrait membre du Commonwealth.

Il existait un certain désaccord entre les Gambiens eux-mêmes sur quelques points, dont le plus important consistait à déterminer si l'on tiendrait de nouvelles élections avant l'indépendance. Le principal parti d'opposition, c'est-à-dire le Parti uni dirigé par M. Pierre N'jie, préconisait cette mesure avec fermeté. Mais elle aurait eu pour résultat de retarder la da-

te de l'indépendance, et le gouvernement de la Gambie n'en voyait pas la nécessité. Suivant de près, ainsi qu'il le dit, "les précédents établis à l'égard d'autres territoires dans des circonstances semblables", M. Sandys se rangea du côté du gouvernement.

Lors des dernières élections, tenues au suffrage universel adulte en mai, aucune question fondamentale de politique ne divisait le Parti uni, alors au pouvoir, du Parti populaire progressiste, dirigé par M. David Jawara, qui forme maintenant le gouvernement.

La Gambie a retardé par rapport aux autres possessions africaines de l'Angleterre pour atteindre l'indépendance. Mais ce retard ne tenait certes pas à son manque de préparation politique ou administrative à assumer le statut de nation distincte. Les chefs des deux grands partis ont acquis l'expérience de la direction des affaires et, quant à la formation de personnel pour les postes administratifs, la Gambie a plutôt pris le pas sur d'autres territoires qui ont acquis l'indépendance avant elle.

L'obstacle, dans le cas de la Gambie, était d'ordre économique. Cette bande étroite de territoire, qui n'a jamais plus de trente milles de large, n'est pas économiquement viable, ni n'a la perspective immédiate de le devenir. Elle ne peut compter, pour ses exportations, que sur une récolte, c'est-à-dire celle des arachides, et elle a une balance commerciale défavorable. L'expansion de sa capitale, Bathurst, qui est aussi son port principal, et de son plus grand élément d'actif potentiel, le fleuve de Gambie, a souffert de l'accident historique qui les sépare politiquement d'une grande partie de son territoire intérieur naturel, qui se trouve dans le Sénégal voisin.

Depuis 1962, la Gambie doit

compter sur l'aide de l'Angleterre pour équilibrer son budget (l'an dernier, l'Angleterre a fourni entre le quart et le cinquième des dépenses budgétaires totales).

Les Gambiens s'efforcent de réduire cet écart et de tirer le meilleur parti possible de leurs quelques ressources. La Gambie met à exécution un programme d'expansion, dont l'Angleterre fait la plus grande partie des fonds, axé sur l'amélioration des services agricoles, éducatifs et vétérinaires, et sur le développement des moyens de communication. Mais elle ne possède pas, dans le cadre de son territoire, les richesses naturelles sur lesquelles pourrait s'édifier l'indépendance économique future.

La logique dénote que la solution économique, en définitive, consisterait à rechercher l'unité avec le Sénégal, à la population duquel nombre de Gambiens sont de toutes façons apparentés. Pour contrebalancer cet aspect, existe l'affection des Gambiens pour leurs propres institutions et leur sens profond de défiance à l'égard du Sénégal de langue française.

Parce qu'ils le reconnaissent, les gouvernements de Gambie et du Sénégal ont étudié quelles autres formes d'associations seraient possibles et appropriées, de telle sorte qu'ils ont mis au

point des contacts "ad hoc" pour discuter des problèmes communs.

L'an dernier, ils ont invité une équipe des Nations Unies à examiner cette question. Cette équipe a fait rapport aux deux gouvernements en mars dernier, rapport dans lequel elle recommandait un processus d'association à étapes successives, qui débiterait par un traité tendant à établir une représentation internationale commune et une organisation commune de défense, jointes à une forme quelconque d'organisation relative au commerce et à la politique financière.

Les deux gouvernements viennent d'approuver publiquement l'idée d'établir un mécanisme conjoint pour renforcer leur "solidarité naturelle". L'Assemblée législative de Gambie a approuvé des projets d'accords relatifs à la collaboration dans les secteurs de la défense et de la politique étrangère, lesquels seront conclus après l'indépendance.

Ces accords pourraient fournir le fondement d'une association plus étroite qui agirait sûrement en définitive dans l'intérêt bien entendu des deux pays. Jusqu'à quel point ils la laisseront croître, telle est la grande décision qui attend les Gambiens à la suite de leur indépendance toute récente.

L'OPINION DU LECTEUR

"Les Réglettes"

Permettez-moi, monsieur l'ex-instituteur de venir répondre à votre lettre, au sujet des "réglettes".

Je suis moi-même une ex-institutrice et j'ai des enfants, dont un petit garçon qui a terminé sa première année en juin. Je trouve cette méthode formidable... C'est une formule dynamique et il est regrettable que tous les débutants ne puissent en bénéficier, car il y a encore des écoles où l'on n'enseigne pas cette méthode, faute de professeurs qualifiés.

Mon enfant ne s'est pas embêté... nous n'avons pas eu de cauchemar... C'est une méthode révolutionnaire si vous le voulez, mais intelligente et concrète.

Monsieur l'ex-instituteur, vous admettez que c'est heureux que les méthodes d'enseignement aient évolué, comme toutes choses... et quant à notre système d'enseignement et aux ins-

pecteurs d'écoles qui préconisent l'emploi de la méthode "Cuisenaire - Gattegno", soyez sans crainte, cette méthode avait été éprouvée sérieusement avant qu'on ne la recommande. Faites une petite enquête auprès des titulaires qui l'enseignent et vous verrez que les succès sont certains. Il ne faut pas généraliser des exceptions... les enfants qui rencontrent des difficultés avec les "réglettes", n'auraient pas eu plus de succès en arithmétique, avec les anciennes méthodes.

Cher monsieur l'ex-instituteur, je vous recommande de vous procurer une boîte de "réglettes" et de suivre quelques cours, vous découvrirez avec votre âme d'enfant, un monde merveilleux: apprendre à calculer en s'amusant, et réfléchir en jouant avec de petits bâtonnets...

Une ex-institutrice qui est de "son temps".

L'OPINION DU LECTEUR

Sous cette rubrique, Le Soleil publie gratuitement les lettres où ses lecteurs expriment leur opinion sur des sujets d'actualité et d'intérêt public.

Il se garde en tout temps le droit de mettre de côté les lettres qui constituent de la propagande en faveur d'un groupement, d'une idée ou d'un parti politique, tout comme il rejette celles qui sont injurieuses et contiennent des attaques personnelles. Il se réserve aussi le droit de ne pas publier les lettres selon qu'il les juge peu ou pas intéressantes, contraires à l'intérêt public. Il garde aussi le droit d'écourter les lettres trop longues. S'efforcer de s'en tenir à une limite d'environ 500 mots.

Si les auteurs peuvent signer d'un pseudonyme, chaque lettre doit cependant porter la signature, le nom et l'adresse véritable de celui qui l'a écrite, sinon elle sera jetée au panier.

LA DIRECTION

WALTER LIPPMANN

Prudence et mobilité

De graves conflits existent dans trois endroits fort éloignés les uns des autres, dans le sud-est de l'Asie, à Chypre et au Congo. Nous sommes à différents degrés impliqués dans l'un et l'autre d'entre eux.

Nos forces armées sont directement impliquées dans le sud-est de l'Asie. À Chypre cela s'applique pour notre diplomatie. La situation du Congo nous préoccupe tout autant, même si heureusement nous ne sommes pas directement impliqués.

Le facteur commun de ces trois situations est qu'elles sont la conséquence du chaos entraîné par la fin du vieux régime impérial - la France ayant quitté l'Indochine, l'Angleterre ayant remis aux Chypriotes leur autonomie et la Belgique s'étant retirée du Congo. À notre insu, même si nous souhaitons que cela ne se fut pas produit, les États-Unis ont été irrésistiblement entraînés par une sorte de mouvement de succion.

La fin des empires a créé un vacuum, les peuples libérés n'ayant pas encore réussi à maîtriser le pouvoir politique ou n'ayant pas atteint la maturité suffisante pour l'exercer sans une assistance étrangère. La guerre froide provient en grande partie du fait qu'on se demande par qui ce vide sera comblé, Moscou, Pékin ou Washington.



*"Ils sont
si beaux!"*

Helen Harper

Nouveaux, nombreux, variés...

faciles à aimer, agréables à porter...

les chandails d'une qualité supérieure...

Ils sont jeunes, pratiques, douille, coquets, 100% laine, d'une élégance remarquable, d'une féminité séduisante, d'une confection soignée. Pour porter avec toute cette gamme de beaux chandails il vous la faut, cette jupe classique, à larges plis plats.

- A) 'Le pêcheur' pullover, grosse laine, os, vert, rouge, noir. 34 à 40. 14.98
- B) 'Collégien' blazer, laine foulée, soutaches contrastantes. Bleu, vert, rouge, blanc. 34 à 40. 14.98
- C) 'Classique' cardigan, manches raglan, entièrement façonnées. Bleu, vert, rouge, marine, or. 34 à 40. 8.98
- D) 'Classique' pullover, manches raglan entièrement façonnées. Noir, brun, marine, vert, rouge, or. 34 à 40. 6.98
- E) 'Col tortue' modèle convertible blouson, laine d'agneau. Bleu, rouge, or, vert, noir. 34 à 40. 12.98
- F) 'Automne' cardigan, encolure en V. Noir, bleu, vert, or, rouge. 34 à 40. 14.98
- G) 'Sportif', chandail col en V, laine épaisse. Bleu, or, rouge, blanc, vert, noir. 34 à 40. 12.98
- H) 'Le Chic', martingale et boutons couverts, col bijou. Bleu, vert, or, rouge, blanc. 34 à 40. 12.98
- I) Jupes à larges plis plats, légèrement évasées dans le bas. Appareillant tous ces chandails. Bleu, rouge, or, vert, rosetta. 8 à 16. 12.98
- J) Non-illustrée. La jupe droite classique, dans les mêmes teintes. 8 à 16. 10.98

ECRIVEZ C.P. 1277 OU TELEPHONEZ 529-9292

Pollack — CHANDAILS POUR DAMES
(Rayon 545) — Rez-de-chaussée

POUR VOTRE ACCOMMODATION, UTILISEZ L'AUTOPARKING POLLACK SITUÉ EN FACE DU MAGASIN, ENTREE BOUL. CHAREST — C'EST FACILE, SUR ET PRATIQUE

A Ottawa: Propos du...

(Suite de la première page)

Grégoire sous peu... D'étranges alliances sont en gestation... Le "Citizen" vient de révéler que le ministre de l'Agriculture, M. Hays, a un problème: "Vous ne pouvez pas traiter les vaches comme des employés civils", dit-il, en expliquant que les vaches de la ferme expérimentale d'Ottawa ne seraient traitées à 8h du matin et à 4h de l'après-midi. Selon lui, une vache doit être traitée à intervalles réguliers de 12 heures. Il y a de quoi réfléchir... Jean Rigaux après une élection en France disait: "On a changé les cornichons, mais on garde le bocal"...

Le sénateur Jacques Flynn, de Québec, sera l'une des vedettes du colloque d'orientation politique du parti conservateur qui se tiendra à Fredericton du 9 au 12 septembre... Le député Brevin, pendant l'étude des crédits du ministère de l'Immigration vendredi, s'élevait contre une question posée aux immigrants: "Avez-vous déjà fait de la foie?" Ceci est ridicule, disait-il, et plusieurs d'entre nous seraient bien avisés d'aller subir un examen de temps à autre. Pas faux, M. Brevin.

Le ministère fédéral de l'Agriculture étudie la possibilité de faire des recherches spéciales sur le rendement des fermes, afin de découvrir des formes améliorées d'administration agricole. Une des quatre formes choisies pour l'expérience sera une ferme d'une région "marginale" du Québec. Le tout sera entrepris en collaboration avec les provinces... On annoncera cette semaine la date de la venue du juge Dryer, président de la Commission de tutelle des Unions de Marins, devant le Parlement... La Société générale de financement pourrait-elle un jour s'intéresser à des projets qui ne seraient pas absolument des...

Leonard McLaughlin accusé d'avoir éloigné un autre candidat à la prochaine élection du S.I.M.

MONTREAL (PC) — Le vice-président Leonard McLaughlin, du Syndicat international des gens de mer — indépendant — a été accusé samedi d'avoir éloigné un autre candidat à la prochaine élection du syndicat, afin de l'empêcher de demeurer en contact avec les membres.

M. Jack Dornier, un porte-parole de l'un des deux groupes qui contestent l'élection de cet automne, a dit que l'organisateur montrealais René Turcotte a reçu l'ordre d'aller faire un relevé à Terre-Neuve.

"C'est le troisième membre du groupe à être sorti congédié de son poste, soit transféré dans des régions où le contact avec les membres est gravement mis en péril", a dit M. Dornier. M. McLaughlin, qui est devenu le principal dirigeant du syndicat à la suite du renvoi du président Hal Banks, a déclaré que le renvoi d'un candidat et le transfert des deux autres "étaient simplement une pure coïncidence" et que toute autre interprétation qu'on pourrait donner à ces décisions "n'est que baliverne".

M. André Basset, qui avait annoncé lundi sa candidature au poste d'agent portuaire à Québec, a été subitement congédié de son poste rémunéré de policier des quais et M. Gilbert Johnson, qui avait également annoncé sa candidature lundi, a été expédié, mardi, à Port William, en Ontario. Il occupait la fonction d'organisateur à Montréal.

"Ce sont des organisateurs", a dit M. McLaughlin. "Ils vont donc dans des endroits où l'on

gros prêts... Il y a une nouvelle différence entre un "caoutchouc" et un "thompsoniste" québécois: le premier ne paie pas ses comptes de téléphone au Parlement... Le "Globe and Mail" de Toronto vient de proposer qu'on coule dans le bronze certains extraits des discours du député libéral torontois Cowan pour les déposer, à l'occasion du centenaire de la Confédération, au Musée national, "comme exemple de la qualité tenace de certains préjugés ontariens du 19e siècle"... Les dernières statistiques sur le chômage au Canada indiquent qu'il y avait, en juillet dernier, 200.000 Canadiens de plus au travail et 30.000 chômeurs de moins qu'en juillet 1963. Au Québec, il y avait 40.000 travailleurs de plus à l'oeuvre et 10.000 chômeurs de moins, mais notre province demeurerait encore loin, côté chômage, de la moyenne nationale de 3,7 avec 3,1 et 102.000 citoyens sans emploi, au regard de 75.000 pour l'Ontario et 77.000 pour toutes les Prairies... C'est encourageant, mais ça continue d'être insuffisant. En Ontario, le taux du chômage a baissé à 2,8, alors qu'un moyen de 3,0 a souvent été considéré comme tolérable dans un système de libre entreprise...



LA MASCOTTE DES ESQUIMAUX — Le ministère des Affaires du Nord, Arthur Laing, présentera ce gigantesque oookpi, qui mesure quatre pieds de hauteur et pèse 70 livres, au président de l'équipe de football des Esquimaux, Walter Sprague. La remise de la mascotte aura lieu aujourd'hui lors de la rencontre entre les Esquimaux et le club de Calgary. (Téléphoto PC)

26 semaines de session à Ottawa; rien n'indique quand elle se terminera

OTTAWA (PC) — Jusqu'ici, la présente session du Parlement a duré 26 semaines. C'est dans l'histoire des Communautés canadiennes la plus longue session à ne pas être interrompue par quelques jours de relâche.

Dans le domaine du spectacle à la radio et à la télévision, le commanditaire décide ordinairement après 26 semaines s'il annoncera encore ses produits durant la même émission, la saison suivante.

Avant que ne débute la présente session, le 13 février dernier, la session parlementaire de l'année 1963 avait été la plus longue, débutant le 12 mars et se terminant le 24 octobre.

Même alors, les députés avaient selon la coutume du Parlement canadien profité d'un congé de Pâques, depuis la veille du Vendredi saint jusqu'au mercredi suivant. Toutefois ils n'avaient pas eu de vacances d'été.

Cette année, dès le lendemain de Pâques, la Chambre s'est réunie et s'adonnait au travail pour une semaine régulière. D'ordinaire les députés ont congé la semaine suivant Pâques. La Chambre avait même dû se réunir le Vendredi saint au matin parce qu'un député n'avait pas donné son consentement à une motion de dernière minute du gouvernement, qui proposait l'ajournement. Rien d'autre ne se passa ce jour-là.

VACANCES D'ÉTÉ — On ne prévoit guère la possibilité de vacances d'été pour les Communautés, cet été. Les chaudières torréfiées qui habituellement la Capitale et qui sont d'un apport important pour un repos des députés loin des travaux de la Chambre, ont déjà la semaine dernière fait place à des nuages froids et vivifiants. Vendredi matin, le thermomètre indiquait 45 degrés à Ottawa et les cultivateurs d'une région voisine ont rapporté que le gel avait endommagé leurs récoltes.

Aujourd'hui, reprend le débat sur le drapeau. Les partis d'op-

position ont avancé à ce sujet une nouvelle proposition, après 8 jours, durant lesquels les orateurs ont fait 62 discours. On prévoit que ce débat durera au moins jusqu'à la fête du Travail.

RENCONTRES — Mardi, le premier ministre, M. Lester B. Pearson avait convoqué les chefs des partis d'opposition pour discuter la position du Parlement. Une autre réunion s'était précédemment tenue alors que les conservateurs s'étaient vivement opposés à tout accord établissant un temps limité au débat sur le drapeau.

Mais tandis que la présente session établit un record pour sa durée sans interruption, elle est loin d'approcher le record de la session parlementaire de l'année 1963 qui avait été la plus longue, débutant le 12 mars et se terminant le 24 octobre.

La séance d'aujourd'hui sera la 128e. Or la session de 1963 avait nécessité 155 jours de session. Et le record de toute l'histoire du Parlement a été établi en 1960-61, alors que les Communautés ont siégé durant 174 jours.

LES GRANDS DÉBATS — Où le temps s'est-il évanoui? Jusqu'ici des débats ont été déroulés sur 30 questions, nécessitant 64 jours, dont 8 sur la seule question du drapeau. Les députés ont consacré 10 jours à l'étude des crédits budgétaires de l'année en cours et 28 jours aux débats, à chaque mois renouvelé, sur les crédits supplémentaires et l'autorisation temporaire au gouvernement de procéder aux dépenses non approuvées par la Chambre.

Les Communautés ont consacré 10 jours au débat sur le discours du Trône, 6 jours au débat sur le budget et 2 jours, à trois reprises, à des débats sur des motions de blâme.

Les motions de censure, les questions de règlements et d'autres questions parlementaires ont demandé trois jours, au cours desquels aucun travail réel n'a été accompli.

La-Salle: Erix Winkler, conservateur de Grey-Bruce; Eldon Williams, conservateur de Bow-River; Gilles Grégoire, créditiste de Lapointe; Gérard Chapdelaine, Crédit social de Sherbrooke; et Colin Cameron, néo-démocrate de Nanaimo-Cowichan-The Islands.

Quelques 450 députés de 55 nations doivent assister à cette réunion pour discuter des mesures à prendre en vue d'un désarmement général, du problème de l'éducation, de la lutte contre l'analphabétisme et d'autres sujets.

Trois sénateurs du Québec font partie de la délégation canadienne. Ce sont le sénateur conservateur Jacques Flynn et les sénateurs libéraux J.-M. Desautels et A.-L. Beaudin.

Les députés de la délégation sont MM. Russell Honey, libéral de Durham; Bryce Mackasey, libéral de Verdun; Raymond Rock libéral de Jacques-Cartier.

Le gouvernement a interdit en 1961 à tous les ressortissants américains de se rendre à Cuba sans autorisation.

Les commentaires de la presse anglophone sur les problèmes de l'heure au Canada

Ces derniers jours, la presse anglophone a noté le rythme rapide de naissance de nouvelles banques aux États-Unis et l'entrée comme directeur à la Mercantile d'un des vice-présidents de la First National Bank, de New York. Le problème d'une scission possible du Québec du reste du Canada a été longuement commenté par le "Beacon Herald" de Stratford. Les panneaux bilingues d'Ontario ont aussi retenu l'attention du "Citizen" d'Ottawa, tandis que le "Standard" de St. Catharines

personnes de langue française, visant à créer de nouveaux liens culturels, verra le jour ce mois-ci lorsque étudiants, érudits, chercheurs, conférenciers et artistes arriveront au Canada venant de France, de Belgique et de Suisse. Ce sont les premiers boursiers à profiter d'un plan du gouvernement canadien. Ce plan a pour but de faire pour les pays de langue française ce que le Programme de bourses du Commonwealth fait pour les nations anglophones.

M. A. Q. Trueman, directeur du Conseil des Arts, a souligné la nécessité d'échanges massifs, sur le plan artistique, entre Canadiens français et Canadiens anglais, pour resserrer les liens de sympathie et de compréhension mutuelle en soulignant ce qui unit et non ce qui divise.

M. Trueman a laissé entendre que ces échanges sur le plan artistique, réalisés grâce au théâtre, à l'opéra, aux ballets, à la musique symphonique, aux concerts, aux expositions de peinture et de sculpture, à la littérature, à la télévision et à la radio, provoquent le respect mutuel. Ces échanges rendraient en effet de plus en plus ridicule la tendance du groupe majoritaire à se croire supérieur en raison de son nombre et de sa force et celle de la minorité voulant que la majorité soit matérialisée par rapport à elle et soutienne une culture caractérisée par un manque de sensibilité et de raffinement.

Le programme d'échange de personnes de langue française sera d'autant plus important qu'il forgera de nouveaux liens au Canada. La proposition de M. Trueman est donc très intéressante sur le plan réaliste.

Le "Chronicle-Herald", Halifax. En vertu de l'Acte de l'Amérique du Nord britannique, le Parlement du Canada a seul le pouvoir de légiférer sur la circulation et la frappe de la monnaie, sur les opérations bancaires et les incorporations des banques, et sur l'émission du papier-monnaie.

Ce pouvoir, avec celui de la Banque du Canada qui vérifie les réserves en espèces des maisons de prêt, est une des plus grandes armes dont dispose le gouvernement fédéral pour régler l'afflux du crédit et, en fin de compte, orienter l'économie de la nation.

Alors que les provinces et les municipalités dépendent en proportion sans cesse accrue des dollars prélevés sous forme d'impôts, il est nécessaire qu'Ottawa garde suffisamment de ressources et d'autorité pour influencer l'économie dans certains sens nationaux. Autrement, on court le danger que le gouvernement fédéral devienne simplement un organisme chargé de prélever les impôts, les véritables pouvoirs passant aux provinces.

Les responsabilités des provinces augmentant à un rythme plus rapide que celles d'Ottawa, il pourrait bien être inévitable que les provinces gagnent en influence aux dépens de l'administration fédérale. C'est

Le "Citizen", Ottawa — Un projet de loi privé, présenté par M. Horace Racine, député d'Ottawa-Est, qui donnerait le sceau de la légalité aux panneaux de circulation rédigés dans les deux langues, pourrait être voté sans difficulté, lors de la prochaine session de la Législature provinciale. Un certain nombre de municipalités de l'est de l'Ontario, dont Ottawa, ont déjà fait installer des panneaux rédigés dans les deux langues.

Tant pour les habitants d'un endroit qui lisent plus volontiers le français que l'anglais que dans ceux visités par un grand nombre d'automobilistes québécois, les panneaux rédigés dans les deux langues sont extrêmement utiles. Ottawa est l'un de ces endroits et, plus tôt des panneaux bilingues seront installés dans sa partie centrale, mieux cela vaudra. Les routes fédérales en sont déjà munies, ce qui favorise la sécurité publique. Ils sont également nécessaires dans les rues des villes...

7 août

Le "Standard", St. Catharines. Un programme d'échange de

traitait des échanges culturels entre Canadiens anglais et français. Le "Chronicle-Herald" d'Halifax, a commenté la nécessité pour le Parlement fédéral de conserver sa juridiction complète sur la circulation et l'émission de la monnaie et des activités connexes et le "Recorder and Times" de Brockville, a commenté le cas du député provincial de Trois-Rivières, Yves Gabias, y allant d'une suggestion visant à éviter la répétition d'incidents aussi regrettables.

pourquoi le Parlement devra se garder jalousement contre les incursions provinciales dans des domaines qui sont de son ressort exclusif, faute de quoi son rôle dominant dans l'économie serait détruit...

4 août

Le "Recorder and Times", Brockville — L'interdiction faite à M. Yves Gabias, député UN, de se présenter à l'Assemblée législative du Québec pendant trois ans, constitue un fait intéressant pour tous les hommes politiques...

Nous estimons qu'un Parlement ou une Assemblée législative doivent être prudents dans l'utilisation de leurs pouvoirs quand il s'agit d'expulser de leurs membres. Un individu peut porter une accusation, en croyant bien imprudemment qu'elle est fondée.

Mais il y a plus. Il est bien possible qu'un député soit convaincu qu'on a fait quelque chose d'incorrect sans pouvoir le démontrer. Il n'est pas inspecteur et n'a aucune force de police à sa disposition.

Il pourrait être d'intérêt public qu'il attire l'attention des

Pour l'instrument de musique de votre choix...

ANNONCES CLASSEES

Le guide 529-9231

CONSULTEZ "LE GUIDE"

DANS NOS PAGES D'ANNONCES CLASSEES

En vedette au Salon de Beauté — Deuxième.

Pollack QUEBEC



Soignez Vos Cheveux!

avec le traitement condition* Clairol à 3.75

obtenez GRATUITEMENT un shampooing et mise en plis

Ayez une chevelure magnifique, rayonnante de santé et de beauté, pendant les chaleurs estivales... en dépit du soleil, de la mer ou de la pluie. Et, bien entendu, un traitement condition* est si nécessaire avant votre permanente des vacances!

Soignez Votre Porte-Monnaie!

nos permanentes de luxe rég. \$21.25 sont maintenant votre à prix spécial, \$11.70

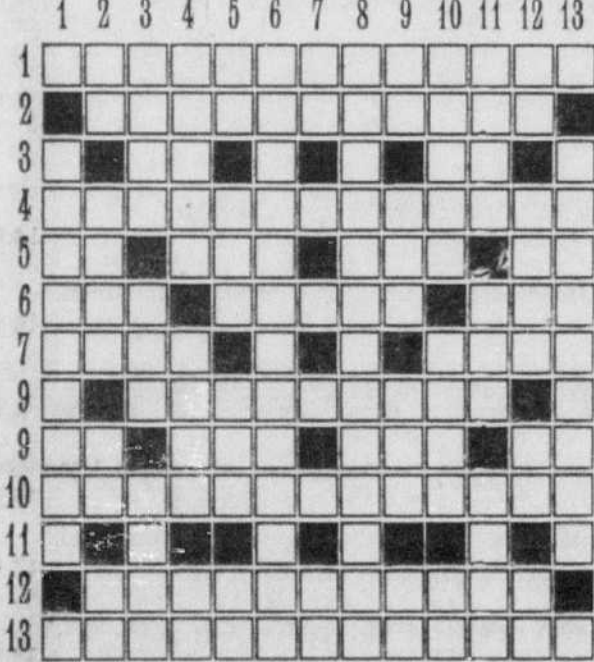
Aussi, le Salon Perm rég. \$16.60, coupe incluse, pour \$7.70

ENEZ AVEC OU SANS RENDEZ-VOUS TEL. 529-9111 lo. 52, 72

Pollack — Salon de Beauté — Deuxième étage

CROISÉS du Soleil

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13



HORIZONTALEMENT

1—Qualité de ce qui est insoluble.

2—Action d'associer les malades deux à deux.

3—Article — Initiales d'un naturaliste social.

4—Ancien nom des surveillants.

5—Préposition — Rel de Juda — Du verbe fier — Terminaison.

6—Manche au tennis — Ville d'Alsace.

7—Préfixe — Instrument à vent.

8—Du verbe tuer — Préposition.

9—La manière des roquiers.

10—Prononciation vicieuse de la lettre.

11—Pondé sur l'expérience.

VERTICALEMENT

1—Sculpteur rhodien.

2—Agitation — Animaux — Fille d'Isaac — Dans lexique.

3—Successeur d'Abou Bekr — Trois fois — Lettre de l'apap.

4—Queue en latin — Quittance.

5—Pronom personnel.

6—Voie — Du verbe aller — Dana nordique — Initiales d'un historien français.

7—Préfixe d'adjectif.

8—Phonétiquement: bière — Avant-midi.

9—Produit qui en amène un autre.

10—Pronom anglais — Oiseau palmé.

13—Du verbe muer — Préfixe.

10—Jésuite français — Titre de souverains musulmans — Saint.

11—Pronom russe — Bion d'Europe.

12—Région de France.

13—Région double — Arrondissement de Beauvais — Préposition — Article répéteur.

11—Qui laisse.

(Solution du dernier problème)

1—PERPETUELLE

2—DECOUPLAGE

3—EROS

4—HOMOTOP

5—TENDERS

6—VIT

7—ANERS

8—CANS

9—LA

10—RIDES

11—MOL

12—ELU

13—TRES

1—TRES

2—TRES

3—TRES

4—TRES

5—TRES

6—TRES

7—TRES

8—TRES

9—TRES

10—TRES

11—TRES

12—TRES

13—TRES

Le quotidien russe "Pravda" appuie le parti démocrate dans la campagne pour la présidence

MOSCOU (AFP) — La "Pravda" a apporté hier matin son appui au parti démocrate dans sa bataille électorale pour la présidence des États-Unis.

"L'avenir montrera si des millions d'électeurs américains comprennent que la route sur laquelle des forces obscures tentent de lancer leur pays ne répond à leurs intérêts propres, ni à ceux de l'Amérique. Les amis du peuple américain mettent leurs espoirs dans sa maturité", écrit le journal.

La "Pravda" après une condamnation définitive de la tendance Goldwater, s'inquiète des surenchères auxquelles, en période électorale, la politique du

parti républicain peut conduire l'actuelle administration américaine.

"Les conséquences dangereuses de cette situation apparaissent à l'évidence dans les derniers événements et la récente politique étrangère de Washing-

ton. Elles sont illustrées par la provocation armée dans le golfe du Tonkin, l'extension des opérations militaires américaines au Sud-Vietnam, l'engagement dans une autre aventure sans espoir au Congo".

En conclusion, le journal définit comme suit la situation politique présente aux États-Unis:

"Un processus de la polarisation entre les partisans de la paix et de la guerre, de la démocratie et du fascisme, des droits civils et de la haine raciale".

Réponse de Johnson au sénateur Goldwater

WASHINGTON (Reuter) — C'est un mauvais service rendu à la nation et à la cause de la paix mondiale que de proférer de vagues accusations au sujet des armes nucléaires, a déclaré samedi le président Johnson au cours d'une conférence de presse, répondant ainsi indirectement à la déclaration faite mercredi à Hershey par le sénateur Goldwater.

La controverse porte sur les ordres donnés par le président aux chefs militaires américains dans le sud-est asiatique lors des incidents du golfe du Tonkin.

Le président Johnson a déclaré que l'ordre officiel avait été donné aux commandants locaux d'utiliser seulement les armes conventionnelles.

Le président a ajouté que lorsque le raid avait été annoncé, M. Robert McNamara, secrétaire à la Défense, avait clairement déclaré au cours de sa conférence de presse que les armes nucléaires ne seraient pas utilisées.

"Personne n'avait mal compris, si ce n'est le candidat républicain. Le contrôle des armes nucléaires est une des plus lourdes responsabilités du commandant en chef le président des États-Unis.

"Des accusations vagues sur les armes nucléaires faites sans la moindre justification par n'importe quel candidat à n'importe quelle fonction, et surtout à celle de président, constituent un mauvais service rendu à notre sécurité nationale, un mauvais service à la cause de la paix, et, un mauvais service rendu à l'ensemble du monde libre," a-t-il ajouté.

"Il me semble donc que le candidat républicain devrait garder les verres de ses lunettes, au moins en ce qui concerne le sujet des ogives nucléaires", a conclu au milieu des rires le président Johnson.

Il faisait allusion aux photos parues dans la presse de dimanche matin montrant le sénateur passant le doigt à travers des lunettes sans verres, photos prises samedi.

Interrogé au cours de sa conférence de presse sur les chances de voir abattre un jour le mur de Berlin, le président Johnson a réaffirmé avec force le désir des États-Unis d'aider à la réunification de l'Allemagne.

"Nous cherchons constamment à améliorer les conditions du monde libre", a-t-il ajouté.

"Nous sommes fiers des relations que nous avons avec la république fédérale allemande. Nous allons continuer, en coopération avec elle, à faire tout ce qui est humainement possible, pour réaliser l'unification de ce grand peuple allemand, le plus tôt possible."

Le président a déclaré qu'il ne s'opposerait pas à ce que M. Robert Kennedy, ministre de la Justice, se présente aux élections sénatoriales dans l'état de New York.

Par ailleurs le président des États-Unis a annoncé qu'il avait donné son accord à la construction d'une "jeep de l'air", avion destiné à fournir un appui aérien dans les opérations de contre-guerrilla.

Cette "jeep de l'air" pourra décoller et atterrir sur des clairières, des routes non revêtues et des voies d'eau. Sept prototypes en ont déjà été construits et ont coûté 18 millions de dollars.

Le président a annoncé ensuite qu'il avait l'intention de nommer M. Sargent Shriver, chef du corps de la paix, au poste de directeur de son programme de lutte contre la pauvreté.

Le bridge contrat

4477 A-1384
EN ALERTE

Le joueur qui est avide de gains intéressants doit toujours être en alerte afin de profiter des occasions qui se présentent d'obtenir une pénalité alors que le moindre des adversaires se seront montrés téméraires ou auront à affronter une distribution défavorable.

La main suivante est du championnat interclubs que cette année mettait en opposition Los Angeles et Toronto. Nous verrons Eric Murray profiter de l'occasion qui s'offre à lui de rechercher un gain supérieur à la marque partielle qui pouvait être envisagée.

Los Angeles obtenait finalement les honneurs de ce match par une marge de 47 IMP et conservait ainsi le trophée Sports Illustrated conquis il y a trois ans.

Donneur: Est
Nord-Sud vulnérables

NORD	
♠ A 9 7 3	
♥ R	
♦ R 10 9 6 5	
♣ 10 6	
SUD	
♠ 10 8 2	
♥ D 8 6 2	
♦ 7 3	
♣ R D 7 5	

En N-S, Mathe-Kantar, L-A et en E-O, Murray-Kehela, Toronto.

Est Sud Ouest Nord
passe 1-♥ 1-♠
2-♥ (1) 2-♠ (2) 3-♠ 3-♠ (3)
contre (4) 3-♠ passe passe
contre passe passe

(1) Murray a le choix entre 2-carreaux et 2-cœurs. S'il opte pour la première enchère, il ne reste en réserve aucune force.

par Noël Duchesne

Par contre après 3-cœurs si le partenaire continue à 3-cœurs la manche pourra être envisagée.

(2) Si l'on considère que la dame de cœur aurait fort bien pu être une carte sans valeur, l'enchère 2-piques devient téméraire.

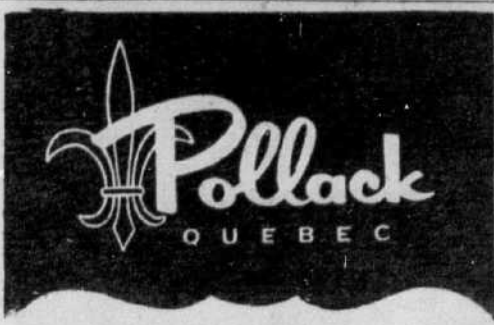
(3) Évidemment Nord espère trouver chez son partenaire une certaine force à cette suite.

(4) Surprise de Murray qui envisageait lui-même l'annonce de cette suite.

Entame: — (Est) neuf de trèfle.

Le neuf de trèfle en fait sortir la dame et les Kehela changent au cinq de cœur et Murray après avoir pris le roi de son as revient avec son trois de trèfle pour le roi de Sud. La défausse d'un carreau sur la dame de cœur ne pouvant être d'aucun profit, le déclarant appelle un petit carreau. En main par son as de carreau, Kehela revient avec le valet de trèfle que le Mort coupe du valet de pique. Ici en surcouchant de sa dame de pique et en revenant à carreau pour une coupe de son partenaire, Murray mettrait le déclarant à court d'une levée, mais celui-ci pourrait obtenir assez facilement les levées restantes. Non Murray préfère plutôt abandonner un cœur. Le déclarant ne peut certainement pas s'attaquer à l'autre et il recherche un moindre mal en revenant avec son roi de carreau. Kehela coupe de son quatre de pique et fait suivre le huit de trèfle. Désemparé le déclarant coupe de son neuf de pique et cette fois Murray surcoupe de sa dame. Le retour d'un carreau permet à Kehela d'obtenir une nouvelle coupe. Par un jeu bien calculé le déclarant obtient les levées restantes, mais c'est tout de même un gain de 500 points pour Toronto en opposition à la marque partielle réalisée à l'autre table, et la différence se traduit par 8-IMP, en faveur de Toronto.

Noël Duchesne



La mode dicte la ligne de conduite de l'automne... attrayants trois-pièces en tricot double.

39⁹⁸

Pour l'automne, le trois-pièces tout indiqué et pour toutes occasions, il est en tricot double deux tons, jupe droite et doublée, jaquette style "Chanel" avec deux boutons. Blouse en jersey noir, boutonnée à l'avant, manches courtes. Rouge et noir, vert et noir, bleu et noir. 8 à 20.

ÉCRIVEZ C.P. 1277 OU TELEPHONEZ 529-9292
Pollack — COSTUMES POUR DAMES
(Rayon 511) — Deuxième étage

Chics manteaux d'automne garnis de luxueuses fourrures



VAL. REG. \$159.00

\$129.

VAL. REG. \$199.00

\$159.

• Joli manteau en faille style mode '64

Manteau ligne A, manches découpées, collet de vison anneau avec boucle de tissu, entredoublure et chamois. Noir, brun, gris. Petite 4-12.

• Manteau en nouveau tissu 'filet de poisson'

Manteau demi-ample, double croisé, large collet de vison, entredoublure et chamois. Noir, gris, brun. Régulier 8 à 16.

Somptueux manteau en mèche de chandelle

Manteau style cape, manches 3/4, large collet de castor noir. Bleu sarcelle et vert. Petite 4-10.

ÉCRIVEZ C.P. 1277 OU TELEPHONEZ 529-9292

Pollack — MANTEAUX POUR DAMES (Rayon 510) — Deuxième étage

Pour confectionner vos toilettes automnales le tissu de crêpe 100% laine dans toutes les nouvelles teintes.

• Crêpe de laine, importation anglaise, 54"

Un tissu de qualité, pour vos toilettes d'automne et dans les plus nouvelles teintes: bleu pâle, vert forêt, cognac, bleu Dior, rouge, cerise, vison, bleu royal, rouge-foncé et noir.

LA VERGE

3.98

• Crêpe Suzette, 100% laine, 54"

Pour confectionner vos plus jolis deux-pièces ou vos robes légères ou encore vos jupes, crêpe dans un choix de 14 couleurs d'automne.

• Pour vos manteaux, costumes, les mohair, bouclé de laine, tweed et bouclé aux teintes pastelées 54"

LA VERGE

5.98

Toute une gamme de tissus pour vos manteaux ou costumes et un choix de couleurs incomparables et automnales.

ÉCRIVEZ C.P. 1277 OU TELEPHONEZ 529-9292

Pollack — TISSUS A LA VERGE (Rayon 110) — Deuxième étage

Pour vos cours de danse...



CONSULTEZ
"LE GUIDE"

DANS NOS

PAGES D'ANNONCES CLASSEES

POUR VOTRE ACCOMMODATION, UTILISEZ L'AUTOPARKING POLLACK EN FACE DU MAGASIN, ENTREE BOUL. CHAREST

L'admiration est toujours aussi vive chez les jeunes

L'admiration est un sentiment propre aux jeunes qui sont toujours prêts à entretenir la flamme de ce culte. Les adultes ne font pas assez attention lorsque ce sentiment devient de moins en moins fort dans leur cœur et leur esprit. Ce signe de vieillissement est beaucoup plus significatif que le durcissement des artères!

Aussi, les enquêteurs de l'UNESCO ont demandé récemment à des milliers de jeunes de 18 à 21 ans à qui ils voudraient ressembler. Ce qui était la meilleure manière de savoir quels étaient les êtres qu'ils admiraient le plus: les créateurs, les sportifs, les artistes, les écrivains, les hommes de guerre, les sages ou les hommes d'action?

Eh bien! dans les six pays interrogés, les jeunes ont donné la première place à l'homme d'action avec le pourcentage de: 27% chez les Cubains; 25% chez les Malais; 20% chez les Canadiens; 15% chez les Français et les Japonais; 9% chez les Indiens.

LES CUBAINS AIMENT LA GLOIRE

Une autre question était la conséquence de la première. "Dans quel ordre, demandait-on aux jeunes, classeriez-vous le héros, le saint, le savant et l'artiste?" Les jeunes de toutes les nations, sauf les Cubains qui ont donné la primauté au héros dans sa signification de "héros social", ont donné la première place au savant. Ce n'est, d'ailleurs, pas étonnant quand on sait la fascination que les découvertes scientifiques exercent sur l'imagination des jeunes de tous les pays. Les réponses des jeunes Français sont à cet égard intéressantes. Naturellement, ils ont mis le savant en tête avec 38%. Le saint vient ensuite avec 27%. Le troisième est l'artiste et le héros, le dernier.

Il est une autre question dont les réponses nous paraissent significatives quant à la mentalité des jeunes interrogés. Cette question, la voici: "Souhaiteriez-vous devenir illustre?"

Rien d'étonnant à ce que les Cubains aient répondu "oui" dans la proportion de 71%. On aurait posé la même question dans d'autres pays d'Amérique Latine, les jeunes auraient certainement répondu avec le même enthousiasme. Les Français se sont montrés fort discrets: 53% n'aspirent pas à la gloire et 32% aimeraient qu'elle les frôle de son aile. Et 14% n'ont même pas répondu à une question qui ne les intéressait pas. On remarque, par ailleurs, que 64% des Indiens sont attirés par la renommée ainsi que 63% des Malais. La jeunesse asiatique rejeterait-elle la discrétion feutrée de ses pères?

Et maintenant, voici une question bien cruelle: "Qui sauver en priorité dans une catastrophe? Des hommes, des femmes, des enfants, des vieux, des infirmes?"

Voilà, en effet, qui permet de scruter le fond de l'âme des jeunes gens... Il faut d'abord sauver les enfants, telle est la réponse de la majorité dans les six pays interrogés. La proportion de cette réponse est de 71% chez les Malais et les Cubains, de 64% chez les Français, de 61% chez les Indiens. Mais ce qui serre un peu le cœur, c'est le peu de voix obtenues par les infirmes dans cinq des six na-

tions en cause. C'est la manifestation de cette soif du rendement chez les jeunes générations. On est réaliste, n'est-ce pas? Les Japonais sauvent l'honneur du cœur: 30% ont mis l'infirmes après l'enfant.

LES FRANÇAIS AIMENT L'AMOUR

On arrive maintenant à la question essentielle quand il s'agit des jeunes. "Pour quelle chose, leur a-t-on demandé, estimez-vous que cela vaille la peine de vivre, de dépenser son énergie, de risquer sa vie? Par exemple, pour un être qu'on aime? Pour une collectivité? Pour le bonheur de l'humanité? Pour la liberté, l'honneur, la gloire?"

Dans la plupart des six pays, les jeunes se sont prononcés en majorité pour des mouvements collectifs beaucoup plus que pour l'être humain lui-même. On doit le regretter, mais nous aurons cependant une immense satisfaction, c'est que les Français se sont prononcés en grande majorité pour l'être qu'on aime. Ils ont, si l'on peut dire, voté pour l'Amour. Les jeunes filles se sont prononcées à 84%! Et la moyenne des garçons et des filles est de 67%. Les autres Français se sont prononcés pour un idéal.

On a demandé, également, à toute cette jeunesse si elle voulait fonder une famille. Les 12.000 jeunes interrogés ont donné une réponse enthousiaste. Les neuf dixièmes ont dit "oui". En France, cette réponse a été donnée à 91%. La marge des célibataires endurecis — pour combien de temps, car il s'agit de jeunes? — est donc très faible. A Cuba, où l'on a le cœur brûlant, elle atteint à peine 2%.

Comme corollaire, il y avait une autre question: "Vous marieriez-vous avec quelqu'un d'un autre pays, d'une autre race, d'une autre religion?" Les réponses ont été très différentes d'après les nationalités. En ce qui concerne les Français, la différence de nationalité n'est pas du tout un obstacle au mariage. Par contre, la majorité d'entre eux répugnent à épouser un être différent de leur race ou de leur religion. Dans le premier cas, 57,2% se sont prononcés contre et dans le second 57,8%. Les réponses ont, paraît-il, intrigué les enquêteurs qui ne mesuraient pas la profondeur de certains sentiments traditionnels en France. Il s'agit, évidemment, de préjugés que le temps seul fera progressivement disparaître sans doute.

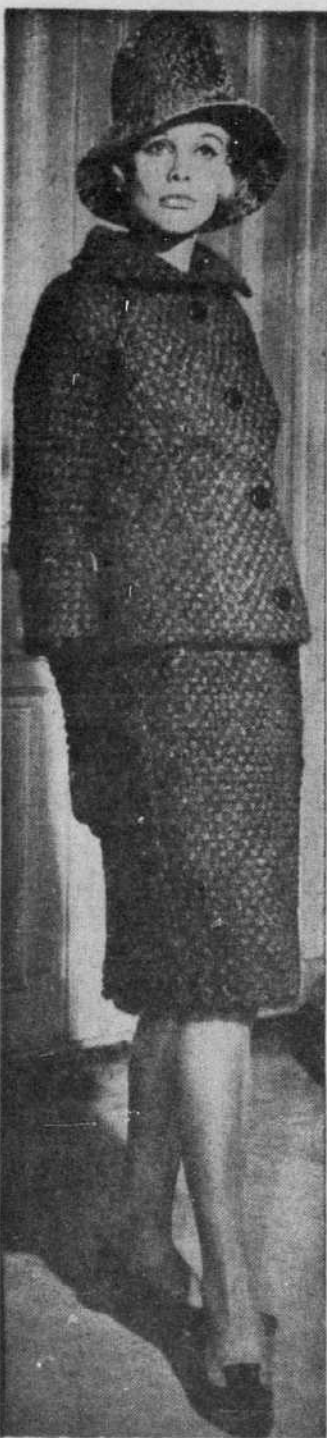
LES CANADIENS AIMENT LE COSMOS

Il y a encore deux questions que nous retiendrons, non pas seulement parce qu'elles sont amusantes, mais parce qu'elles permettent de mesurer l'esprit de curiosité des jeunes de notre temps.

La première est la suivante: "Aimeriez-vous être parmi les personnes qui visiteront une autre planète?"

31% des Canadiens ont cette curiosité, 29% des Français. Quant aux Asiatiques, ils ne sont pas curieux du tout. Chez les plus évolués d'entre eux, c'est à peine si 16% monteraient dans un engin spatial pour savoir ce qui se passe ailleurs.

La conclusion de cette intéressante enquête est que les jeunes d'Occident et d'Extrême-Orient se ressemblent beaucoup plus qu'on ne l'imagine!



Jean Dessès de Paris a créé ce costume en tweed jaune, tissé comme de la paille. Les manches raglan et la rangée simple de boutons lui donnent une allure "chic". La jupe étroite s'arrête au milieu du genou. Pour compléter cette toilette, une cloche de fourrure.



Chanel: blanc, bleu et rouge

Voici un costume de la collection automne-hiver de Coco Chanel. Il se compose d'un manteau 7/8 fermé par un ceinturon étroit, en laine bouclée blanc neutre. Le manteau est souligné au col, au bas et sur le devant par une broderie en laine bleu marine et rouge; le haut des quatre poches est fini de la même façon. La blouse est en soie de crêpe bleu marine. La jupe, assortie au manteau.

La voiture de bébé la plus coûteuse du monde

Londres (Reuter) — La voiture de bébé entreposée depuis 16 ans en consignation d'une station de chemin de fer britannique, a été récupérée cette semaine par sa propriétaire, une vieille dame toute menue, au regard triste, et portant un bonnet garni d'un gros nœud.

Mme Hannah Smith, âgée de 73 ans, en racontant que tous ses enfants avaient été promènes dans cette voiture, a ajouté qu'elle ne pourrait jamais se sé-

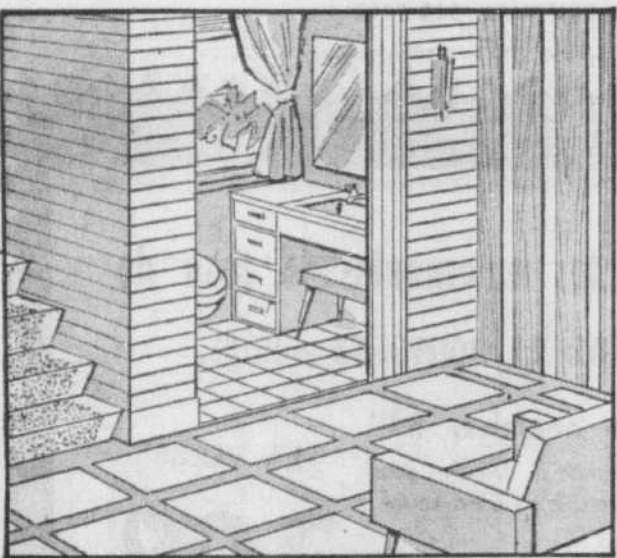
parer de cet objet. Elle a également dévoilé la triste histoire de sa vie familiale brisée depuis 38 ans, et comment elle avait été séparée de ses enfants, n'ayant pour tout souvenir tangible, que la voiture.

Mme Smith a raconté aux journalistes qu'en 1926, elle vivait dans un village du Derbyshire, avec son mari, ouvrier dans une mine, et leurs quatre enfants en bas âge. L'aînée, Mabel, âgée de 7 ans, fut tuée dans un accident de la route, et Mme Smith en fut tenue responsable par son mari qui lui ordonna de quitter la maison. Elle partit en emportant quelques affaires personnelles, et la voiture de bébé. Par la suite, elle obtint du travail dans différentes régions du pays, et partout, on pouvait la voir, poussant la voiture.

Son mari refusa une réconciliation. Et finalement, elle se trouva une demeure, et n'ayant pas de place pour loger le petit véhicule, elle le mit en consignation. Et depuis 16 ans, elle ne manqua jamais de payer la somme mensuelle de \$2,80 pour l'entreposage, de sorte que ce carrosse d'enfant est devenu probablement le plus coûteux au monde, le montant total se chiffrant d'environ \$523.

Avant de quitter la gare de chemin de fer, Mme Smith fit soigneusement l'inspection du contenu de la voiture. La vieille au bonnet de paille remit délicatement au fond du petit véhicule, une pile de vêtements de bébé, un livre de prières, un dé à coudre en argent, et un miroir enveloppé dans le drapeau Union Jack.

Les Canadiennes réclament une 2e salle de bains



LE CABINET DE TOILETTE OU LA DEMI-SALLE DE BAIN est en voie de devenir essentiel au mode de vie d'aujourd'hui. La plupart des propriétaires aiment vivre dans une maison qui offre à la famille et aux amis des commodités pratiques et un confort accueillant. Selon l'Institut canadien de Plomberie et Chauffage, le cabinet de toilette offre de multiples avantages, entre autres, l'élimination des embouteillages aux périodes achalandées. Il est également facile de le maintenir propre en tout temps. Les visiteurs inattendus ne créeront jamais de difficultés. Il ne faut pas oublier non plus l'économie de pas dans la maison. C'est une vraie bénédiction pour les personnes âgées qui se fatiguent à monter au deuxième étage.

"Je veux au moins deux salles de bain, des lavabos jumelés, des douches plus pratiques et des baignoires plus grandes", dit la maîtresse de maison canadienne.

Selon une récente enquête sur les commodités de la maison, faite dans tous les coins du pays, les femmes placent la salle de bain au premier plan du confort. Elles considèrent que c'est la première amélioration à effectuer dans la maison. Leurs désirs demandent du style et de la beauté aussi bien que des commodités supplémentaires.

L'Institut canadien de Plom-

berie et Chauffage nous dit qu'on acquiesce de plus en plus à leurs souhaits. Les constructeurs dans plusieurs endroits ont compris qu'il était avantageux d'offrir plus d'une salle de bain par maison... et y utilisent des accessoires des plus modernes.

De plus en plus, les salles de bain et les cabinets de toilette (powder room) deviennent des points de prestige qui leur fournissent des arguments de vente très puissants. Par exemple, plusieurs constructeurs combinent une salle de bain et un cabinet de toilette afin de pro-

curer à la fois les commodités d'accessoires multiples et une économie substantielle.

D'autres unissent la salle de bain et le cabinet de toilette pour offrir le maximum de commodités personnelles d'hygiène et de propreté et aussi un espace pour s'habiller. Une maison est beaucoup plus accueillante et pratique lorsqu'elle fournit des commodités supplémentaires de salle de bain; la famille et les amis jouissent d'une plus grande intimité et d'un confort plus invitant.

De nos jours, la salle de bain ne joue pas seulement un rôle fonctionnel dans la maison. Avec

des accessoires tels que les attrayants lavabos jumelés de couleur, les baignoires et douches combinées, les robinets à simple levier et l'espace pour entreposer la salle de bain peut être à la fois un petit chef d'œuvre de décoration et une commodité.

Plusieurs endroits dans la maison peuvent fournir l'espace nécessaire à cet aménagement. L'Institut vous offre ces quelques suggestions qui existent sûrement dans presque toutes les maisons: un coin de la grande chambre à coucher; à l'extrémité d'un couloir; une garde-robe spacieuse; une dépendance; une section du portique.

Et maintenant, au

Collège

avec une

MONTRE

"ROVENA"

17 pierres, doublement garantie!

OFFRE SPECIALE \$14⁷⁵

Vous pouvez vous la procurer en donnant \$4.75 d'acompte et \$5.00 par mois, ou faire porter l'achat à votre compte, sans plus.

Capitol Jewellers INC.

900, RUE ST-JEAN — QUEBEC

Les chaussures les plus féminines en ville

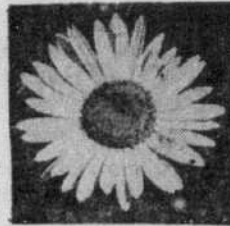
Escarpin en cuir à grain noir, talon 1 3/8. Valeur comparable à \$17.00 — au prix spécial de...

\$14.00

L'entrée des élégantes.

Maintenant ouvert les jours de 9h. 30 a.m. à 9h. 30 p.m.

Le journal d'une célibataire



Le temps des résolutions

Pourquoi attendre au premier de l'An, pour prendre des résolutions?

On a bien plus de chances de les tenir quand on est en pleine forme, comme au retour des vacances.

Habituellement, les résolutions que l'on prend sont dans le but d'améliorer son caractère (!), sa vie, son emploi du temps, ses connaissances, etc. La fin de l'été est un bon moment pour élaborer des projets à cet effet.

Pour plusieurs, la saison estivale est un temps d'isolement, propice à la réflexion.

Le va-et-vient des mois d'été rompt nos habitudes sociales, alors qu'amis et parents nous quittent tour à tour pour leurs vacances.

Petit à petit, le calme s'est fait autour de nous. Si certaines heures creuses ont été difficiles à traverser, ce même temps libre nous a souvent donné l'idée de reprendre une activité qui nous a plu autrefois, ou de nous arrêter plus sérieusement à étudier une question qui nous a toujours intéressés.

Ces occupations, que l'on avait plus ou moins négligées dans le tourbillon de la vie quotidienne, pourraient devenir l'objet de résolutions qui viendraient enrichir notre vie et notre personnalité.

Avant de se laisser entraîner à nouveau par le rythme des mois d'hiver, il ne serait pas mauvais de faire un petit examen de conscience et de se demander si certains changements énergiques dans nos habitudes, ne donneraient pas plus de valeur à notre existence, et qui sait, peut-être, un sens à notre vie.



ETUDIER le Maquillage dans une ECOLE de Secrétariat?

Assurément... lorsque le cours complet de Charmé et Formation Nancy Taylor est intégré à votre cours de secrétariat. C'est pourquoi nos diplômées obtiennent les meilleurs postes... car elles sont expertes non seulement en sténo, dactylo, anglais et autres techniques commerciales, mais aussi en maquillage approprié, mode, maintien, apparence et bonnes manières. Voici pourquoi les employeurs préfèrent les jeunes filles qui affichent toujours cette apparence "impeccable" d'une secrétaire Nancy Taylor.

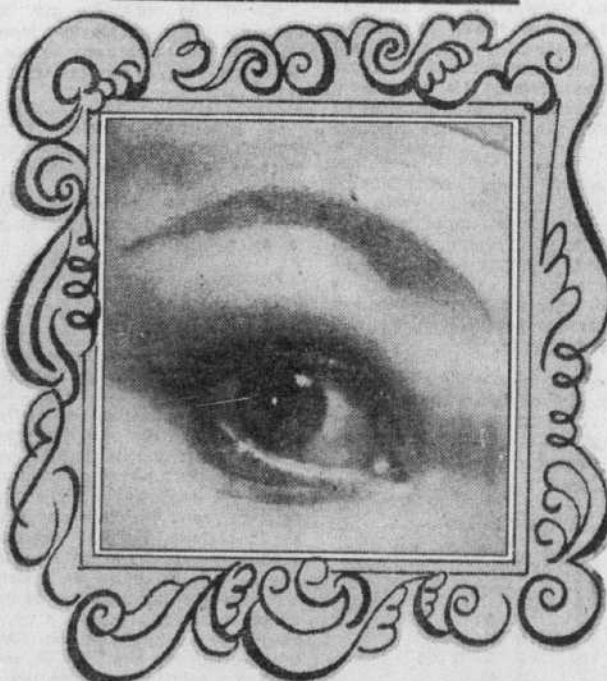
Ecrire ou téléphoner pour renseignements complets.

Charmé School INC.

751, Côte d'Abraham, Québec,

Tél.: 522-5889 — 522-6160 — 653-1853

LES SOURCILS



devraient encadrer joliment vos yeux.

Tracez-vous vos sourcils d'après des centaines d'inspirations momentanées... selon des décisions hâtives prises pendant que vous pincez en vous contournant devant des miroirs de mauvais calibre? N'est-ce pas là une manière erronée de mettre en valeur ces jolis cadres qui rehaussent tant votre apparence... et qui peuvent la diminuer d'autant.

Il y a toutefois une solution idéale à cette corvée, une solution radicale que vous connaissez bien. Avec la thermolyse Gregory, vous pouvez vous faire tracer, une fois pour toutes, les sourcils de la manière qui vous avantage le mieux.

Le thermolyse Gregory est un des recours modernes de beauté dont vous devez profiter.

C'est la méthode la plus rapide, confortable et économique pour l'épilation radicale de tous poils superflus. Venez donc pour une consultation-démonstration gratuite et sans obligation. Venez au plus tôt. Vous l'apprezerez.

Ecrivez pour notre pamphlet gratuit, "Réponses à vos questions sur l'épilation radicale".

Gregory System

Tél.: 529-1879 — Suite 2 — Edifice Morisset

695 est, Boul. Charest — Québec, P.Q.

OUVERT: 10h. a.m. à 7h. 30 p.m. — Sam. 10h. a.m. à 3h. p.m.

Pour ses seize ans



Ci-dessus : Costume de tweed vert et blanc, avec capuchon détachable, tombant droit sur une jupe à plis creux.
A gauche : Jupe à plis bleu et or portée avec une veste de suède or et un chandail à col cheminée, à manches longues.

Les créateurs de tissus italiens se sont fait une renommée mondiale

Les créations classiques ou de la dernière mode italienne, exécutées dans des tissus luxueux émanant des tisserands italiens, passionnent la canadienne élégante.

Les défilés de mode à Florence et Rome plus tôt cette année, ont attiré l'attention sur les tissus utilisés que sur l'apparence ultra-féminine des vêtements. Les dessinateurs se sont servis d'imprimés printaniers comme à l'ordinaire, mais ceux-ci étaient plus voyants qu'auparavant. Des motifs de peau de crocodile, imprimés sur de la soie, en vert et noir furent présentés par un dessinateur. Un autre a utilisé des soies italiennes légères imprimées en teinte pâle pour donner un aspect souple et ondulant aux toilettes de soirée. Parmi les autres tissus qui ont semblé dominer, on a remarqué des crêpes très épais et des crêpes gaufrés, imprimés dans des teintes pastel.

Depuis le premier défilé de mode italienne important, en 1950, les créations italiennes et les tissus ont pris de plus en plus d'importance dans le monde de la haute couture. C'est l'Italie qui a ramené les tissus imprimés à la vogue. En somme, certains des plus importants couturiers du monde ont reconnu l'excellence italienne et font imprimer leur tissu dans ce pays.

L'imagination et la fantaisie des dessinateurs, et les normes techniques avancées des tisserands ont contribué à élargir le marché grandissant des exportations italiennes. Les acheteurs les plus enthousiastes de lingerie en nylon, confectionnée et

imprimée en Italie, sont les femmes de l'Amérique du Nord. Ironie du sort, ces clients habitent le continent du nylon.

Il y a quelques temps, un groupe de couturiers japonais, visitant l'Italie, furent ébahis par les tissus de soie imprimés et par l'originalité orientale que les couturiers du pays avaient donné aux motifs de leurs collections. L'agencement remarquable des teintes vives et délicates et des motifs stylisés ont transformé les saris et les kimonos en des robes-cocktail et vêtements de plage dernier cri.

La fabrication à la main de tissus de soie, et particulièrement de velours est devenue une tradition à Zoagli, un petit village à quelques milles de Gênes. Cette tradition remonte à l'an 1100 lorsque les Italiens, revenant de la Première Croisade, rapportèrent avec eux l'art de tisser. Même aujourd'hui, ignorant les innovations techniques dans le tissage des étoffes et les nouvelles méthodes de production, les habitants de Zoagli n'ont pas changé leurs méthodes de tissage. Sur de vieux métiers à tisser manuels et semblables à ceux d'il y a 800 ans — parfois les mêmes — les mains expertes de ces tisserands continuent à pratiquer un art qu'aucun instrument mécanique n'a été capable d'égaler.

EN DECORATION

La mode est seulement une facette de l'industrie du textile en Italie. La fabrication des tissus de décoration intérieure est basée sur deux principes fonda-

mentaux. Le premier est de suivre la mode dans la confection et le second est de populariser l'usage des étoffes non seulement comme un luxe, mais comme une nécessité. Encore une fois un lien étroit doit exister entre l'artiste dans la création de ses motifs, couleurs et teintes, et le manufacturier, qui reproduit parfaitement les lignes et les teintes de motifs dessinés.

Dans les intérieurs modernes, les tissus imprimés, allant de pair avec le style sobre des meubles, sont de plus en plus acceptés. Des procédés spéciaux ont été mis au point par les manufacturiers afin que les étoffes puissent résister à l'usure; par exemple, on a ourdi de coton et tramer la laine. Les tissus synthétiques qui ne "connaissent" pas la poussière forment un item important des exportations.

D'une apparence légère et transparente, le nylon peut-être aussi épais que le coton ou la toile et on l'utilise surtout sur les divans, les chaises, les panneaux et pour les tentures. Le nylon provient d'un procédé de fabrication dans lequel les dernières connaissances techniques couronnent le travail créateur des fabricants de tissus et de meubles. Les tissus les plus nouveaux et les plus originaux sont employés dans un domaine tout nouveau — pour meubler les studios, envoler les terrasses et les balcons. Ces tissus incorporent des motifs inusités, soient amusants ou reposants, des teintes les plus vives pouvant servir dans les bars pour les chaises

rustiques, les meubles en fer forgé ou en osier.

Ces tissus et d'autres étoffes de chanvre, coton et laine, sont très souvent employés dans l'ameublement. Dans ce domaine, le tissage, l'étoffe utilisée et les couleurs ont prévalu sur les motifs fantaisistes qui donnent au produit une valeur pratique satisfaisant aux normes de qualité et de bon goût.

C'est de Lucre que les techniques et les artisans sont venus s'établir à Florence, Venise, Bologne et Gênes. Les artisans ont rapporté avec eux des caractéristiques qui ne changeront jamais, et qui déterminent la qualité et le caractère des principaux centres de production.

Ainsi, les tissus de Florence exhibent des teintes sobres et des motifs bien définis; de Venise, nous viennent des tissus de couleurs chaudes et de velours magnifiquement travaillés; de Siegne, une impression de fantaisie d'une liberté naturelle inspirée par ses peintres célèbres; à Gênes le cachet réside dans ses rouges somptueux et ses velours dorés.

L'élite intellectuelle, littéraire ou scientifique reste attachée au latin

L'élite intellectuelle, littéraire ou scientifique, reste attachée en France, à l'étude du latin. Une minorité "technicienne" en conteste à peu près seule l'utilité pour les études secondaires.

Même les "scientifiques" qui ont fait du latin sans que cette étude ait entravé leur carrière scolaire, admettent qu'elle donne une connaissance plus approfondie du français et reconnaissent que le latin constitue après les mathématiques, une gymnastique intellectuelle de premier ordre.

Éclairer et approfondir la connaissance du français, constituer une gymnastique intellectuelle que d'aucuns estiment inégalée, voilà en gros les mérites qu'on reconnaît au latin. Et malgré la prolifération des disciplines scientifiques, il n'y a jamais eu tant d'apprentis latinistes sur les bancs des lycées et collèges.

En fait, le latin est souvent choisi pour des raisons négatives, afin d'éviter un trop dur programme de mathématiques. Il l'est aussi parce s'il est choisi dans les classes initiales du secondaire, il offre à l'élève avec une chance d'y réussir et de se maintenir dans une classe littéraire, une possibilité de repêchage ultérieur vers les sections scientifiques ou techniques, alors que le processus inverse, sauf apprentissage à titre individuel et très exceptionnel du latin, n'est pas réalisable.

Les professeurs de latin pourraient donc s'estimer satisfaits du succès actuel de leur discipline. Ils ne le sont pas. Et beaucoup d'autres pédagogues qui n'ont pas d'hostilité de principe contre le latin, ne le sont pas non plus. Et pourquoi? Parce qu'ils savent que cette étude du latin tend à devenir purement formaliste, qu'on apprend le latin et qu'on ne le sait pas, et surtout — c'est là peut-être le

nœud de la question — parce que les élèves ne le tiennent en général aujourd'hui, que pour un exercice scolaire fastidieux dont ils s'acquittent avec plus ou moins de succès, mais qui ne les intéresse pas fondamentalement.

L'honnêteté intellectuelle consisterait peut-être à reconnaître qu'en dépit de générations très nombreuses de jeunes latinistes, peu de gens se sont hissés à une connaissance suffisante de cette langue, pour la lire couramment, l'écrire ou la parler, de sorte que leurs études terminées, ils s'y complaisent en lisant des textes latins, pour leur agrément ou leur culture.

Certes, il y avait dans les siècles passés d'honnêtes gens de la bonne société, magistrats ou autres, qui, nous dit-on, méritaient les loisirs de leur retraite, par la lecture d'Horace ou de Virgile. Il est curieux de constater que malgré les progrès allégués de la connaissance des choses latines et de l'Antiquité — les livres scolaires plus savamment établis — seuls aujourd'hui des spécialistes peuvent se targuer de distractions aussi raffinées. Les spécialistes de la culture latine ne sont même pas très optimistes si l'on en croit M. Bonnet qui écrit dans la revue "Vita Latina": "on peut avancer sans crainte d'être contredit", dit-il "qu'après six longues années d'études, les latinistes de nos lycées et collèges sont incapables de lire une page d'un auteur ancien. Car ce n'est pas lire que de traduire en trois heures à coups de dictionnaires vingt lignes de Cicéron ou de Tite-Live".

Une renouveau de la pédagogie du latin est donc souhaitable. Madame Bailly (dans l'Éducation nationale) propose comme méthode — et elle le dit après beaucoup d'autres professeurs, de ne pas aborder pendant les quatre premières années du Premier Cycle, directement les auteurs, mais de prolonger les lectures de textes simplifiés comme "l'Épître" et le "De Veris" et de compléter ces lectures par des adaptations de textes authentiques, d'utiliser la méthode directe (parler en latin en classe); de n'aborder comme toute la théorie grammaticale qu'après que l'élève ait déjà utilisé une expression, une phrase comme dans l'apprentissage d'une langue vivante: créer des automatismes, ramener l'étude du

latin à un niveau plus concret, n'appeler que très progressivement la réflexion de l'élève sur les principes grammaticaux, qui régissent sa pratique; on ne désignerait pas, le cas échéant, de faire servir les moyens audiovisuels à la connaissance du latin.

Le seul progrès pédagogique évident qu'elle constate, est l'établissement d'un vocabulaire de base pour des sixième et cinquième dû à M. Maurice Mathy et à une équipe de latinistes.

S'il y a quelques risques dans les méthodes directes, Mme Bailly estime enfin de compte, qu'ils ne sont pas bien grands, étant donné la grande misère actuelle de l'enseignement du latin.

PIECES et REPARATIONS LAVEUSES et SECHEUSES

AUTOMATIQUES et AUTRES
QUEBEC SERVICE DE LAVEUSE

213, 3e Avenue — Tél.: 529-8479
(Autrefois 351 Boul. Charest)

Futures mamans...
Colette vous offre

ROBES ET TUNIQUE...	\$10 ⁹⁵ à \$29 ⁹⁵
SLACKS	\$6 ⁹⁵ à \$14 ⁹⁵
JAQUETTES	\$3 ⁹⁵ à \$14 ⁹⁵

Brassières, goussets, lingerie — Corsetière diplômée.
MISE DE COTE AVEC ACOMPTÉ

Heures d'ouverture:
Lundi, mardi et mercredi de 10h. à 5h. p.m.
Jeudi et Vendredi de 10h. à 9h. p.m.
FERME le samedi toute la journée.

Colette
SERVICE PRENATAL ENR

Autobus 7 et 8 — 140 FRASER — Tél.: 523-3946

INVITATION

François de Courval
maître-coiffeur et esthéticien-virologiste, invite cordialement les élégantes à le consulter gratuitement, lors de leur venue au salon de coiffure.

Prix modérés.
INSTITUT FRANCOIS DE COURVAL
Château St-Louis,
133 Grande-Allée ouest
Vosin de l'église St-Dominique
Stationnement gratuit.

ANNONCE

Un moyen rapide pour enrayer la diarrhée

Aucune maman n'aime voir un de ses enfants souffrir des maux de ventre et des diarrhées dues à la diarrhée. Et elle aime encore moins le surcroît de travail que cela lui cause. C'est donc un véritable bienfait lorsqu'elle découvre l'Extrait de Fowles des chaires du Dr Fowler. Chaque jour, il y a des mamans qui achètent de l'Extrait du Dr Fowler pour la première fois — souvent sur le conseil de grand-mère. Cet excellent vieux remède est utilisé dans les foyers canadiens depuis 1947. L'Extrait du Dr Fowler est soigneusement fait avec des racines et des herbes pour produire un soulagement doux et sûr en l'espace de quelques heures. Assurez-vous d'obtenir le véritable Extrait du Dr FOWLER.

IMPORTANT

N'oubliez pas de remplacer votre présent MATELAS par un...

Serta

BLUE RIBBON

Le meilleur au monde!

Pour retourner la viande

Dolt-on employer une pince ou une fourchette pour retourner la viande? Dans le cas des côtelettes et des steaks, les pinces sont préférables, car la fourchette laisse échapper le jus. S'il faut employer une fourchette, on devrait la piquer dans le gras qui entoure la viande.

Si vous possédez un gaufrier

Voilà un petit truc pour la maîtresse de maison qui a la chance de posséder un gaufrier électrique. Le Pain Doré prend un air nouveau lorsque vous le faites dans le gaufrier et cela peut vous aider à préparer un petit lunch en un clin d'oeil. Faites-en l'expérience avec du pain doré ordinaire que vous servirez avec du sirop chaud, ou si vous voulez faire un repas plus consistant, accompagnez-le de sauce crémeuse au poulet.

la boutique Simone Paris Inc.

...invite les élégantes à venir admirer sa magnifique collection 'automne 64' de robes, manteaux, costumes et tricot. Vous serez conquises par la beauté et la richesse des modèles et des tissus.

59 d'Auteuil, Québec
Tél.: 524-4214

LES FOURRURES SONT ECONOMIQUES... L'ETE!

Profitez de cette saison pour faire l'achat à prix réellement réduit de magnifiques fourrures tel que:

- étoles
- jaquettes
- manteaux longs et courts

● Fourrures de qualité. ● Confection et réparations. ● Spécialité: manteaux sur mesures.

SALON DE FOURRURES GERMAIN BLOUIN

1096, 1ère avenue, Limoilou - Tél.: 524-9283
Atelier: 11 avenue Jacques-Cartier

OFFRE ANNUELLE DE HELENA RUBINSTEIN

CRÈME NETTOYANTE WATER LILY, COÛTANT NORMALEMENT \$4.50

OFFERTE À \$2.95

PENDANT UNE PERIODE LIMITEE

GROS FORMAT DE 14 OZ



A prix d'aubaine... un merveilleux traitement de beauté qui donne à l'épiderme un éclat satiné et une fraîcheur exquise. — Crème en quantité suffisante pour vous donner, pendant des mois, un teint plus lisse, plus clair, plus lumineux. La crème nettoyante "Water Lily" pénètre dans les pores en profondeur, pour éliminer toutes les impuretés. Voici, à un véritable prix d'aubaine, la crème nettoyante qu'il vous faut.

OFFRE DE DURÉE LIMITEE

\$2.95

GROS FORMAT DE 14 OZ



1200 ST-JEAN - QUEBEC
TEL.: 522-5214



Pour le mois d'août

Pour la fin de l'été, les belles de plages aimeront endosser une tenue plus confortable. Voici un ensemble de laine et rayonne qui s'adaptait à toutes les températures. La surblouse sans manches, s'ouvre et peut se réchauffer d'une blouse ou d'un chandail de fine laine.

John Galanos donne du style à toute sa collection

New York (PA) — Alors que les autres collections américaines ont été présentées il y a trois mois et les françaises récemment, James Galanos a attendu jusqu'à maintenant pour révéler ses plans.

Ses seules concessions à la tendance à promouvoir le pantalon consistent en des pantalons et corsages une pièce en brocart chinois matelassé assortis de manteau de velours sans manches à effet de cape.

Par ailleurs, la collection Galanos montre des robes découvrant le dos jusqu'à la ceinture, des perruques dans le dos; elles sont assorties de soutien-gorge du même tissu que les robes.

Ce couturier de Californie présente également des modèles de ligne princesse noire semi-décrochée avec des manches à boutons ronds.

Parmi les détails qui donnent un style aux vêtements et manteaux étroits, il y a des rabats de poche, des revers tout petits, des coutures à bourrelets, des jupes à côtés enveloppantes et à tabliers plissés, des ceintures lacées par devant, et certaines martingales très lâches.

Pour le cocktail, Galanos recommande des jupes de laine ou de crêpe coupées en biais, munies de longues manches et évasées à l'ourlet. Pour la discothèque, les robes sont munies de décolletés en V, d'épaulettes autour du cou ou d'épaulettes extrêmement fines.

Les légumes congelés vous débarrasseront des corvées

LEGUMES	PREPARATION	BLANCHIMENT	CUISON
ASPERGES	Couper les tiges en longueurs uniformes.	Tiges Moyennes: 3 min. refroidir: 6 min. Grosses: 4 min. refroidir: 8 min.	3 à 5 min.
BLÉ D'INDE EGRENE	Blanchir et refroidir avant d'égréner.	3 min. refroidir: 6 min.	4 à 5 min.
BLÉ D'INDE EN EPIS	Couper en longueurs égales. Pour emballer, envelopper chaque épi séparément dans du papier aar. Placer ensuite le nombre d'épis voulu dans un sac de polythène.	Gros: 11 min. refroidir: 22 min. Moyen: 9 min. refroidir: 18 min. Petit: 7 min. refroidir: 14 min.	10 à 15 min.
BROCOLI	Utiliser les têtes et les parties tendres seulement. Couper sur la longueur.	2 min. refroidir: 4 min.	3 à 5 min.
CHAMPIGNONS	Trancher les plus gros.	4 à 5 min. Ajouter 1 1/2 tasse d'eau. Ajouter 1/2 tasse d'huile. Ajouter 1/2 tasse de beurre.	4 à 5 min.
CHOIX DE BRUXELLES	Choisir des choux de grosseurs uniformes.	3 min. refroidir: 6 min.	4 à 6 min.
CHOIX-FLEURS	Rompre en fleurettes de 1 pouce de diamètre.	3 min. refroidir: 6 min.	3 à 5 min.
EPINARDS et BETTES A CARDES		2 min. refroidir: 4 min.	3 à 4 min.
FINES HERBES aneth basilic estragon marjolaine menthe persil romarin sauge	Hacher. Etendre sur une tôle, un plateau ou un papier d'aluminium. Congeler et emballer en suite.	Aucun	Ajouter décongeler sans pendant la cuisson des viandes, soupes et sauces.
FEVES VERTES OU JAUNES	Couper les bouts. Laisser entières, ou trancher en fines lanières sur la longueur, ou couper sur la largeur en bouts de 1 pouce.	3 min. refroidir: 6 min.	Feves vertes: 5 à 7 min. Feves jaunes: 4 à 6 min.
GOURGARNES	Choisir des gourgarnes de grosseurs uniformes.	Aucun	Utiliser pour la soupe.
MACEDOINE	Faire le mélange d'un choix de légumes blanchis séparément selon le temps approprié à chacun.		
PIMENTS	Enlever les graines et les tiges. Congeler entiers, coupés en moitiés ou tranchés.	Aucun	Crus pour salades ou farcis et cuits au four.
POIS	Ecosser.	2 min. refroidir: 4 min.	3 à 5 min.

TEMPS DE CONSERVATION: 12 MOIS

Avec des légumes congelés, finie la préparation des légumes pendant que les invités sont au salon. Les légumes congelés cuisent dans la moitié du temps requis pour des légumes frais et leur couleur, leur saveur, leur texture et leur valeur nutritive sont comparables à celles des légumes frais cuits. Il n'est toutefois pas avantageux de congeler des légumes qui se conservent facilement dans une cave comme les pommes de terre, les carottes, les panais, les betteraves, les navets.

Les légumes "salade" comme la laitue, le concombre, les radis, le céleri, le chou perdent leur texture croustillante et il est préférable de ne pas les congeler.

Tous les légumes que l'on congèle sont préparés à la façon des légumes frais et bien lavés à l'eau froide. Les choux-fleurs, les choux de Bruxelles et les brocolis doivent tremper une demi-heure dans une solution d'eau salée (1 cuillère à table de sel pour 5 tasses d'eau froide).

BLANCHIMENT

Il est essentiel de blanchir les légumes pour retarder l'action des enzymes qui apportent des changements indésirables à la qualité et à la saveur du produit. Les légumes blanchis sont aussi plus faciles à emballer. Le blanchiment se fait soit à la vapeur, soit à l'eau bouillante, cette dernière méthode étant préférable surtout pour les légumes verts feuillus, tels que les épinards, qui ont tendance à coller ensemble pendant le passage à la vapeur.

Les légumes sont blanchis par petites quantités, soit une livre à la fois. Pour les blanchir à l'eau bouillante, un minimum de 1 gallon d'eau est requis pour 1 livre de légumes. Déposez les légumes dans un panier de broche, une passoire ou un coton à fromage et plongez-les dans l'eau bouillante. Couvrez le chaudron pour y maintenir la vapeur et comptez le temps de blanchiment à partir du moment où l'eau recommence à bouillir après l'addition des légumes. Le temps de blanchiment varie avec les différents légumes (voir tableau). Dans le blanchiment à la vapeur, placez 2 à 3" d'eau au fond de la marmite. Mettez les légumes sur une grille qui empêchera les aliments de venir en contact avec l'eau. Le temps de blanchiment pour la méthode à la va-

peur est de 1 1/2 fois celui pour la méthode à l'eau bouillante.

REFROIDISSEMENT

Les légumes blanchis sont refroidis immédiatement dans 2 gallons d'eau glacée ou dans de l'eau froide courante. Le temps de refroidissement est le double de celui du blanchiment. Avant de mettre dans les contenants, égouttez bien les légumes sur un linge propre.

CUISON

Les légumes sont à leur meilleur quand vous les cuisez seulement jusqu'à tendreté et sans les décongeler au préalable. Cependant, il y a exception pour les épinards et le blé d'inde en épis. Les épinards doivent être décongelés suffisamment pour pouvoir briser le bloc afin d'avoir une cuisson uniforme. Le blé d'inde en épis est presque entièrement décongelé avant la cuisson pour que l'épi puisse être complètement réchauffé sans risque de surchauffer les grains. Habituellement, les légumes sont cuits à l'eau bouillante.

lante salée. A 1/2 cuillère à the de sel dans 1/2 tasse d'eau bouillante ou moins (excepté pour le blé d'inde qui doit être couvert d'eau bouillante salée), ajoutez 2 tasses de légumes con-

gels. Couvrez puis amenez rapidement au point d'ébullition. Baissez le bloc fondant avec une fourchette. Réduisez la chaleur et laissez mijoter le temps requis. (Voir tableau).

PRÊTS EN PREMIÈRE HYPOTHÈQUE

consentis par

KINROSS MORTGAGE CORPORATION

par l'intermédiaire des succursales de la **BANQUE DE COMMERCE CANADIENNE IMPERIALE**

H.R. ouvert vendredi jusqu'à 9.30 p.m.

Les uniformes d'écoliers

pour les écoles mentionnées ici sont maintenant en vente chez

HOLT RENFREW

Ecole Normale Mérici
Collège Jésus-Marie
Collège des Ursulines
Couvent Jésus-Marie
Couvent des Ursulines
Couvent St-Joseph St-Vallier

Magasin des Enfants — au troisième

HOLT RENFREW

Place de l'Hôtel de Ville

Stat. gratuit, 1 hr., nouveau garage Frontenac, 47 rue St-Louis

Economisez SUR VOS PHOTOS
Service RAPIDE de 8 hrs

KODACOLOR
ROUL. de 8 POSES 3x4 1/2 \$3.00
ROUL. de 12 POSES 3x4 1/2 \$4.00
Impression individuelle 30¢

EKTACHROME
120-800-127 ou 135 (20 poses) \$11.15
avec modules

BLANC & NOIR
ROUL. de 8 POSES 3x4 1/2 35¢
ROUL. de 12 POSES 3x4 1/2 60¢
ROUL. de 20 POSES 3x4 1/2 \$1.00
Impression individuelle 05¢

à ces prix ajoutez 5¢ pour la poste et 6¢ pour taxe de vente

PHOTOS RAPIDES
CASE POSTALE 86
ST-SAUVEUR, Qué. P.Q.

\$1,000 IL GAGNE

VOUS POUVEZ GAGNER VOUS AUSSI!



Rimouski, Qué.: Monsieur André Laurin, 18, rue Tessier, Rimouski, Qué. reçoit de M. Michel Guay (à gauche), représentant de PETER JACKSON, le prix PETER JACKSON de \$1,000 en argent. En effet, M. Laurin a trouvé un des certificats de \$1,000 qui ont été insérés dans des paquets de cigarettes PETER JACKSON au nouveau format KING SIZE extra-long à bout filtre. Achetez-en un aujourd'hui même, vous aussi vous gagnerez peut-être \$1,000.

Peter Jackson
KING SIZE BOUT FILTRE
UN NOM CÉLÈBRE DEPUIS 1881

PASSEZ LA FIN DE SEMAINE DE LA FÊTE DU TRAVAIL

AU

MANOIR RICHELIEU

(POINTE-AU-PIC)

ET PARTICIPEZ AU TOURNOI DE GOLF DE LA FÊTE DU TRAVAIL PRIX AVEC ET SANS HANDICAP

• PISCINE • TENNIS • DANSE

\$19.00

Pension, tarif spécial à la journée (plan américain)

Taxe sur les repas en sus

DROITS D'ENTRÉE SUR LE TERRAIN DE GOLF INCLUS

Transport par bateau, avion, chemin de fer ou auto.

Pour plus amples renseignements et réservations, voyez votre agent de voyages ou appelez

CANADA STEAMSHIP LINES LIMITED
48, rue Dalhousie, Québec — Tél.: 692-0525

GAGNEZ DES PRIX EN ARGENT
durant la **FÊTE 4e ANNIVERSAIRE**

au **CENTRE D'ACHATS Canardière**

Participez au concours des **FACTURES CHANCEUSES**

Inscrivez vos nom et adresse sur vos factures d'achats ou factures similaires. Déposez-les dans une boîte dans chaque magasin et service du Centre d'Achats La Canardière.

LE CONCOURS commence lundi le 17 août pour se terminer VENDREDI le 4 septembre.

EMISSION IRRADIEE PAR CJLR
de 8h.30 à 9h.30 p.m. les jeudis et vendredis 20, 21, 27 et 28 août ainsi que les 3 et 4 septembre. TROIS FACTURES seront choisies au hasard. Les gagnants recevront respectivement un PRIX de \$50.00, \$25.00 et \$10.00 à chaque émission.

MAGASINEZ POUR LE RETOUR A L'ECOLE
au Centre d'Achats La Canardière.

OUVERT DEUX SOIRS PAR SEMAINE
JEUDI ET VENDREDI
JUSQU'À 9h.30 p.m.

La maladie du médiateur de l'O.N.U. pour Chypre est un second facteur imprévu affectant la crise

Genève, (AFP) — Après le message de M. Khrouchchev à Mgr Makarios, le malaise soudain qui vient de terrasser l'ambassadeur Sakari Severi Tuomioja est le second facteur imprévu qui affecte la crise chypriote au cours des dernières 24 heures.

Alors qu'un optimisme relatif régnait, ces derniers jours, à l'observatoire se demandant maintenant dans quelle mesure la mise à l'écart vraisemblablement prolongée du médiateur de l'O.N.U. pour Chypre affectera la solution du problème de l'île.

M. Tuomioja devait partir hier après-midi pour Athènes, Ankara et Nicosie. Jusqu'à présent il avait soigneusement évité de se prononcer sur aucun des plans proposés pour Chypre.

Le médiateur s'était montré assez agacé par les nouvelles, plus ou moins fantaisistes, provenant de Londres, Athènes, Ankara ou même Genève, lui qui prêtait l'intention, voire des déclarations plus ou moins sensationnelles.

M. Tuomioja préparait un rapport pour l'U. Thant et travaillait à Genève dans des conditions difficiles, suivant heure par heure l'évolution de la situation à Chypre dans les dépêches de presse.

Hier il prenait, pour la première fois, quelque repos en allant déjeuner en France, dans un restaurant réputé des bords du lac d'Annecy.

SILENCE

C'est le 24 mars que M. Thant annonçait à Genève, la nomination de M. Tuomioja comme médiateur des Nations Unies pour Chypre.

Le secrétaire-général de l'ONU comptait rencontrer de nouveau son représentant à la fin du mois, à Genève, où les deux hommes devaient examiner ensemble les conclusions du périple méditerranéen du médiateur.

M. Tuomioja a déjà passé deux mois à Chypre et visité Athènes et Ankara, peu après sa désignation, il était rentré à Genève il y a plus d'un mois.

Jusqu'à présent, M. Tuomioja s'est abstenu de publier ou de révéler aucun projet de plan pour l'île. Il est resté en contact quasi quotidien à Genève avec les représentants nommés auprès de lui par les divers gouvernements intéressés, le pro-

fesseur Nihat Erim, Turquie, M. Dimitri Nicolaezakis, Grèce, Lord Hood, Grande-Bretagne, et M. Acheson, ancien secrétaire d'E-

tat, Etats-Unis. Les délégués de Mgr Makarios auprès de M. Tuomioja ont quitté Genève, il y a une dizaine de jours.

LARRY BRANNON



LES AVENTURES DE PAULINE



LES CANADIENS : LES ACADIENS



Dr BEAUDOC



RIP, LE DETECTIVE



MANDRAKE, LE MAGICIEN



MUTT et JEFF



GALOPIN



L'INAUGURATION DE LA BASILIQUE DE NOTRE-DAME DU CAP — 5. Exc. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec et Primat de l'Eglise canadienne, présentant l'estensor à la foule des fidèles, samedi matin.

Plus de 40,000 personnes ont participé à l'inauguration de la basilique de N.-D.-du-Cap

TROIS-RIVIERES (PC) — Les deux dernières journées des fêtes d'inauguration de la nouvelle basilique de Notre-Dame-du-Cap, qui coïncident avec la clôture de la neuvième préparation à la fête de l'Assomption, se sont déroulées dans une atmosphère de recueillement et de ferveur, au Cap-de-la-Madeleine à quelques milles d'ici.

Plus de 40,000 personnes s'étaient rendues au sanctuaire pour assister au grand nombre de cérémonies, toutes aussi solennelles les unes que les autres. Plusieurs archevêques et évêques, en plus de Son Eminence le cardinal Paul-Emile Léger, archevêque de Montréal, ont rehaussé de leur présence la cérémonie d'inauguration de la basilique.

Dès minuit, vendredi matin, une messe solennelle était célébrée par le T.R.P. Léo Deschatelets, supérieur général des Oblats - de - Marie - Immaculée, gardien du sanctuaire.

Ce fut ensuite un flot continu de messes jusqu'en midi. Celle de 10h était pontificale. Elle était rehaussée par la présence du cardinal Léger. C'est au cours de cette même cérémonie que l'évêque du diocèse de Trois-Rivières, Son

Exc. Mgr Georges-Léon Pelletier, a procédé à la proclamation du titre de Basilique mineure, pour ce nouveau temple.

LE DELEGUE APOSTOLIQUE

A la suite d'un grand banquet, à midi, l'imposante et émouvante cérémonie de la bénédiction des malades a été présidée par le Primat de l'Eglise canadienne, Son Exc. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec. Deux messes ont ensuite été célébrées simultanément à 4h p.m. par Son Exc. Mgr Albert Sanschagrin, O.M.I., administrateur apostolique du diocèse d'Amos, et Son Exc. Mgr John Krol, archevêque de Philadelphie, pour les fidèles de langue anglaise.

Le début de la soirée devait marquer le premier geste officiel du délégué apostolique au Canada, Son Exc. Mgr Sergio Pignatelli, qui était l'objet d'une réception liturgique. Le délégué a prononcé quelques mots en français pour remercier Dieu de lui permettre de se voir dans un si beau pays.

La procession au flambeau a commencé à 8h30 du soir. La journée s'est terminée par la célébration d'une messe en plein air par Son Exc. Mgr Roméo

Gagnon, évêque d'Edmundston, N.-B.

Hier matin, les messes reprenaient à 8h célébrées pour la plupart par des évêques. Celle de 11h fut pontificale et la première officielle que le délégué apostolique célébrait en terre mariale.

La journée s'est terminée par une bénédiction du Très Saint Sacrement, présidée par le supérieur général des Oblats, le T.R.P. Deschatelets.



LE CARDINAL PAUL-EMILE LEGER au sortir de la basilique nouvellement consacrée, donnant sa bénédiction aux malades.

Le Concile fait de l'Eglise l'âme du monde (Mgr Pignedoli)

Mettant l'accent sur l'importance du Concile, Son Exc. Mgr Pignedoli ajoutait: "Nous sommes convaincus que le christianisme est aujourd'hui à un moment historique et positif. Non pas parce qu'on a fait disparaître le mal. Celui-ci existe toujours et il est puissant: il s'appelle la négation du sacré de la vie, il s'appelle le matérialisme. Il s'appelle l'égoïsme des individus et des peuples, il s'appelle la diminution de la moralité, etc. Mais, nonobstant l'œuvre des ténèbres, une aube grandiose respicendit depuis des années à l'horizon de l'histoire du monde; c'est un fait que le monde accepte et désire entrer en dialogue avec le christianisme et avec l'Eglise. Le monde tout entier, et non seulement celui des pays d'antique tradition chrétienne.

Le fait que le Souverain Pontife Paul VI, comme pour résumer et pour conclure les colloques de l'Eglise et de la Paix (XXIII) avec le monde, ait institué un secrétariat pour les non-chrétiens, à une signification essentielle et est le signe d'une époque. Pour ceux qui ont été en contact avec des personnes et des peuples de foi non-chrétienne, cette décision du Pape est un signe indicateur de la route".

S'adressant à son tour aux fidèles, Son Eminence le cardinal Léger s'exprimait en ces

termes: "On vient de le dire, depuis deux siècles et demi la présence de Marie se fait ici sensible. Le Cap, notre Lourdes, le Cap-de-la-Madeleine, point d'attraction où les foules se dirigent pour venir exposer à la Mère de Dieu et à notre Mère aussi les nécessités de notre existence, les vicissitudes de notre vie, où c'est ici que notre Mère habite, le Cap qui attire les foules et où les Pères Oblats dérogent les leçons, les bienfaits, les impulsions du pèlerinage".

Mgr MAURICE ROY

"Aujourd'hui plus particulièrement, je vois autour de l'autel de ce sanctuaire, des âmes éprouvées, des âmes qui extérieurement manifestent dans le corps qu'elles animent, quelques souffrances, quelques infirmités, et je veux dire tout de suite au nom de l'Eglise la sympathie très chaleureuse, très fervente que nous avons pour ceux qui sont ainsi éprouvés dans leur corps" déclarait le Primat de l'Eglise canadienne lors de l'imposante et émouvante cérémonie de la bénédiction des malades. Et Mgr Roy d'ajouter: "Demandons par l'intercession de Marie, que ceux qui souffrent dans leur corps soient soulagés et soient guéris même par un miracle comme le bon Dieu le fait de temps en temps".

Rien ne prouve que la cigarette cause le cancer

New York (Reuter) — Aucune étude médicale n'a permis de démontrer que l'usage du tabac cause le cancer du pomm. Le déclare dans son rapport annuel pour 1963-1964, le Dr Clarence Cook Little, directeur scientifique du "Conseil de recherches sur le tabac", qui est subventionné par l'industrie privée.

Le Dr Little affirme qu'après dix années d'études menées par le Conseil, "le fait demeure que ses connaissances sont insuffisantes pour élayer toute hypothèse ou pour définir les mécanismes de la santé et de la maladie dont ils s'occupe".

Le Dr Little cite les résultats de plus de quinze enquêtes patronnées par son institut à l'appui de ses conclusions, selon lesquelles rien ne prouve que la fumée de cigarette puisse être un agent cancérogène du pomm humain.

Le directeur scientifique déclare par ailleurs que le conseil a consacré des "sommes importantes" à l'étude du système cardiovasculaire et n'a découvert "aucune preuve d'une action du tabac ou de la nicotine causant, aggravant ou précipitant aucune maladie de coeur qui contribue de façon notable à la mortalité".

A LA TELEVISION

CFCM-TV, canal 4 - LUNDI		CFCM-TV, canal 4 - MARDI		CFCM-TV, canal 4 - MERCREDI		CKMI-TV, canal 5 - LUNDI		CKMI-TV, canal 5 - MARDI	
1.30 Mire et musique	1.30 Mire et musique	1.30 Mire et musique	1.30 Mire et musique	1.30 Mire et musique	1.30 Mire et musique	3.30 Mire et musique	3.30 Mire et musique	3.30 Mire et musique	3.30 Mire et musique
1.45 Nouvelles sportives	1.45 Nouvelles sportives	1.45 Nouvelles sportives	1.45 Nouvelles sportives	1.45 Nouvelles sportives	1.45 Nouvelles sportives	4.00 R.C.M.P.	4.00 R.C.M.P.	4.00 R.C.M.P.	4.00 R.C.M.P.
2.00 Nouvelles	2.00 Nouvelles	2.00 Nouvelles	2.00 Nouvelles	2.00 Nouvelles	2.00 Nouvelles	4.31 Vacation time	4.31 Vacation time	4.31 Vacation time	4.31 Vacation time
2.10 De tout, de tout	2.10 De tout, de tout	2.10 De tout, de tout	2.10 De tout, de tout	2.10 De tout, de tout	2.10 De tout, de tout	5.30 The howdy boys	5.30 The howdy boys	5.30 Western theatre	5.30 Western theatre
2.30 Palmiers et Hit Parade	2.30 Palmiers et Hit Parade	2.30 Palmiers et Hit Parade	2.30 Palmiers et Hit Parade	2.30 Palmiers et Hit Parade	2.30 Palmiers et Hit Parade	6.30 Summer edition	6.30 Summer edition	6.30 Summer edition	6.30 Summer edition
3.30 Long métrage	3.30 Long métrage	3.30 Long métrage	3.30 Long métrage	3.30 Long métrage	3.30 Long métrage	7.00 Lawman	7.00 Lawman	7.00 Mr Ed	7.00 Mr Ed
"Quand naîtra le jour"	"Quand naîtra le jour"	"Quand naîtra le jour"	"Quand naîtra le jour"	"Quand naîtra le jour"	"Quand naîtra le jour"	7.30 Dr Finlay's-Casebook	7.30 Dr Finlay's-Casebook	7.30 The Texan	7.30 The Texan
8.00 Ulysse et Ocar	8.00 Ulysse et Ocar	8.00 Ulysse et Ocar	8.00 Ulysse et Ocar	8.00 Ulysse et Ocar	8.00 Ulysse et Ocar	8.00 Singalong Jubilee	8.00 Singalong Jubilee	8.00 Patty Duke	8.00 Patty Duke
8.30 Ouragan	8.30 Ouragan	8.30 Ouragan	8.30 Ouragan	8.30 Ouragan	8.30 Ouragan	9.00 Playdate presents the Red Skelton hour	9.00 Playdate presents the Red Skelton hour	9.30 The Pianomakers	9.30 The Pianomakers
8.50 Horaire commenté	8.50 Horaire commenté	8.50 Horaire commenté	8.50 Horaire commenté	8.50 Horaire commenté	8.50 Horaire commenté	10.01 Under one roof	10.01 Under one roof	10.30 Ciné Club	10.30 Ciné Club
9.00 Nouvelles sportives	9.00 Nouvelles sportives	9.00 Nouvelles sportives	9.00 Nouvelles sportives	9.00 Nouvelles sportives	9.00 Nouvelles sportives	10.30 Explorations	10.30 Explorations	11.00 CBC-TV news	11.00 CBC-TV news
9.30 Les Vikings	9.30 Les Vikings	9.30 Les Vikings	9.30 Les Vikings	9.30 Les Vikings	9.30 Les Vikings	11.00 CBC-TV news	11.00 CBC-TV news	11.14 Viewpoint	11.14 Viewpoint
10.00 Retour à l'école	10.00 Retour à l'école	10.00 Retour à l'école	10.00 Retour à l'école	10.00 Retour à l'école	10.00 Retour à l'école	11.24 Viewpoint	11.24 Viewpoint	11.20 PIN DES EMISSIONS	11.20 PIN DES EMISSIONS
10.30 Les Vikings	10.30 Les Vikings	10.30 Les Vikings	10.30 Les Vikings	10.30 Les Vikings	10.30 Les Vikings				
10.45 Nouvelles sportives	10.45 Nouvelles sportives	10.45 Nouvelles sportives	10.45 Nouvelles sportives	10.45 Nouvelles sportives	10.45 Nouvelles sportives				
10.55 Météo	10.55 Météo	10.55 Météo	10.55 Météo	10.55 Météo	10.55 Météo				
11.00 Météo	11.00 Météo	11.00 Météo	11.00 Météo	11.00 Météo	11.00 Météo				
11.15 Cinéma	11.15 Cinéma	11.15 Cinéma	11.15 Cinéma	11.15 Cinéma	11.15 Cinéma				
"André Hardy millionnaire"	"André Hardy millionnaire"	"André Hardy millionnaire"	"André Hardy millionnaire"	"André Hardy millionnaire"	"André Hardy millionnaire"				
avec Micky Rooney	avec Micky Rooney	avec Micky Rooney	avec Micky Rooney	avec Micky Rooney	avec Micky Rooney				
12.45 FIN DES EMISSIONS	12.45 FIN DES EMISSIONS	12.45 FIN DES EMISSIONS	12.45 FIN DES EMISSIONS	12.45 FIN DES EMISSIONS	12.45 FIN DES EMISSIONS				

HORAIRE SUJET A CHANGEMENTS

A Québec aujourd'hui

Convocations

Association canadienne des Educateurs de langue française — Ouverture du congrès à 2h30 p.m. à la Cité Universitaire.

Sports

GOLF
Club Cap Rouge — Tournoi annuel du club Reforme.

Parc St-Yves — Finales du concours de nage synchronisée.

BASEBALL
Ligue Provinciale — Quatrième tour de la semi-finale "B" 4 de 7. Plessisville-Athlétique, au stade municipal, 8 h. 30 p.m.

TENNIS
Club St-Marys — Autres matches dans le tournoi junior, 10 h. a.m.

Club Victoria — Autres matches dans le tournoi Québec-district, 5 h. p.m.

SOCCER
Ligue Juvenile — Club sportif-Aigles, au parc Bardy, 6 h. 30 p.m.

Cabarets

A La Page Blanche — Marc André. Ce soir: 9 h. 30, 12 h.

A La Porte St-Jean — Les Jérolas — Piet Coomans — Gigi Desrosiers — Marius. Ce soir: 9 h. 30, 12 h.

Au Cabaret Panorama — Barbara Ortiz — Chantal Lord — Lise Desbiens. Ce soir: 10 h. 30, 12 h. 30.

Au Bal Tabarin — Anita Ventura — Carmen Scott — Carole Fontaine. Ce soir: 10 h. 30, 12 h. 30.

Au Baril d'Huitres — Bill Boyle and the Entertainers — Peggy Bray — The Thiele Sisters — C. Girard — D. Walsh — P.A. Robitaille — A. DeChavigny. Ce soir: 9 h. 30, 11 h. 30.

Au Coronet — Michèle Richard — Danielle Dean — Marcel Tardif. Ce soir: 10 h. 12 h.

Au Louis XIV — Sylvia Paris — Peggy — Guy Jourdain. Ce soir: 10 h. 30, 11 h. 45, 1 h.

Chez Gérard — Revue "Carrousel de Paris" — Bob Vocelle et son orchestre. Ce soir: 10 h. 12 h. 30.

Lafayette — Denyse Angé — Harry Henlow — Roger Lachance — Paul Touzin. Ce soir: 10 h. 12 h.

Cinéma

COTES MORALES ET HORAIRES

On trouve dans cette rubrique quotidienne la classification morale des films actuellement projetés sur les écrans dans les cinémas de Québec et de la Rivière St-Jean.

La classification morale est établie par l'Office catholique national des techniques de diffusion sur les films tels qu'approuvés par le Bureau de Censure de la province de Québec. Elle est adaptée au public des grands centres urbains.

Les cotes morales s'inscrivent aux meilleures sources. Elles ont une valeur pour le film auquel elles s'appliquent. Il va sans dire qu'elles ne peuvent être appliquées à d'autres films.

SIGNIFICATION DES COTES MORALES

- AA — ADULTES ET ADOLÉSCENTS: Films qui en général peuvent être vus sans danger par tous les spectateurs ordinaires des salles de cinéma (16 ans et plus).
- A — ADULTES: Films qui ne conviennent qu'aux gens formés, soit qu'ils présentent des profonds problèmes d'adultes, soit qu'ils traitent d'un sujet trop sérieux pour les jeunes. Les adultes ne tirent pas d'impression malade à condition de vouloir réfléchir et saisir. Ces films ne conviennent donc généralement pas aux adolescents.
- AR — ADULTES AVEC RESERVE: Films qui présentent des dangers soit à cause des scènes suggestives de la thèse qu'ils développent, de certaines idées qu'ils émettent, soit encore en raison de l'atmosphère qu'ils créent. Ces films s'adressent à un public d'adultes particulièrement avertis et ne conviennent jamais aux adolescents.
- D — A DÉCONSEILLER: Film dangereux pour tous, ne pouvant que nuire à la majorité des adultes et porter préjudice à la santé spirituelle et morale de la société.
- P — A PROSCRIRE: Films franchement condamnables au point de vue religieux et moral.

Capitol — Représentation continue de 10 à 11 h. "Good Neighbor Sam" (130 min.). Couleurs. À 10 h. 30, 11 h. 30, 12 h. 30. Court métrage à 10 h. 15, 11 h. 15, 12 h. 15.

Cinéville — Nouvelles: 10 h. 40, 12 h. 40. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40.

Cinéma de Paris — La Violette (AR). 12 h. 30, 2 h. 30, 4 h. 30, 6 h. 30, 8 h. 30, 10 h. 30. Dans les griffes de Borgia (AR). 12 h. 30, 2 h. 30, 4 h. 30, 6 h. 30, 8 h. 30, 10 h. 30.

Cinéma — Traffic d'Opium (P). 10 h. 40, 12 h. 40. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40.

Empire — Représentation continue de 10 à 11 h. "South Pacific" (AR). 10 h. 40, 12 h. 40. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40.

Figueroa — Chaque minute compte (D). 12 h. 30, 2 h. 30, 4 h. 30, 6 h. 30, 8 h. 30, 10 h. 30. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40.

Lafayette — Nouvelles: 10 h. 40, 12 h. 40. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40.

Leclerc — Il a suffi d'une nuit (AR). 12 h. 30, 2 h. 30, 4 h. 30, 6 h. 30, 8 h. 30, 10 h. 30. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40.

Imperial — Hurler de peur (AR). 10 h. 40, 12 h. 40. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40.

Princesse — Ce n'est pas une vie Jerry (AR). 10 h. 40, 12 h. 40. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40.

Studio 9 — Le Vice et la Vertu (D). 12 h. 30, 2 h. 30, 4 h. 30, 6 h. 30, 8 h. 30, 10 h. 30. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40.

Victoria — Le Corsaire de la Reine (AR). 12 h. 30, 2 h. 30, 4 h. 30, 6 h. 30, 8 h. 30, 10 h. 30. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40.

Capitol — Représentation continue de 10 à 11 h. "South Pacific" (AR). 10 h. 40, 12 h. 40. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40.

Figueroa — Chaque minute compte (D). 12 h. 30, 2 h. 30, 4 h. 30, 6 h. 30, 8 h. 30, 10 h. 30. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40.

Lafayette — Nouvelles: 10 h. 40, 12 h. 40. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40.

Leclerc — Il a suffi d'une nuit (AR). 12 h. 30, 2 h. 30, 4 h. 30, 6 h. 30, 8 h. 30, 10 h. 30. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40.

Imperial — Hurler de peur (AR). 10 h. 40, 12 h. 40. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40.

Princesse — Ce n'est pas une vie Jerry (AR). 10 h. 40, 12 h. 40. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40.

Studio 9 — Le Vice et la Vertu (D). 12 h. 30, 2 h. 30, 4 h. 30, 6 h. 30, 8 h. 30, 10 h. 30. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40.

Victoria — Le Corsaire de la Reine (AR). 12 h. 30, 2 h. 30, 4 h. 30, 6 h. 30, 8 h. 30, 10 h. 30. Les derniers jours d'Herculanum (AA). 10 h. 40, 12 h. 40.

Un drame humain: "Les filles sèment le vent"

"Les filles sèment le vent", un drame de Louis Soulanes, était au programme de la Semaine du Film français samedi.

L'action se passe dans une atmosphère dure, tendue. Des hommes et des femmes travaillent pour un marchand de pêches sans scrupules dont le fils suit les traces.

Chez le personnel, on trouve tous les genres: la "vamp" qui sait aussi être une chic fille quand ça lui chante; le jeune gardien noir aux allures étranges qu'on soupçonne injustement du viol d'une jeune fille idéaliste, que tous adorent, y compris une de ses camarades; et un jeune camionneur volage mais honnête.

C'est une histoire simple, mais rude, celle d'êtres humains, hommes et femmes appelés à vivre ensemble dans des conditions difficiles.

L'intrigue traite surtout des rapports qui s'établissent entre les hommes et les femmes, ce qui cause quelques bagarres. L'actrice Scilla Gabel joue avec aplomb la vamp au grand cœur. A ses côtés, Philippe Leroy (le camionneur), Françoise Saint-Laurent (idéaliste), Michel Lemoine (le fils du patron), Philippe Mory (le jeune Noir) et Jacques Fabbri.

"Les filles sèment le vent" est, un film violent, sans trop de moments creux, mais qui somme toute est assez ordinaire.

proclamé "Le Feu follet" comme le meilleur film de la semaine. Lili Palmer a été choisie comme étant la meilleure interprète féminine et Maurice Ronet le meilleur interprète masculin.

PAULE TURGEON

proclamé "Le Feu follet" comme le meilleur film de la semaine. Lili Palmer a été choisie comme étant la meilleure interprète féminine et Maurice Ronet le meilleur interprète masculin.

PAULE TURGEON

proclamé "Le Feu follet" comme le meilleur film de la semaine. Lili Palmer a été choisie comme étant la meilleure interprète féminine et Maurice Ronet le meilleur interprète masculin.

PAULE TURGEON

proclamé "Le Feu follet" comme le meilleur film de la semaine. Lili Palmer a été choisie comme étant la meilleure interprète féminine et Maurice Ronet le meilleur interprète masculin.

PAULE TURGEON

proclamé "Le Feu follet" comme le meilleur film de la semaine. Lili Palmer a été choisie comme étant la meilleure interprète féminine et Maurice Ronet le meilleur interprète masculin.

PAULE TURGEON

proclamé "Le Feu follet" comme le meilleur film de la semaine. Lili Palmer a été choisie comme étant la meilleure interprète féminine et Maurice Ronet le meilleur interprète masculin.

PAULE TURGEON

proclamé "Le Feu follet" comme le meilleur film de la semaine. Lili Palmer a été choisie comme étant la meilleure interprète féminine et Maurice Ronet le meilleur interprète masculin.

PAULE TURGEON

proclamé "Le Feu follet" comme le meilleur film de la semaine. Lili Palmer a été choisie comme étant la meilleure interprète féminine et Maurice Ronet le meilleur interprète masculin.

PAULE TURGEON

proclamé "Le Feu follet" comme le meilleur film de la semaine. Lili Palmer a été choisie comme étant la meilleure interprète féminine et Maurice Ronet le meilleur interprète masculin.

PAULE TURGEON

proclamé "Le Feu follet" comme le meilleur film de la semaine. Lili Palmer a été choisie comme étant la meilleure interprète féminine et Maurice Ronet le meilleur interprète masculin.

PAULE TURGEON

proclamé "Le Feu follet" comme le meilleur film de la semaine. Lili Palmer a été choisie comme étant la meilleure interprète féminine et Maurice Ronet le meilleur interprète masculin.

PAULE TURGEON

proclamé "Le Feu follet" comme le meilleur film de la semaine. Lili Palmer a été choisie comme étant la meilleure interprète féminine et Maurice Ronet le meilleur interprète masculin.

PAULE TURGEON

proclamé "Le Feu follet" comme le meilleur film de la semaine. Lili Palmer a été choisie comme étant la meilleure interprète féminine et Maurice Ronet le meilleur interprète masculin.

PAULE TURGEON

proclamé "Le Feu follet" comme le meilleur film de la semaine. Lili Palmer a été choisie comme étant la meilleure interprète féminine et Maurice Ronet le meilleur interprète masculin.

PAULE TURGEON

proclamé "Le Feu follet" comme le meilleur film de la semaine. Lili Palmer a été choisie comme étant la meilleure interprète féminine et Maurice Ronet le meilleur interprète masculin.

PAULE TURGEON

proclamé "Le Feu follet" comme le meilleur film de la semaine. Lili Palmer a été choisie comme étant la meilleure interprète féminine et Maurice Ronet le meilleur interprète masculin.

PAULE TURGEON

proclamé "Le Feu follet" comme le meilleur film de la semaine. Lili Palmer a été choisie comme étant la meilleure interprète féminine et Maurice Ronet le meilleur interprète masculin.

PAULE TURGEON

proclamé "Le Feu follet" comme le meilleur film de la semaine. Lili Palmer a été choisie comme étant la meilleure interprète féminine et Maurice Ronet le meilleur interprète masculin.

PAULE TURGEON

proclamé "Le Feu follet" comme le meilleur film de la semaine. Lili Palmer a été choisie comme étant la meilleure interprète féminine et Maurice Ronet le meilleur interprète masculin.

PAULE TURGEON

"Feu follet", le meilleur film toutes catégories

Un jury tant montréalais que québécois composé de membres de la presse, de la radio et de la télévision s'est réuni en fin de semaine pour juger de la valeur des films et de leurs interprètes à l'occasion de la Semaine des grands succès du Film français. A Québec, cette Semaine cinématographique s'est déroulée au Cinéma de Paris.

Voici le verdict du jury: Meilleur film toutes catégories: "Feu follet". Meilleure interprétation féminine: Lili Palmer, dans le film "Adorable Julia". Meilleure interprétation masculine: Maurice Ronet, dans "Feu follet".

Meilleure mise en scène: Louis Malle, dans "Feu follet". Meilleur scénario: Louis Malle, dans "Feu follet".

Meilleur dialogue: "Adorable Julia" ex-aequo avec "Les Tontons flingueurs".

Meilleur film toutes catégories: "Feu follet". Meilleure interprétation féminine: Lili Palmer, dans le film "Adorable Julia". Meilleure interprétation masculine: Maurice Ronet, dans "Feu follet".

Meilleure mise en scène: Louis Malle, dans "Feu follet". Meilleur scénario: Louis Malle, dans "Feu follet".

Meilleur dialogue: "Adorable Julia" ex-aequo avec "Les Tontons flingueurs".

Meilleur film toutes catégories: "Feu follet". Meilleure interprétation féminine: Lili Palmer, dans le film "Adorable Julia". Meilleure interprétation masculine: Maurice Ronet, dans "Feu follet".

Meilleure mise en scène: Louis Malle, dans "Feu follet". Meilleur scénario: Louis Malle, dans "Feu follet".

Meilleur dialogue: "Adorable Julia" ex-aequo avec "Les Tontons flingueurs".

Meilleur film toutes catégories: "Feu follet". Meilleure interprétation féminine: Lili Palmer, dans le film "Adorable Julia". Meilleure interprétation masculine: Maurice Ronet, dans "Feu follet".

Meilleure mise en scène: Louis Malle, dans "Feu follet". Meilleur scénario: Louis Malle, dans "Feu follet".

Meilleur dialogue: "Adorable Julia" ex-aequo avec "Les Tontons flingueurs".

Meilleur film toutes catégories: "Feu follet". Meilleure interprétation féminine: Lili Palmer, dans le film "Adorable Julia". Meilleure interprétation masculine: Maurice Ronet, dans "Feu follet".

Meilleure mise en scène: Louis Malle, dans "Feu follet". Meilleur scénario: Louis Malle, dans "Feu follet".

Meilleur dialogue: "Adorable Julia" ex-aequo avec "Les Tontons flingueurs".

Meilleur film toutes catégories: "Feu follet". Meilleure interprétation féminine: Lili Palmer, dans le film "Adorable Julia". Meilleure interprétation masculine: Maurice Ronet, dans "Feu follet".

Meilleure mise en scène: Louis Malle, dans "Feu follet". Meilleur scénario: Louis Malle, dans "Feu follet".

Meilleur dialogue: "Adorable Julia" ex-aequo avec "Les Tontons flingueurs".

Meilleur film toutes catégories: "Feu follet". Meilleure interprétation féminine: Lili Palmer, dans le film "Adorable Julia". Meilleure interprétation masculine: Maurice Ronet, dans "Feu follet".

Meilleure mise en scène: Louis Malle, dans "Feu follet". Meilleur scénario: Louis Malle, dans "Feu follet".

Meilleur dialogue: "Adorable Julia" ex-aequo avec "Les Tontons flingueurs".

Meilleur film toutes catégories: "Feu follet". Meilleure interprétation féminine: Lili Palmer, dans le film "Adorable Julia". Meilleure interprétation masculine: Maurice Ronet, dans "Feu follet".

Meilleure mise en scène: Louis Malle, dans "Feu follet". Meilleur scénario: Louis Malle, dans "Feu follet".

Meilleur dialogue: "Adorable Julia" ex-aequo avec "Les Tontons flingueurs".

Meilleur film toutes catégories: "Feu follet". Meilleure interprétation féminine: Lili Palmer, dans le film "Adorable Julia". Meilleure interprétation masculine: Maurice Ronet, dans "Feu follet".

Meilleure mise en scène: Louis Malle, dans "Feu follet". Meilleur scénario: Louis Malle, dans "Feu follet".

Meilleur dialogue: "Adorable Julia" ex-aequo avec "Les Tontons flingueurs".

Meilleur film toutes catégories: "Feu follet". Meilleure interprétation féminine: Lili Palmer, dans le film "Adorable Julia". Meilleure interprétation masculine: Maurice Ronet, dans "Feu follet".

Meilleure mise en scène: Louis Malle, dans "Feu follet". Meilleur scénario: Louis Malle, dans "Feu follet".

Meilleur dialogue: "Adorable Julia" ex-aequo avec "Les Tontons flingueurs".

Meilleur film toutes catégories: "Feu follet". Meilleure interprétation féminine: Lili Palmer, dans le film "Adorable Julia". Meilleure interprétation masculine: Maurice Ronet, dans "Feu follet".

Meilleure mise en scène: Louis Malle, dans "Feu follet". Meilleur scénario: Louis Malle, dans "Feu follet".

Meilleur dialogue: "Adorable Julia" ex-aequo avec "Les Tontons flingueurs".

Meilleur film toutes catégories: "Feu follet". Meilleure interprétation féminine: Lili Palmer, dans le film "Adorable Julia". Meilleure interprétation masculine: Maurice Ronet, dans "Feu follet".

Meilleure mise en scène: Louis Malle, dans "Feu follet". Meilleur scénario: Louis Malle, dans "Feu follet".

Meilleur dialogue: "Adorable Julia" ex-aequo avec "Les Tontons flingueurs".

Meilleur film toutes catégories: "Feu follet". Meilleure interprétation féminine: Lili Palmer, dans le film "Adorable Julia". Meilleure interprétation masculine: Maurice Ronet, dans "Feu follet".

Hommage rendu à Eldon Rathburn

Montréal (PC) — Le compositeur Eldon Rathburn a été honoré par la Société canadienne des producteurs de films jeudi soir à la séance de clôture du cinquième festival international du film de Montréal.

M. Rathburn a composé de la musique pour plus de 100 films depuis qu'il est entré au service de l'Office national du film en 1947.

Le compositeur a été honoré par la Société canadienne des producteurs de films jeudi soir à la séance de clôture du cinquième festival international du film de Montréal.

M. Rathburn a composé de la musique pour plus de 100 films depuis qu'il est entré au service de l'Office national du film en 1947.

Le compositeur a été honoré par la Société canadienne des producteurs de films jeudi soir à la séance de clôture du cinquième festival international du film de Montréal.

M. Rathburn a composé de la musique pour plus de 100 films depuis qu'il est entré au service de l'Office national du film en 1947.

Le compositeur a été honoré par la Société canadienne des producteurs de films jeudi soir à la séance de clôture du cinquième festival international du film de Montréal.

M. Rathburn a composé de la musique pour plus de 100 films depuis qu'il est entré au service de l'Office national du film en 1947.

Le compositeur a été honoré par la Société canadienne des producteurs de films jeudi soir à la séance de clôture du cinquième festival international du film de Montréal.

M. Rathburn a composé de la musique pour plus de 100 films depuis qu'il est entré au service de l'Office national du film en 1947.

Le compositeur a été honoré par la Société canadienne des producteurs de films jeudi soir à la séance de clôture du cinquième festival international du film de Montréal.

M. Rathburn a composé de la musique pour plus de 100 films depuis qu'il est entré au service de l'Office national du film en 1947.

Le compositeur a été honoré par la Société canadienne des producteurs de films jeudi soir à la séance de clôture du cinquième festival international du film de Montréal.

M. Rathburn a composé de la musique pour plus de 100 films depuis qu'il est entré au service de l'Office national du film en 1947.

Le compositeur a été honoré par la Société canadienne des producteurs de films jeudi soir à la séance de clôture du cinquième festival international du film de Montréal.

M. Rathburn a composé de la musique pour plus de 100 films depuis qu'il est entré au service de l'Office national du film en 1947.

Le compositeur a été honoré par la Société canadienne des producteurs de films jeudi soir à la séance de clôture du cinquième festival international du film de Montréal.

M. Rathburn a composé de la musique pour plus de 100 films depuis qu'il est entré au service de l'Office national du film en 1947.

Le compositeur a été honoré par la Société canadienne des producteurs de films jeudi soir à la séance de clôture du cinquième festival international du film de Montréal.

M. Rathburn a composé de la musique pour plus de 100 films depuis qu'il est entré au service de l'Office national du film en 1947.

Le compositeur a été honoré par la Société canadienne des producteurs de films jeudi soir à la séance de clôture du cinquième festival international du film de Montréal.

M. Rathburn a composé de la musique pour plus de 100 films depuis qu'il est entré au service de l'Office national du film en 1947.

Le compositeur a été honoré par la Société canadienne des producteurs de films jeudi soir à la séance de clôture du cinquième festival international du film de Montréal.

M. Rathburn a composé de la musique pour plus de 100 films depuis qu'il est entré au service de l'Office national du film en 1947.

Le compositeur a été honoré par la Société canadienne des producteurs de films jeudi soir à la séance de clôture du cinquième festival international du film de Montréal.

M. Rathburn a composé de la musique pour plus de 100 films depuis qu'il est entré au service de l'Office national du film en 1947.

Le compositeur a été honoré par la Société canadienne des producteurs de films jeudi soir à la séance de clôture du cinquième festival international du film de Montréal.

Les Indiens humilient Thetford

Comment jouer au golf

Les conseils d'Arnold Palmer

BONNE POSITION DE LA BALLE SUR LES COUPS ROULES

La plupart des golfeurs ont maîtrisé la technique de "jouer la balle en ligne avec le pied élevé" sur les pentes en montant ou en descendant vers l'allée. A cause de la pente vers le haut ou vers le bas, ils jouent plus en avant ou plus en arrière, toujours vers le pied le plus élevé. Ce changement dans la position de la balle ajuste automatiquement la motion du golfeur afin de compenser pour le terrain irrégulier.

Si un golfeur fait ce changement en prenant sa position à la balle pour les coups sur l'allée, il y a lieu



Position normale



Position normale

de croire qu'il devrait également faire une sorte de compensation, même si ce n'est pas à un degré aussi grand, pour les coups roulés en montant ou en descendant.

Si vous placez la balle pour des coups roulés sur un terrain égal en ligne avec le talon gauche comme le fait (No 1) le suggère de jouer les coups roulés sur une pente ascendante en ligne avec votre oreille gauche (No 2). Jouez les coups roulés sur une pente descendante en position d'un pouce plus en arrière que la normale (No 3).

Vous allez découvrir que ce changement dans votre position, en tenant compte de la position de la balle, vous donnera un contact plus solide sur le coup roulé.

10-1 à l'aide de seize coups sûrs

Les Indiens de Québec sont tombés à bras raccourcis sur trois lanceurs, les ont martelés d'une foudroyante attaque de 16 coups sûrs, hier soir, à Thetford, pour humilier les Mineurs de l'endroit au pointage de 10 à 1.

Grâce à cet éclatant triomphe les protégés de Terry McKeeney ont égalé les chances deux parties à deux dans la semi-finale "A" quatre de sept de la Ligue Provinciale de baseball.

Les Indiens qui avaient été victimes d'une partie sans point ni coup sûr exécuté par Jean-Claude Boisvert dans la dernière joute de cette série, à Québec, sont sortis furieusement de leur léthargie au bâton pour faire une bouchée de l'équipe de Thetford.

SAMSON BRILLE

Le premier-but Jean-Marc Samson a été la sensation de ce match avec 5 coups sûrs dont 2 doubles en 5 voyages au bâton pour une soirée sans anicroche. Le receveur Jean-Guy Moreau et le deuxième-but Jacques Drouin ont également fait la vie dure aux lanceurs du Thetford avec trois coups sûrs chacun.

Le gérant général Hugues Beaudoin a également appris une excellente nouvelle, hier soir. L'as droitier Les Nicholas est parfaitement rétabli de sa blessure à l'épaule, et il l'a prouvé. En cinq manches, il a parfaitement espacé 5 coups sûrs.

Après s'être étiré un muscle en effectuant une pièce défensive difficile, Nicholas a été retiré de la mêlée par McKeeney qui ne voulait prendre aucune chance avec lui. Pierre Deslauriers a été une fois de plus appelé en relève et a répondu à la confiance qu'on lui témoignait en ac-

cordant qu'un seul coup sûr en quatre manches.

Les Indiens ont brisé une égalité de 1-1 à la sixième manche avec une explosion de cinq points pour filer vers une brillante victoire.

DEMAIN

La cinquième rencontre de cette série aura lieu demain soir au stade municipal. La joute débutera à 8:30h.

Indiens 001 005 130-10 16 2
Thetford 001 000 000-1 6 2

Nicholas, Deslauriers (6) et Moreau; Meilleur, Mercier (6), Poulin (8) et Hamelin, G. Nicholas, P. Meilleur.

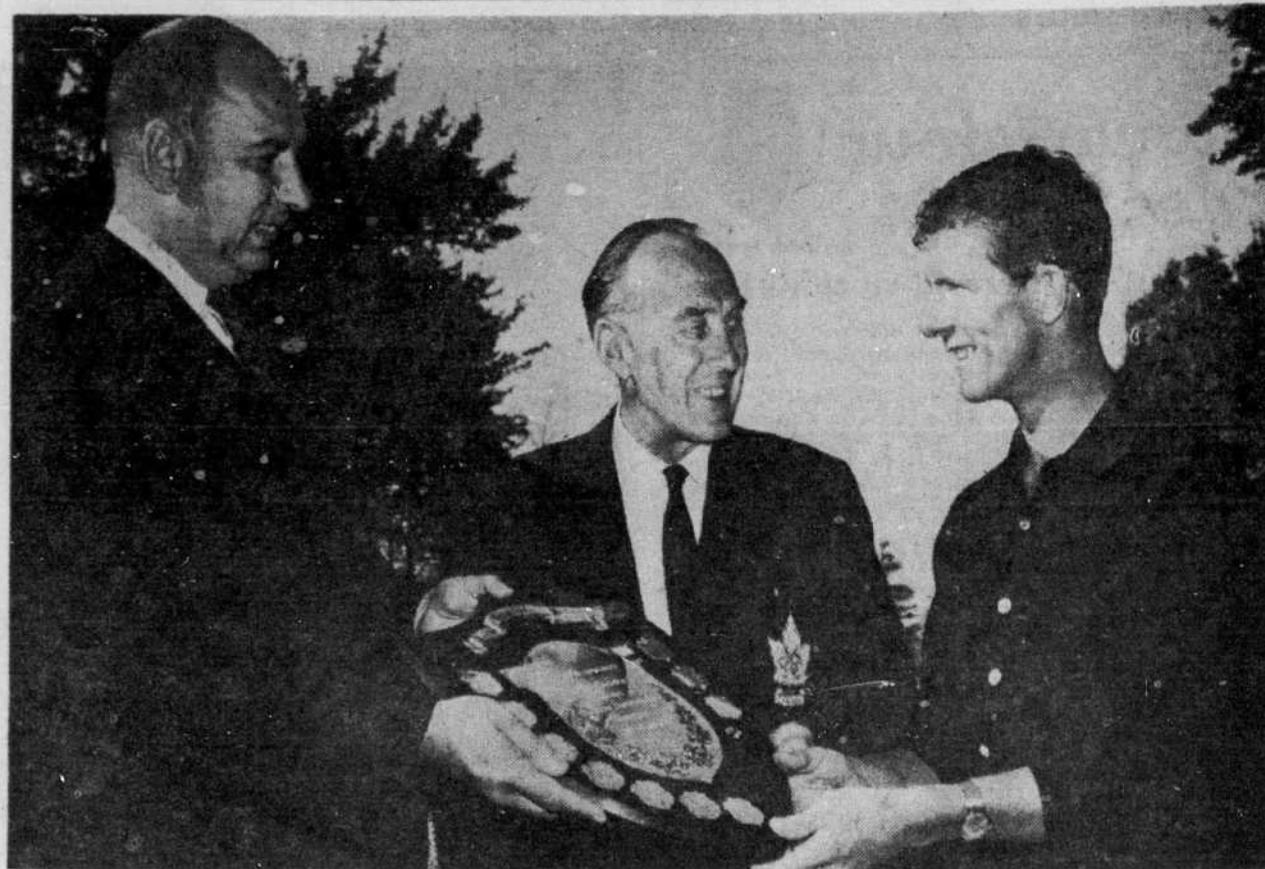
En finale du baseball junior

Les clubs de Saint-Grégoire de Montmorency et Saint-Joseph sont passés en finale de la ligue de baseball Métropolitaine Junior, en gagnant les deux séries semi-finales 3 de 5 en trois joutes.

Le Saint-Joseph a battu le Beaufort par 11-0 samedi à Beaufort, tandis que le Saint-Grégoire a éliminé le parc Marchand hier après-midi avec une troisième victoire consécutive également, par 3-2.

Le lanceur droitier Gilles Grenier a pris la vedette hier pour le Saint-Grégoire en lançant une joute de quatre coups sûrs tout en retirant neuf frappeurs au bâton.

La première joute de la série finale 4 de 7 sera disputée mercredi soir au parc Marchand.



CHAMPION CANADIEN DE LA P.G.A.: George Knudson, du club Oakdale de Toronto, à droite, reçoit des mains de Edgar Ruel, à l'extrême gauche, le trophée emblématique du championnat canadien de golf professionnel. Au centre, Pat Fletcher, président de l'Association canadienne de golf professionnel.

KNUDSON champion

HALIFAX (PC) — George Knudson, de Toronto, a remporté le championnat canadien de l'Association des golfeurs professionnels, samedi, avec un total-record de 199 pour les 54 trous.

Accusant un retard d'un coup sur Alvie Thompson au début de la dernière ronde, Knudson a effectué une dernière tournée de 67, un sous la normale, sur le parcours du club Ashburn et a devancé ce dernier et son autre concitoyen Al Balding par deux coups.

Jerry MacGea a complété le quatrième des Torontois chez les meneurs avec une dernière ronde de 68, lui donnant un total de 204, et il a précédé Stan Leonard, de Vancouver, qui a fini avec un 205.

Chez les garçons de 16 ans et moins, le favori Chris Burr, de London Ont., a triomphé du Montréalais Stéphane Vézina, septième favori qui a offert une belle lutte en finale, par 6-1, 7-5.

Roger Skillings, de Victoria, l'a emporté finalement au dépens de Martin Berryman, de Burlington, Ont., par 6-3, 6-0.

La favorite Karen Will, de Clarkson Ont., a battu finalement Vera Komar, 12 ans, de Galt, Ont., 6-2, 6-2, chez les fillettes de 12 ans et moins.

Enfin, Sue Eager, de Vancouver, s'est mérité le titre chez les filles de 14 ans et moins en disposant de Janis Tindle, de Vancouver, 6-3, 6-1.

Les mêmes courts du club Rideau seront, à partir d'aujourd'hui, l'endroit des championnats ouverts et on s'attend que les joueurs étrangers dominent dans les 13 compétitions disputées. On sait que l'Inde, les États-Unis, la Nouvelle-Zélande et le Mexique seront représentés.

Ce premier triomphe de Knudson dans cette compétition lui a rapporté la somme de \$1,500 et la coupe Seagram.

LE CHAMPION

Le total de 199 réussi par Knudson a amélioré le record de 202 établi par Balding l'an dernier. Toutefois, ce dernier avait réussi son exploit sur le parcours Mayfair, dont la normale est 70, tandis que Knudson est l'auteur d'une fiche récoltée sur un parcours, dont le par est 68.

Knudson a d'abord concédé une avance de deux coups à Thompson dès la deuxième trou de la dernière ronde avec un bogey en comparaison de la normale de son rival.

Le vainqueur éventuel a dès lors augmenté son avance car son plus proche rival affichait une piètre tenue avec ses fers. Knudson a ajouté deux birdies aux 5e et 6e trous, a dû se contenter de bogeys aux 8e et 10e, mais il a calé un autre birdie au 14e avant de terminer avec deux normales. Cependant, Thompson avait besoin de trois coups roulés à trois autres trous.

Tandis que le champion admettait qu'il avait pris des chances à certains trous, rendus plus difficiles en raison du vent, Thompson prétendait que ses quatre verts à trois coups roulés lui avaient coûté le titre.

Autres meneurs

Pour sa part, Balding a commencé la dernière ronde avec cinq coups de retard sur Thompson, mais il a effectué un brillant retour avec une dernière ronde de 65, y compris quatre birdies, un bogey et 13 normales.

Enfin, le dernier neuf s'est avéré désastreux pour Leonard, qui a alors raté le par à quatre trous différents, a calé un seul birdie et a dû se contenter d'un 37.

Une jeune Montréalaise prend la vedette au tennis junior

OTTAWA (PC) — La Montréalaise Andrée Martin, âgée de 15 ans, a remporté deux titres lors des championnats de tennis junior réservés aux Canadiens hier.

Elle a triomphé de la même

rivale, Nancy Green, âgée de 15 ans, de Toronto, dans les deux compétitions. Elle l'a d'abord vaincue par 6-2, 6-2, dans celle des filles de 15 ans et moins, puis, aux comptes de 6-3, 6-4, chez les filles de 18 ans et moins.

Selon les directeurs du tournoi c'était la première fois dans l'histoire du club Rideau que les deux mêmes rivales participaient à deux finales différentes.

D'ailleurs, les favoris ont triomphé dans les rondes finales. Ainsi, Bob Pudicombe, de Vancouver, a disposé de Barry Shakespeare, quatrième favori de Halifax, dans un match serré de 6-3, 6-3, 6-3.

Par ailleurs, Bill Shakespeare,

Nick Weslock s'attend à une forte concurrence

SASKATOON (PC) — Nick Weslock, de Toronto, a nommé quatre favoris, y compris l'américain Tom Draper, comme ses principaux rivaux au tournoi du championnat canadien de golf amateur qu'il a remporté à Charlottetown l'an dernier.

Draper a atteint la semi-finale l'an dernier.

Les autres joueurs mentionnés sont Bob Kidd, de Vancouver; Bob Whyte, de Calgary; et Gary Cowan, de Kitchener.

Le tournoi débute aujourd'hui avec la première des deux

rondes d'éligibilité en vue de la compétition en "match play", qui commencera mercredi.

D'ailleurs, ces deux rondes d'éligibilité décident également de la coupe Wellington, emblème du championnat inter-provincial, remporté, l'an dernier, par l'Alberta, qui semble encore favorite cette année.

Toutefois, Weslock croit que l'équipe ontarienne aura son mot à dire en dépit de l'absence de deux membres de l'équipe de l'an dernier, Bob Plashnik et Mike Whitney.

Chuck Courtney, recrue, gagne au golf à St-Paul

SAINT-PAUL (UPI) — Chuck Courtney, une recrue de 23 ans de La Jolla, Californie, sur le circuit des golfeurs professionnels, a gagné hier l'Omnium de Saint-Paul avec une ronde finale de 66, cinq sous le par, pour un total de 272 après 72 trous.

La performance de 12 coups sous le par par Courtney pour le tournoi de quatre jours lui a rapporté \$11,500. Courtney est la première recrue professionnelle à gagner un tournoi officiel du circuit depuis que Frank Beard a gagné l'Omnium Frank Sinatra à Palm Springs, Californie, en novembre dernier.

En deuxième place, trois coups en arrière de Courtney, il y avait Charles Sifford, Los Angeles; Jack McGowan, Largo, Floride; et Rod Funseth, Spokane, Washington.

George Archer, qui était le détenteur de la première position avec 36 et 54 trous, n'a pu faire mieux que 74 hier et a terminé à 279.

Julius Boros, Bobby Nichols, Labron Harris, Bruce Devlin et Howie Johnson étaient quatre coups en arrière de Courtney.

Ken Venturi a joué 69 hier pour un total de 273 après 72 trous.

Chuck Courtney
Charles Sifford
Jack McGowan
Ron Funseth
Julius Boros
Bobby Nichols
Labron Harris
Bruce Devlin
Howie Johnson
Don Masen
John Cook
Linnell Hubert
Fred Hawkins
Jerry Edwards
Phil Rodgers
Dow Finsterwald
Jay Hebert
Don Fairfield
Jacky Cupit
Paul Bondeson
Ken Venturi
Billy Martin
Frank Beard
George Archer
Claude King
Joe Campbell
Duff Lawrence
Dave Hill
Kel Nagle
Bob Rosburg
Ray Floyd

Lanceurs pour aujourd'hui

LIGUE NATIONALE

Pittsburgh, Yeale 13-8 ou Gibson 9-4 à New York, Ribant 0-1.

Chicago, Broglio 7-9 à Philadelphie, Short 11-6 (soir).

St-Louis, Craig 5-5 à Houston, Brown 2-11 (soir).

LIGUE AMERICAINE

New York, Terry 5-9 à Chicago, Pizarro 15-6 (soir).

Finalistes à Saint-Moritz

ST-MORITZ, Suisse (UPI) — Torben Ulrich du Danemark et Hugh Stewart de Pasadena, Californie, ont atteint hier, la finale des simples masculins dans le tournoi international de Suovette.

Après avoir vaincu Hartmut Gabler d'Allemagne dans la ronde de quart de finale, 6-4, 6-3, Ulrich s'est mérité le droit de passer à la finale en se débarrassant de Olive Brebnor de l'Afrique du Sud, 4-6, 6-3, 6-0. Dans l'autre semi-finale, Stewart a pris la mesure de l'Allemand Arthur Liebrand, 6-0, 6-2.

Dans les simples féminins, Robyn Lesh d'Australie a défait Donna Fales de Richmond, Virginie, 6-4, 3-6, 6-3, et Françoise Durr de France a vaincu Christiane Spinosa également de France, 6-2, 6-2.

Shantz avec les Phillies

PHILADELPHIE (PA) — Les Phillies de Philadelphie ont annoncé, samedi, l'acquisition du vétéran Bobby Shantz des Cubs de Chicago afin de renforcer le personnel de lanceurs de relève dans leur course au championnat de la ligue Nationale.

Shantz revient donc dans la ville où il a remporté 24 victoires en 1952 avec les Athletics.

Depuis, il a porté les couleurs des Yankees de New York, Senators de Washington, Colts de Houston, Pirates de Pittsburgh, Cards de St. Louis et des Cubs.

Le Plessisville visite les Athlétiques, ce soir

Le mauvais temps a empêché la présentation de la quatrième joute de la semi-finale "B" quatre de sept de la Ligue Provinciale de baseball, entre les Athlétiques de Québec et les Braves de Plessisville, hier soir, au stade municipal.

Les deux clubs aux prises dans cette série ont convenu de reprendre cette joute dès ce soir, à 8:30 h., au stade local. Le Plessisville mène deux parties à une.

Robert Potras occupera le monticule pour les Athlétiques. Le gérant des Braves, Willie Maslin, a pour sa part désigné Ernie Drolet comme lanceur débutant.

Les hommes d'André Sanschagrin, bien qu'ils aient de l'arrière dans cette semi-finale, sont confiants de niveler les chances, ce soir.

Ils ont frappé rondement ces derniers temps, et ils ont même cogné 11 coups sûrs contre l'athlétique Real Boissonneault dans la dernière joute de cette série, à Plessisville.

Les Athlétiques avaient profité de cette puissante offensive pour écraser le Plessisville 8-3.

Peu de changements ont été apportés à l'alignement des Athlétiques, mais une nouvelle confiance semble avoir dégagé les cœurs de l'équipe.

L'apparition de Marcel Beaudard au deuxième but est le changement le plus important. Michel Latulippe qui occupait cette position a été déplacé dans le champ droit. On note également la présence de Pierre Thivierge dans la gauche.

Visitez ma province les villes et la campagne des Cantons de l'Est



Partout où vous demeurez, partout où vous visitez, vous trouverez cette bière savoureuse. Vous aussi, après y avoir goûté, vous direz...

L'Australie complète le balayage en remportant les deux derniers sets

(PA et AFP) — A Minneapolis, l'Australie a complété le balayage de la finale dans la zone américaine de la coupe Davis hier en remportant les deux derniers sets disputés au Chili.

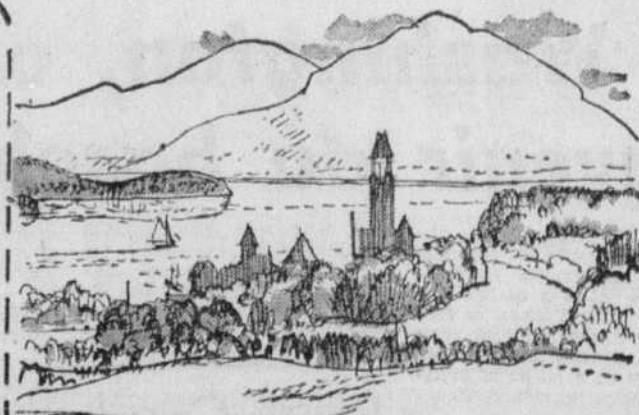
John Newcombe a d'abord vaincu Ernesto Aguirre par 6-3, 6-2, 6-4, puis Fred Stolle a disposé du capitaine rival, Pat Rodriguez, par 6-0, 6-4, 6-4.

Samedi, Stolle et Roy Emerson avaient triomphé de Rodri-

gues et Aguirre par 6-4, 6-4, 6-4, dans les doubles.

A Baastad, la Suède a finalement battu les Philippines par cinq victoires à zéro en semi-finale inter-zone de la coupe Davis, les deux derniers simples disputés ayant été remportés par les Suédois.

J. E. Lundquist a battu le Philippin P. Ampon 6-1, 6-1, 6-4, tandis que Ulf Schmidt disposait de Juan Maria Jose par 6-2, 6-1, 6-2.



Le LAC MEMPHREMAGOG. Pour plus amples renseignements, écrivez à la Direction Générale du Tourisme, 12 rue Ste-Anne, Québec, Québec.



dans ma province,
la **LAURENTIDE**
ça c'est une bière!

Autre gain-surprise des Alouettes

Résultats à Québec

SAMEDI SOIR

Merrie L. Loyd, B. Bélanger, 3.70, 4.00, 2.00; Sorpresa Wick, Paul Charbonneau, 4.60, 4.10; Mr. Gibbs, Laurier Hamelin, 5.80.

Ont aussi couru : Lord Spencer, Kenny's Pointer G, Peter A. L. Express, Ambro Cundy.

Temps : 2:11.

Volvo, Marcel Cournoyer, 8.40, 4.80, 3.60; Bob Law, Bertrand Bélanger, 4.20, 1.10; Musée Maestri, Joseph Lemay, 4.50.

Ont aussi couru : Happy Han, Orphan Morris, The Moor, Egan C.

Temps : 2:14.

PARI-DOUBLE : 1-4 — Merrie L. Loyd — Volvo, \$26.90.

Irish Luck, Cha-Henri Fortier, 10.60, 4.10, 2.70; Maxime Hanover, Robert Page, 3.50, 2.50; Jewell, Jean Cyprien, 2.60.

Ont aussi couru : Major Victory, Misouril Hanover.

Temps : 2:10.

Ricci Herbert, Denis Laroche, 5.70, 3.00; Meadow Lynch, Jules Giguère, 2.70, 3.00; Miller Brook Deau, Marcel Cournoyer, 3.80.

Ont aussi couru : Docteur Vet, Freddie Volo, Ambro Crystal, Vic Express, Danny Bee.

QUINELLA : 7-1 — Ricci Herbert — Meadow Lynch, \$7.50.

Phil Butler, Jean Cyprien, 9.40, 4.70, 3.10; Fred Scott Junior, Camille Dupré, 5.70, 4.90; Victor Pick, Jean Lemieux, 5.90.

Ont aussi couru : Bobby Up, Str Cyt, Keyco.

Temps : 2:03.

Success Dick, Denis Laroche, 11.70, 4.80, 3.80; Sister Song, Paul Charbonneau, 4.00, 3.00; Long Song, Laurier Hamelin, 2.70.

Ont aussi couru : Bright Forecast, Clary Hanover, Black Watch, Hi Vic, Superfort.

Temps : 2:14.

Wedding Chief, B. Bélanger, 8.30, 4.40, 2.30; Guste Del, Robert Page, 3.10, 2.50; Seattle Norris, Lionel Roy, 4.50.

Ont aussi couru : Dainey, Pinnella Chuck, Shadyale Bale, Miss Mirona, Louisa Byrd.

Temps : 2:10.

QUINELLA : 2-1 — Wedding Chief — Guste Del, \$10.50.

Foundation, Jules Giguère, 7.30, 4.10, 3.00; Bay Day, Bernard Gervais, 8.70, 3.50; Scotch Irish, Yvan Gamache, 3.30.

Ont aussi couru : Don Chester, RV Gloria Houghton, Absand Jr.

Temps : 2:02.

Prisco Earl, Gabriel Mallard, 20.80, 7.30, 4.20; Abe Directly, Marcel Cournoyer, 6.40, 3.50; Parading Star, James Farley, 2.70.

Ont aussi couru : Bold Counsel, Goose Express, Stella Clap, Merry Cade, Karen Dee.

Temps : 2:12.

Beau Cheval, Hermas Brousseau, 54.80, 10.10, 4.80; Widower Abe, Marcel Cournoyer, 5.20, 3.10; Gilbert Mir, Yvan Gamache, 3.10.

Ont aussi couru : Brewer's Vorian, Willy Brook Ned, Miss Swan Creek, Linda Ann Hal, William Byrd.

Temps : 2:10.

QUINELLA : 2-3 — Beau Cheval — Widower Abe, \$12.20.

A Toronto, sur les Argonauts, par 21-13

TORONTO (PC) — Les Alouettes de Montréal ont contenu l'offensive des Argos de Toronto à la deuxième demi-samedi soir et l'ont finalement emporté par 21-13 en passant au sommet de la Conférence de football de l'Est.

Pour leur part, les Argos sont demeurés au deuxième rang du L'ex-Argo Jerry Philip, Ted d'Ottawa, tandis que Hamilton est seul dans la cave à la suite de ses deux revers en autant de matches.

Le quart à lui-même lancé le ballon à Page lors du deuxième touché des visiteurs.

Pour sa part, Hatcher a cumulé une poussée de 103 verges des Argos au troisième quart en s'élançant dans la zone rivale de la ligne de deux verges.

Le touché de Parker fut également le résultat d'une autre longue avance au sol des locaux dans la dernière période.

Les Alouettes ont accumulé des gains de 231 verges au sol en comparaison des 149 des Argos.

Dans les airs, les Argos ont nettement dominé leurs rivaux avec un total de 215 verges contre les 75 des visiteurs.

La défensive des Alouettes a encore brillé et Parker lui-même en a été la victime à trois occasions différentes. Harold Cooley a bloqué la tentative de converti, qui aurait permis aux Argos d'égaliser le compte dans la dernière période.

Clay songe à quitter la boxe après avoir rencontré Liston

CHICAGO (Reuter) — Cassius Clay a annoncé samedi, dans une interview radiodiffusée, qu'il pourrait abandonner le ring après le match-revanche qui doit l'opposer à Sonny Liston et se consacrer entièrement à la secte des "Black Muslims."

Clay avait annoncé son adhésion à la secte des "Musulmans Noirs" en février dernier, après avoir battu Liston et être devenu champion du monde de boxe poids lourd. Depuis, il a adopté le nom de Muhammad Ali.

Clay a indiqué par ailleurs qu'il se rendrait, dans quelques jours, avec sa femme, en Égypte, où il doit tourner dans un film biblique et s'entraîner, en Inde, avec un ancien champion d'Inde, avec un ancien champion d'Inde, avec un ancien champion d'Inde.

Clay a ajouté qu'il pensait que sa rencontre avec Liston aurait lieu dans les deux prochains mois. Officiellement, la date et le lieu de cette rencontre n'ont pas encore été fixés.

Etablie au Québec depuis plus de 120 ans la maison des bons tabacs

B. HOUDE & GROTHÉ
LIMITÉE
vous offre

les tabacs les meilleurs pour tous les vrais fumeurs

FOOTBALL

SAMEDI

Ligue Canadienne
Montréal 21, Toronto 13

JOUTES HORS-CONCOURS

Ligue Nationale
Dallas 34, San Francisco 23
Minnesota 24, St-Louis 19
Green Bay 34, New York 16
Cleveland 16, Los Angeles 31
Chicago 14, Washington 13

Ligue Américaine
San Diego 44, Houston 38

VENDREDI

Ligue Canadienne
Hamilton 18, Ottawa 17
C-Britannique 17, Saskatchewan 9

JOUTES HORS-CONCOURS

Ligue Nationale
Baltimore 28, Detroit 28
Philadelphia 24, Pittsburgh 13

Ligue Américaine
Kansas City 24, Buffalo 21
Oakland 20, Denver 7

LIGUE DE L'EST

	P	O	F	N	P	P	P	P
Montréal	2	2	0	0	4	16	4	1
Ottawa	2	1	1	0	34	33	2	3
Toronto	2	1	0	0	16	16	4	1
Hamilton	2	0	2	0	13	46	0	0

LIGUE DE L'OUEST

	P	O	F	N	P	P	P	P
C-Britannique	3	2	0	1	45	16	3	4
Saskatchewan	3	2	1	0	34	50	4	1
Calgary	3	1	2	0	78	54	3	1
Edmonton	3	0	2	0	22	89	0	0

Les Eskimos visitent les Stampede ce soir

CALGARY (PC) — Les Stampede de Calgary tenteront de venger leur dernier revers de 22-4 devant la Colombie-Britannique aux dépens des Eskimos d'Edmonton ce soir.

Les Eskimos, qui sont faibles contre les attaques aériennes, devront contenir le quart Eagle Day, meilleur passeur de l'Ouest en 1963.

De plus, les Stampede compteront encore sur Lovell Coleman, Jim Dillard et Bobby Taylor à l'offensive afin de remporter le gain qui leur permettrait de rejoindre les Roughriders de la Saskatchewan au deuxième rang de la Conférence de l'Ouest.

Toutefois, le vétéran Oscar Kruger n'est pas assuré de participer à la joute.

Aux essais de plongeurs

OTTAWA (PC) — Tom Dinsley, de Vancouver, semblait assuré d'une place sur l'équipe canadienne des plongeurs aux Jeux olympiques lorsqu'il a devancé Ernie Meissner, de Kitchener, dans les épreuves de trois mètres avec un total de 405.5 points samedi.

Chez les autres meneurs dans cette compétition, on notait les Montréalais Claude Casaubon et Robert Robitaille, aux 4e et 5e rangs respectivement.

Par ailleurs, Judy Stewart, de Toronto, a facilement conservé son titre dans les plongeurs de trois mètres avec un total de 362.6 points, devançant entre autres rivaux la Montréalaise Johanne Godin, en 9e place.

Batello est vainqueur

MONTREAL (PC) — Aurelio Batello, de Montréal, a remporté la course cycliste Québec-Montréal, hier en devançant le Montréalais Jacques Lepage et Jean Garon, de Québec. Les cyclistes ont parcouru la distance sur la rive nord du St-Laurent.

Pays intéressés aux Jeux à Tokyo

TOKYO (Reuter) — Quarante-deux pays ont déjà demandé officiellement à participer aux Jeux olympiques de Tokyo avant la clôture du délai d'inscription à minuit hier soir, a annoncé le comité d'organisation des Jeux à Tokyo.

Résultats à Richelieu

SAMEDI

TROT — BOURSE \$1,000

White Princess, Hammond, N.Y., 4.10, 2.50, 2.40; Queen Ronald, Montréal, Wilfrid Bourgon, 4.40, 2.10; Kimberley Doy, Anne Au Griffon, Québec, Jacques Hébert, 3.80.

Temps : 2:04 3-5

Ont aussi couru : Nancy Meridale, Prince Way, Miss Alma Mir, Dawk, Lady S. D.

AMBLE — BOURSE \$1,000

Miffin Hanover, Qué., Claude St-Jacques, 8.40, 5.90, 3.90; Lady Enchantress, Hemmingford, Qué., Jack Knapas, 21.00, 10.10; Miss Esther Tremblay, Montréal, Wilfrid Mariel, 5.00.

Temps : 2:04 1-4

Ont aussi couru : Garry Herbert, Finelap, Barney Handy, Milton Hanover, Star Rags.

PARI-DOUBLE : \$23.40

AMBLE — BOURSE \$900

Ambro Dayer, Beauharnois, Qué., Françoise Lehoucq, 4.10, 2.50, 2.80; Tempest Lady, St-André, Qué., Bertrand Ladouceur, 26.60, 6.80; Jean Lee Cratin, London, Ont., Claude Walters, 2.80.

Temps : 2:06

Ont aussi couru : Northwest Diplomat, Valleyfield Star, Dixie Adios, Nellie Herbert, Miss Longboud.

TROT — BOURSE \$1,200

Rodney Frost, Montréal, Adrien Edard, 8.00, 4.20, 4.00; Mr. T.V. St-Félix, Qué., Real Coult, 4.90, 4.30; Meander, Kempton, Ont., Russell Caldwell, 7.00.

Temps : 2:07 3-5

Ont aussi couru : Gus The Great, Duchess Song, Fill Mon, Cesar Volian, Mr. Tyson.

QUINELLA : \$27.60

AMBLE — BOURSE \$1,300

Senator Pick, Aylmer, Qué., Roland Chamberland, 12.90, 6.20, 4.20; Regal Yare, St-Mathias, Qué., Henri Filion, 11.20, 5.90; Adios Mont, Chicoutimi, Qué., Claude St-Jacques, 2.80.

Temps : 2:04 4-5

Ont aussi couru : Two Lumps, Sugar Prince, Tommy K., Speedy Sam, Senor Adios.

AMBLE — BOURSE \$1,500

Joe Symbol, Montréal, James Wiener, 11.30, 4.20, 3.10; Widower Patch, Qué., Charles Poulin, 12.00, 2.40; White Flame, St-Martin, Qué., Gaetan Raymond, 3.20.

Temps : 2:04 1-3

Ont aussi couru : L. B. Blackstone, Douglas Brook, Santale, Fleet Hal, Check Up.

AMBLE — BOURSE \$900

Bobby Sage, Angers, Qué., Yvon Pouffe, \$77.30, 18.80, 12.60; Meadow Panny, Ghent, N.Y., Marcel Lefebvre, 6.10, 3.30; Glendale Jane, Ottawa, Ross Curran, 3.30.

Temps : 2:05 1-3

Ont aussi couru : Gene D. Mitty, Hayne, Sudbrie, Duchess Day C., Traffic Broke.

QUINELLA : \$274.40

AMBLE — BOURSE \$1,400

Porter Hanover, Montréal, Hervé Filion, 8.20, 5.10, 3.70; C. J. McKim, Montréal, Albert Rogers, 5.60, 5.80; Direct Bud Montréal, Don Gillis, 7.20.

Temps : 2:04 2-2

Ont aussi couru : Scotch Newport, Ebony Bay Dale Direct C. Direct Noble.

TROT — BOURSE \$2,000

Oak Way Ensign, St-Mathias, Qué., Henri Filion, 28.40, 10.80, 6.90; Avian, Galla, Rome, N.Y., Dufranc MacTavish, 8.70, 6.20; Palacena, Charlotte, P.E.I., Peter Robillard, 7.30.

Temps : 2:06 4-3

Ont aussi couru : Lucknow's Prince, Empire Song, Old Scrooge, Rebel Rodney, Mr. C.

AMBLE — BOURSE \$900

Holiday Jinx, Montréal, Claude Pelletier, 8.10, 3.80, 3.80; Silver's Gold, Dundee, Qué., Frank Baise, 3.80, 2.70; Norma E. Varennes, Qué., Alcides Grise, 4.80.

Temps : 2:06 2-3

Ont aussi couru : Charming Drummond, Paladiah anover, War Cry Ranger, Lucy O., Highland Way.

EXACTA : \$30.00

HIJER

TROT — BOURSE \$900

Pan's Girl, Montréal, Thomas Horton, 7.60, 4.40, 3.10; Spud Guy, Montréal, Laurier Bourgon, 5.90, 4.20; Armbr Nibbles, Ahuntsic, Qué., Real Bardier, 3.90.

Temps : 2:10 1-5

Ont aussi couru : Kimberlita, Wildwood Ruby, Gloomey Day, Live Fast, Can't Deny.

Barry Watson établit un nouveau record pour la traversée de la Manche à la nage

DOUVRES, Angleterre, (Reuter) — Un Britannique de 25 ans, a établi un nouveau record pour la traversée de la Manche à la nage, de la France à l'Angleterre, hier, amputant une heure au meilleur temps affiché jusque là.

Un imprimeur de Crossflats, Yorkshire, Barry Watson, a touché le rivage près de Douvres, après avoir nagé depuis le Cap Gris-Nez en 9 heures, 35 minutes.

L'ancien record, détenu par Brojan Das du Pakistan et établi en septembre 1961, était de 10 heures et 35 minutes.

Un nageur de 24 ans étudiant en art dentaire, Harry Huffaker de Whitmore Lake, Michigan, a également tenté la traversée de la Manche de la France à l'Angleterre, hier, mais a été retiré des eaux épousées, à moins de trois milles de la côte anglaise. Il avait nagé pendant 8 heures et trente minutes.

Enfin, un troisième nageur, l'Américain Arthur Ayers, 46 ans, a abandonné la traversée de la France à l'Angleterre, après avoir lutté contre les eaux pendant deux heures et 33 minutes.

Jacques Gravel gagne le slalom

Jacques Gravel, au volant d'une Volvo 544 SS, s'est emparé de la victoire hier après-midi lors du slalom tenu par le Volvo Auto Club, à la Place Fleur de Lys. Gravel a enregistré le meilleur temps de l'après-midi, soit une minute, 20 secondes et 3 dixièmes. Michel Drolet, à bord d'une Volvo 544 SS, et Yvon Turmel, au volant d'une Volvo 544, se sont classés respectivement deuxième et troisième avec des temps de 1:20.09 et 1:21.03.

Au classement général, la victoire a été accordée à Michel Drolet, avec un temps de 4:04.09 pour les trois épreuves de l'après-midi. Seize concurrents ont participé à la joute.

Un travail bien fait!

Avez-vous déjà pensé que lorsqu'il livre fidèlement ses journaux à votre porte, Jacques a pris un moment de sa vie pour devenir un homme? Afin de vous bien servir, notre ami apprend à être ponctuel, alerte, aimable. En tant qu'homme d'affaires, il apprend aussi à tenir ses livres et comptabiliser ses profits qu'il déposera à la banque.

Pour lui, votre collaboration peut faire la différence entre réussir et rater. En le payant promptement, vous l'encouragez dans son entreprise. Sa clientèle n'en sera que mieux servie.

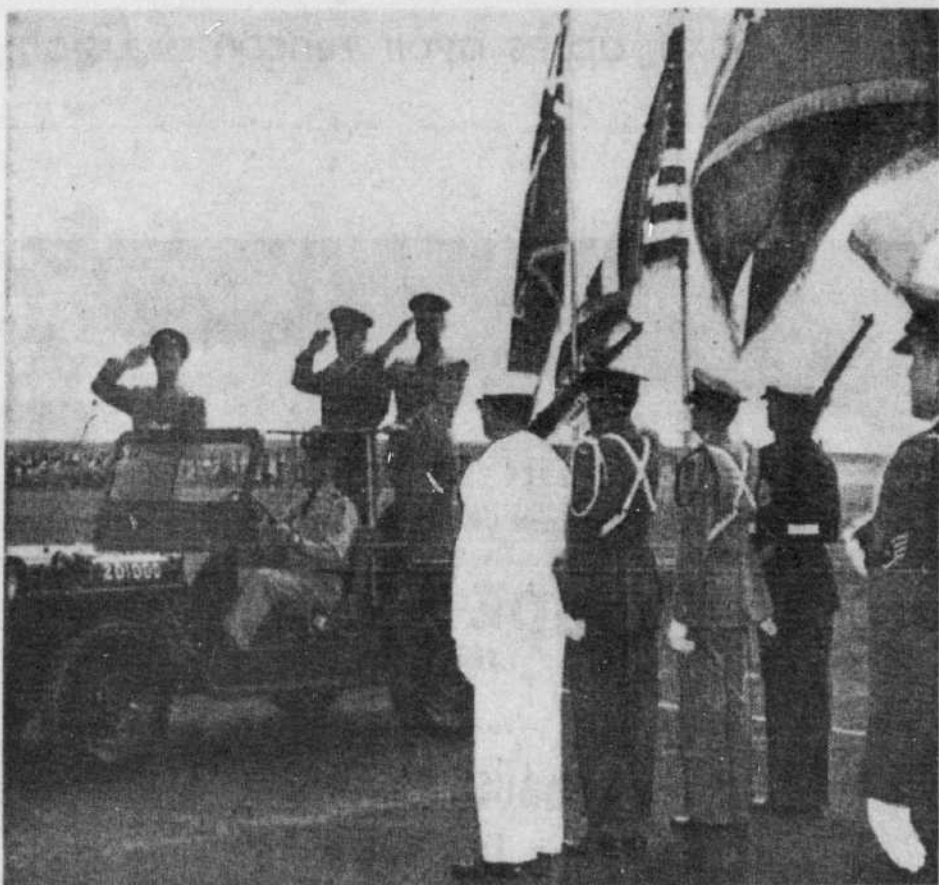
LE SOLEIL - L'ÉVÉNEMENT



La Salle
un tabac à cigarettes sans égal, pour les fumeurs qui aiment bien rouler eux-mêmes leurs cigarettes

PRODITS DE
B. HOUDE & GROTHÉ LIMITÉE

La route cause quatre pertes de vie



ADIEUX — Le maréchal de l'air Roy Slemmon, de l'Aviation royale canadienne, (debout dans la jeep) salue une garde d'honneur en compagnie du général américain Curtis LeMay, durant une cérémonie marquant la mise à la retraite du militaire canadien. Slemmon a occupé durant sept ans le poste de commandant adjoint de N.O.R.A.D. (Téléphoto PA)

La victime est Henri-Paul Bégin, 25 ans, de Sainte-Marguerite. Les blessés sont Jacques Boutin, 28 ans, fils de Philias, et Paul-Eugène Boutin, 20 ans, fils de J.-T., de Sainte-Marguerite aussi.

Le réseau routier de l'Est du Québec a été marqué de quatre tragédies, en fin de semaine. Quatre personnes y ont perdu la vie et plusieurs autres ont subi des blessures plus ou moins graves.

A SAINTE-MARGUERITE

Cette municipalité du comté de Dorchester a été la scène d'une collision de la route qui a entraîné la mort d'un jeune homme et causé des blessures à deux autres.

La victime est Henri-Paul Bégin, 25 ans, de Sainte-Marguerite. Les blessés sont Jacques Boutin, 28 ans, fils de Philias, et Paul-Eugène Boutin, 20 ans, fils de J.-T., de Sainte-Marguerite aussi.

La dépouille mortelle de Monsieur Bégin est à la morgue Mercier, de Sainte-Marie de Beauce. L'ambulance de la même maison a transporté les deux Boutin à l'Hôtel-Dieu de Lévis.

Selon l'enquête des agents Paul Dion et G. Proulx, du poste de la PP de Saint-Malachie, la collision s'est produite, vers 8 h 30 hier soir, sur le sommet d'un coteau dans le rang du village de Sainte-Marguerite. Ce chemin est étroit et il conduit vers Frampton.

Les deux autos se sont heurtées de face et le choc a été d'une extrême violence. Les deux véhicules ont pris feu. Celui de Monsieur Bégin a été complètement consumé. Des témoins sont parvenus à dégager la victime avant que les flammes ne l'atteignent.

Ces mêmes personnes sont

parvenus à éteindre l'incendie qui dévorait l'auto de Jacques Boutin. Ce dernier était demeuré coincé à son volant et la tâche pour le dégager a été pénible.

Le Dr Guy Carter, de Sainte-Marie, et l'abbé Dussault, de Sainte-Hélène, sont accourus sur les lieux de la tragédie. L'agent Fernand Richard, du poste de la PP de Saint-Malachie, dit que l'enquête du coroner sera ouverte, ce matin, à la morgue Mercier.

A SAINT-EVARISTE

Un employé du garage Bégin Motors, de Thetford Mines, a perdu la vie, hier, à un mille

de la Guadeloupe. M. Paul-Alme Gagné, 54 ans, du 316 rue Lafond, Thetford Mines, a été heurté par l'auto d'un concitoyen, M. Florian Gilbert.

La tragédie est survenue vers 1 h du matin. Monsieur Gagné s'était rendu sur les lieux d'un accident à Saint-Côme de Beauport avec la remorque du garage de son employeur et il revenait avec une auto accidentée.

La remorque est tombée en panne près de la Guadeloupe. Monsieur Gagné en est descendu. C'est en signalant un automobiliste dans l'intention de lui demander de l'aide qu'il a été happé et projeté à une centaine de pieds. Sa mort a été instantanée.

A CACOUNA

Deux automobiles, l'une venant de Québec et l'autre de Rimouski, se sont heurtées violemment, vers 6 h 30, samedi matin, sur la route No 10, à deux milles à l'est de Cacouna. Dans ce tamponnement, une femme a été mortellement blessée et les six autres occupants de deux voitures ont subi des blessures graves.

La victime de cette tragédie est Mlle Jeannine Poiras, 44 ans, demeurant au 74, rue l'Évêché, Rimouski. Mlle Poiras a succombé peu de temps après son arrivée à l'hôpital du Précieux-Sang de Rivière-du-Loup.

Les blessés sont Mme J.-E. Poiras, 84 ans, mère de la victime dont l'état est critique, son époux, M. Poiras, 77 ans, ainsi que leur fille, Mlle Marie Poiras, 47 ans, le chauffeur de taxi Aurèle Lepage, 48 ans, tous de Rimouski, ainsi que M. Valmont Dion, 54 ans, et son fils, Georges Dion, 26 ans, du 910 rue Saint-Simon, Québec.

L'impact s'est produit alors que les membres de la famille Poiras voyageaient dans le taxi conduit par M. Lepage et faisaient route vers l'ouest tandis que M. Dion et son fils se rendaient à Matane. Il semble que

Faits divers

Vols et méfaits à Québec

La brigade municipale des crimes a enregistré deux plaintes de tentatives de vol dans deux logis du quartier Belvédère, une quinzaine de vols d'automobiles qui ont pour la plupart été retracés et des cambriolages dans des automobiles en stationnement ainsi qu'une effraction avec bris de distributeurs automatiques dans les établissements de la compagnie Fruehauf Trailer, au 905 boulevard Charest-Ouest.

30 prisonniers au local 117

Une trentaine d'individus ont été écroués dans les cellules du local 117 à compter de vendredi. La plupart ont été appréhendés pour ivresse et désordre. D'autres ont été détenus après avoir été trouvés en état d'ivresse au volant de leurs véhicules ou pour flânerie. Aucun individu n'a été appréhendé pour offense grave. Malgré un nombre assez considérable de prisonniers, ce fut une fin de semaine assez paisible pour la police.

Interceptés à Québec-Ouest

Deux jeunes hommes ont été interceptés par la police de Québec-Ouest alors qu'ils étaient en possession, dans leur automobile, de radios et de montres qu'ils offraient en vente. Les deux suspects ont été remis entre les mains de la police de Québec qui poursuit une enquête.

Lancement d'un bateau muni de "jambes"

PRESCOTT, Ontario (PC) — Un bateau "avec des jambes" a été lancé en fin de semaine par le ministère fédéral des Transports.

Le navire de 109 pieds est muni de piquets qui peuvent être abaissés comme de gigantesques jambes, au fond d'un cours d'eau. Dans cette position, le navire devient une plateforme rigide sur laquelle on peut travailler dans des cours d'eau peu profonds et dans des courants forts. Les piquets peuvent être utilisés jusqu'à une profondeur de 30 pieds.

Le navire a été baptisé Kenok, un mot indien signifiant "grue à longues jambes". Il sera en service dans les lacs Erie et Ontario ainsi que les rivières Detroit et celles du Haut-St-Laurent.

HOTEL A VENDRE

Situé dans un centre de villégiature très populaire, permis de la Régie des Alcools, salle de danse et réception, salle à manger, grand terrain. Pour informations, La Cie de Courtage Immobilier de Québec Ltd. 529-8456 580, Grande-Allée est, suite 400.

A STE-FOY

Paroisse Ste-Genève, maison à vendre, libre immédiatement, 6 pièces et chambre de bain. Peu de meubles sup. M. MOREL, courtier, 527-1732

YEUX IRRITÉS

OPTREX nettoie, soulage et rafraîchit les yeux fatigués ou irrités par la lecture, un travail appliqué, la conduite de l'auto la nuit, les rhumes, le vent, la neige, la poussière, le soleil, la fumée de tabac, etc.

Aussi COMPRESSES, OPTREX POUR LES YEUX

Chez votre pharmacien

Optrex
"le bien-être des yeux"

Il n'y a pas d'économie rurale réfléchie sans un système du "double prix"

par Jacques RIOUX

Au lieu de recevoir un traitement équitable dans le monde entier, l'agriculteur est dans le marasme. Dans les pays sous-dé-

Jeune homme entre la vie et la mort

Les médecins de l'Hôtel-Dieu faisaient l'impossible, ce matin, pour conserver la vie à un jeune homme qui a été trouvé blessé d'une balle de calibre 22, la nuit dernière, en face de la salle de jeux, connue sous le nom de Arcade Amusement Enr., au 937 de la rue Saint-Jean, coin d'Yvesville. C'est le second drame dont cette salle est le théâtre depuis deux ans. Au cours du Carnaval de 1962, un étudiant de l'école Joseph-François Perreault avait été abattu par un adolescent, à cet endroit.

Roger Bergeron, 23 ans, originaire de Chicoutimi, demeurant en chambre au 915 de la rue Saint-Jean, a été transporté dans un état critique à l'Hôtel-Dieu par les ambulanciers de la maison Lépine. La victime a été atteinte au thorax et la balle lui a traversé le corps. Aux dernières nouvelles, ce midi, le jeune Bergeron avait toutes les chances de survie.

Vers 240, ce matin, le gardien et des clients de l'Arcade Amusement Enr. furent intrigués par les allées et venues du jeune homme devant l'établissement. En s'approchant, ils constatèrent que sa chemise était couverte de sang. Le blessé fut secouru et conduit à l'intérieur de la salle. Les policiers et ambulanciers furent alertés. Pendant que Roger Bergeron était conduit à l'hôpital, les détectives entreprenaient une enquête.

Une enquête sommaire a permis d'établir que le jeune homme s'est servi de la carabine qu'il avait à son domicile.

Echauffourée à Orsainville

Un jeune homme d'Orsainville a été trouvé blessé et ensanglanté sur un talus d'une propriété de la 32e Rue-Ouest, à Orsainville, vers 2 h dimanche matin. Le garçon venait d'être blessé au cours d'une chicane entre jeunes gens lorsqu'il fut relevé par des agents de la police municipale de cette ville. Les ambulanciers de la maison Bouchard & Fils ont été mandés sur les lieux, mais le blessé a refusé de se laisser conduire à l'hôpital. Le chef R. Dumas et ses hommes n'en ont pas moins continué leur enquête.

Embardée d'une auto sur l'avenue Industrielle

Une auto a capoté, vers 11 h, 15 hier soir, dans la courbe qui réunit l'avenue Industrielle au boulevard Montmorency. M. Paul-Emile Labbé, 44 ans, 8850 rue du Plateau, Charlesbourg, semble avoir subi des blessures graves, mais internes. L'ambulance J. Bouchard et fils l'a transporté à l'hôpital de l'Enfant-Jésus.

veloppés cela peut s'expliquer jusqu'à un certain point, mais dans les pays économiquement forts, aucune justification n'est plausible.

C'est en ces termes que s'exprime M. Jean-Marie Couët, B.S.A., L.S.C., secrétaire de la Fédération de l'Union catholique des cultivateurs (U.C.C.) du Saguenay, lorsqu'il parle de l'application d'une "Loi Verte" pour le Québec afin de régulariser la situation déplorable dans laquelle se trouve la classe agricole.

Comme question de fait, en France, les agriculteurs représentent 22 pour cent de la population et ne retirent que 12 pour cent du revenu national.

Aux États-Unis, il y a quelques années, les familles d'agriculteurs disposaient de moins de \$1.000 par personne à charge, contre plus de \$1.500 pour l'ensemble de la nation.

Selon un rapport de H. Cayre, présenté en 1959 à l'assemblée générale de la Confédération européenne de l'agriculture, "le revenu par tête de l'agriculture se situait en général, compris entre la moitié et les deux tiers du revenu des autres catégories sociales".

Au Québec, le revenu de certains cultivateurs s'élève à peine à \$1.200 par année alors que pour l'ensemble des travailleurs de la Province le salaire moyen se situe à plus de \$4.000.

Ce qui donne que dans l'ensemble du monde économiquement développé, nous sommes en face d'une situation sociale très grave.

Au Royaume-Uni, cependant, le pourcentage du revenu agricole est à peine inférieur à la place des agriculteurs dans la population totale.

On peut se demander si ce résultat est dû à la politique anglaise de prix garantis et de la surveillance de la profession agricole et de la production par les cultivateurs eux-mêmes de concert avec l'État. Quel qu'il en soit, c'est une heureuse exception.

"Rien d'étonnant à ce que vous ne vendiez pas votre blé ou votre lait, dit-on aux agriculteurs, le pain et le lait sont trop chers. Diminuez vos prix, vous en vendrez davantage".

Cette confiance dans le mécanisme régulateur de la loi de l'offre et de la demande n'est plus plausible. La solution à envisager : les prix différentiels.

D'autre part, les gouvernements proposent des solutions : revalorisation de l'agriculture, agrandir les fermes, industrialiser l'agriculture, etc. Les syndicats agricoles réclament un juste salaire pour les ouvriers agricoles et une régie des prix.

Les solutions à apporter ne manquent pas en théorie, mais d'une année à l'autre on déplore que l'agriculture est dans le marasme.

Donc, avant de voir ce que pourrait représenter l'application de la formule des prix différentiels voyons quel serait le résultat d'une baisse du prix du lait.

Supposons que les besoins de la production du lait en 1964 au Québec représentent 1.000.000 de litres. Le lait se vend au détail 10 cents la livre. Le lait tomberait à 9 cents la livre. Comme les frais de transport, de stockage, de fabrication ne sont guère compressibles, cette baisse de 1 cent se répercutera presque entièrement sur le prix des céréa-

les et l'industriel laitier devra également payer moins pour le lait provenant des agriculteurs.

De combien s'accroîtraient les achats de lait? Probablement pas de plus de deux pour cent (le coefficient d'élasticité de la demande étant certainement inférieur à -0,2, c'est-à-dire de 20.000 litres).

Dans le premier cas, le revenu théorique des agriculteurs provient de : 1.000.000 de litres à 10 cents moins la part de l'industriel laitier.

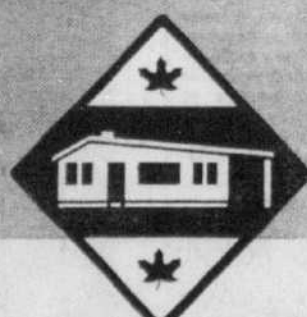
Dans le second cas, il représente plus que 1.020.000 à 9 cents, mais toujours en réduisant la part de l'industriel qui demeure en fait la même.

Du point de vue économique, les agriculteurs auraient donc tout avantage à faire disparaître les 20.000 litres de lait supplémentaires, en les distribuant gratuitement à des personnes qui habituellement n'achètent pas de lait, ou encore en les détruisant. Pas de solution pire que celle qui consisterait à l'écouler en diminuant leurs prix sur le marché ordinaire!

Les grands du monde agricole envisagent une seule solution pour sortir l'agriculture du marasme : le système du double prix ou des prix différentiels.

Quel est ce système?

Le système du double prix ou des prix différentiels consiste donc, selon M. Henri de Farcy, professeur d'Economie rurale à l'Institut d'Études Sociales de Paris et à l'École supérieure d'Agriculture d'Angers, dans ce cas, à cloisonner le marché en autant de secteurs qu'il y a de types de demandes différentes, et à y vendre le produit à des prix adaptés à la nature de chacune des demandes. Une péréquation permet ensuite de verser aux producteurs un prix moyen. On peut d'ailleurs appliquer le même principe pour payer les producteurs et fixer des prix différents en vue de favoriser telle classe sociale ou tel genre de produits. On utilise ce système en France, principalement pour le marché du blé et du vin, dans les pays anglo-saxons, il régit le marché du lait. Il constitue le principe essentiel de l'organisation commerciale en économie collectiviste. Il joue un rôle primordial dans les projets d'organisation mondiale des marchés. Facilitant toutes sortes d'ajustements, il permet d'atteindre des débouchés nouveaux au prix de sacrifices, somme toute, limités. On n'envisage guère actuellement d'économie réfléchie sans double prix.



PRÊTS HYPOTHÉCAIRES
1ère ou 2e hypothèque
De \$2,000.
à \$25,000.

(Jusqu'à 80% de la valeur)
Remboursement: jusqu'à 12 années
LES PRÊTS SONT PAYABLES EN AUCUN TEMPS AVANT L'ÉCHÉANCE SANS ENCOURIR DE PÉNALITÉ

Pas de boni Pas de frais de courtage! Pas de frais dissimulés!



NIAGARA MORTGAGE & LOAN
Company Limited
Membre du Groupe de compagnies IAC

795 des Glacis, Carré d'Yvesville
Suite 201 — Tél.: 529-6168

AIR FRANCE

TOUS LES JOURS à 8.40 P.M. PARIS SANS ESCALE EN JET

\$346.90 seulement Montréal-Paris aller-retour grâce au tarif excursion de 21 jours en classe économique

- plus grand nombre de vols sans escale vers Paris que toute autre compagnie
- excellentes correspondances vers toute l'Europe en Caravelle
- visite de Londres, Amsterdam et Bruxelles sans frais supplémentaires
- plan de crédit des plus avantageux : \$35.00 comptant... jusqu'à 24 mois pour payer le solde
- choix de tours organisés, tous frais compris

Personne ne connaît l'Europe mieux qu'Air France et personne ne connaît Air France mieux que votre agent de voyages. Consultez-le ou adressez-vous à AIR FRANCE, 1020 ouest, rue Sainte-Catherine, tél. 861-9001.

AIR FRANCE
LE PLUS GRAND RESEAU DU MONDE
"à votre service"



Cinquantaine de blessés dans la région

Une cinquantaine de personnes ont été conduites aux hôpitaux de Québec et de la région au cours de la fin de semaine, à la suite d'accidents de la circulation. Dans le parc des Laurentides, une ambulance de Prudentia a été endommagée lorsqu'un orignal s'est élancé devant le véhicule qui l'a heurté. Il a fallu avoir recours à des secouristes de Québec pour conduire le blessé à l'hôpital de l'Enfant-Jésus.

A QUEBEC

Dans une triple collision, hier après-midi, vers 2h, sur la Grande Allée, M. A. Zochar, demeurant au 168 Saunders, a subi des blessures au front. La voiture qu'occupait M. Zochar fut alors impliquée dans une triple collision d'autos.

Un peu plus tôt, sur le boulevard Charest, à l'angle de la rue du Pont, trois personnes dont une religieuse ont subi des blessures dans une collision d'automobiles. Il s'agit de la Rev. Sr. Alexis-Henri, de Berlinguer, V. M. Roland Voyer, 44 ans, de Matane, et Mlle Rolande Voyer, 45 ans, du 3583 rue Fleury, Montréal. Tous trois ont été conduits à l'hôpital de l'Enfant-Jésus par les ambulanciers de la maison Lépine.

avenue, près de la 25e rue, Mme Gaston Vincent, 36 ans, 322, 25e rue, et Jean-Luc Asselin, 21 ans, de la rue Dorchester, ont été transportés à l'hôpital de l'Enfant-Jésus par l'ambulance Lépine, pendant que le policier Lessard enquêtait. L'état de M. Asselin serait sérieux.

Environ une demi-heure plus tard, deux autos entraient en collision sur le boulevard Saint-Cyrille, près de l'avenue des Braves. Mlle Gertrude Girardin, 26 ans, 8617 rue Iberville, Montréal, et M. Charles Licha, 1431 rue McKay, Montréal, ont été dirigés vers l'hôpital du Saint-Sacrement par l'ambulance Lépine. La première a subi des coupures au visage tandis que le second aurait eu une jambe fracturée.

Trois jeunes gens ont aussi été blessés, hier soir, au cours d'une collision au croisement de la rue Saint-Vallier et de l'avenue des Oblats. Les policiers Jobin et Poulin ont conduit à l'hôpital de l'Enfant-Jésus, 22 ans, 360 rue Saint-Germain, Lise Fortin, 19 ans, 191 rue Notre-Dame, et Gilette Gauthier, 16 ans, 94 rue Saint-Emile, Villeneuve. Leurs blessures sont superficielles.

DANS LA REGION

Une jeune cycliste de Beauport a été heurtée par une auto, hier soir. Joanne Comeau, 13 ans, du 68 rang Saint-Michel, a été transportée à l'hôpital de l'Enfant-Jésus par l'ambulance J. Bouchard et fils.

Cinq jeunes gens ont aussi été blessés, hier soir, lors d'une collision de la route survenue à Saint-Vallier de Bellechasse. Ils ont été conduits à l'hôpital de l'Enfant-Jésus, mais leurs blessures ne sont pas graves. Parmi ce groupe, il y a Mlle Nicole Lamontagne, de Saint-Damien, et Mlle Hélène Robin, de Montmagny.

Une ambulance de "Prudentia" a frappé un orignal, sur la route 54, près du lac des Roches, vers 2h45, samedi matin, alors qu'un blessé de la circulation était conduit vers Québec. L'accident s'est produit dans une courbe lorsque la bête d'une pesanteur de plus de 400 livres a surgi devant l'ambulance. Le conducteur M. Charles Letourneau, 261 Dorchester, et deux infirmiers, MM. Yves Drapeau, 119, 8e Rue, et André Julien, 896, 3e Rue, n'ont subi aucune blessure. L'accidenté, M. Jean-Marie Tremblay, 38 ans, 170 boulevard du Moulin, Chicoutimi, s'en est tiré avec un choc. Les

ambulanciers de la maison Bouchard & Fils ont été mandés sur les lieux et ils ont pris charge de M. Tremblay qu'ils ont conduit à l'hôpital de l'Enfant-Jésus. Ce dernier souffre d'une fracture au nez et de blessures générales.

Au début de la soirée de samedi, sur la route du Lac Saint-Joseph, à Sainte-Catherine, deux automobiles sont entrées en collision. Trois personnes ont subi des blessures et elles ont été conduites à l'hôpital du Saint-Sacrement par les ambulanciers de la maison Lépine. Ce sont Mlle Denise Drapeau, 19 ans, et son frère, François, 18 ans, demeurant au 1401 rue des Gouverneurs, Sillery, et M. Adrien Houde, 30 ans, de la rue des Prairies. Leurs blessures n'ont rien de sérieux.

M. Laureat Marcoux, demeurant au 72 rue Saint-Félix, a été conduit à l'hôpital de l'Enfant-Jésus, vers 2h15 hier matin, souffrant de blessures encoeurées lorsque sa voiture a percuté contre un arbre, en face du Château Bonnet-Etienne, chemin Sainte-Foy. Le jeune homme a été secouru par un chauffeur de taxi.

Trois jeunes filles de Saint-Agapit, Lobbinière, ont été transportées à l'hôpital de l'Enfant-Jésus, à Charny, vers 5h10, samedi après-midi, à la suite d'une collision entre la voiture qu'elles occupaient et un autre véhicule. L'accident s'est produit sur la route no 1, à Saint-Etienne de Lauzon. Les ambulanciers de la maison Gilbert & Turgeon ont effectué leur transport. Les blessées sont Mlles Noëlla et Roland Moffet ainsi que Françoise Moreau. Leurs blessures ne sont pas graves.

Un garagiste de Cap Saint-Ignace a été heurté par une automobile vers 2h, dimanche, sur la route no 2, en face de son établissement. M. Jean-Claude Anet, 28 ans, fils de M. Achille Anet, de Notre-Dame-du-Mont-Carmel, a été happé au moment où il traversait la route après être descendu d'une voiture qu'il occupait avec des compagnons. Les ambulanciers de la maison Edouard de Ladurantaye & Fils l'ont conduit à l'hôpital de l'Enfant-Jésus souffrant de fractures à un bras et à une jambe.

Mme Edmond Tardif, 40 ans, environ, de Saint-Joseph, Beauce, a été grièvement blessée et ses deux enfants ont subi des blessures lors d'une violente collision entre l'auto qu'ils occupaient et un camion, vers 7h30, vendredi soir, dans une concession en arrière de Saint-Joseph de

Beauce. Tous trois ont été conduits à l'hôpital de Beauceville.

La police municipale de Ville de Duberger signale deux accidents survenus à quelques heures d'intervalle, au même endroit, à l'angle des boulevards Hamel et Saint-Sacrement, samedi. Dans un premier cas, le camion de la firme Chalifour & Langevin Inc., conduit par M. Edouard Langevin, 231 Franklin, a été heurté par une voiture dont le conducteur a pris la fuite. L'agent C. Poirier l'a rejoint quelques minutes plus tard. L'occupant est un individu de la Côte Nord. L'autre collision s'est produite entre les voitures de M. Alfred Ménard, 101 avenue Turcotte, Québec-Ouest, et de M. Raymond Plante, 1871 place Côté. L'agent J. Giguère a fait enquête sur ce deuxième accident.

La côte de Beauce a eu sa part de blessés de la circulation,

en fin de semaine. Personne ne semble dans un état grave. Leur transport a été effectué par l'ambulance Guillemette, de Saint-Joachim.

Une collision est survenue à Saint-Tite-des-Caps, samedi après-midi, M. et Mme François Ferrari, de Montréal, M. M. Bourdages, de Joliette, et Mlles Thérèse et Jeanne d'Arc Bourdages, de Joliette aussi, ont été hospitalisés à l'Enfant-Jésus.

Samedi soir, un autre accident coûtait des blessures à M. Antonin Gosselin, de Saint-Nicolas, et à ses deux fils. Il a eu lieu sur la côte de Beauce.

Hier midi, deux autos se sont tamponnées à Beauce. Mme Marcel Giguère, 126, 16e rue-est, Orsainville, et M. Georges Poulin, de Saint-Odilon de Dorchester, ont été dirigées vers l'hôpital de Sainte-Anne-de-Beauce.

Pour la troisième fois il retourne aux cellules

Un spécialiste de la fraude vient d'être envoyé à l'ombre pour 12 mois. C'est la sentence servie par le juge Dumontier après que l'accusé eut avoué sa culpabilité à une série d'accusations de fraude, au moyen de chèques sans provision.

L'accusé, Wilfrid Larouche, 28 ans, tantôt chauffeur de camion, tantôt peintre, résidant au 117 de la Reine à Québec, n'a pas manifesté, aux dires du procureur de la Couronne, Me Marc Choquette, le désir réel de se réhabiliter.

Larouche est passé maître dans l'art de frauder. Dernièrement encore, il comparait devant le juge Roy pour répondre de trois accusations identiques. Le juge avait retardé sa sentence, espérant lui donner le temps de rendre l'argent extorqué et réfléchir sur sa conduite.

Mais voilà qu'entre-temps, il réussit à cumuler d'autres délits du genre. Le juge Albert Dumontier lui a fait savoir que son cas n'était pas sympathique. Sur ce, il l'envoya à l'ombre pour 365 jours. C'est la troisième fois que Larouche prend le chemin des cellules.



MALGRE LE FROID ET L'HUMIDITE, une foule nombreuse a participé à la marche et à la messe en l'honneur de la Vierge de l'Assomption.

200 fidèles à la marche de l'Assomption

Près de 200 personnes ont participé samedi soir à la marche de l'Assomption, fervente manifestation religieuse organisée en l'honneur de la fête de l'Assomption de la Vierge Marie.

Les participants ont commencé la marche à la paroisse Saint-François d'Assise sous la direction des Pères assomptionnistes et se sont rendus jusqu'au Montmartre canadien où avait lieu

la célébration de la messe à 9h 30.

Malgré le temps froid et humide, tout le programme s'est déroulé tel que prévu et les participants sont arrivés au Montmartre vers 9h 30 pour la célébration de la messe, après une marche de près de cinq milles.

Le corps de gardes de la fanfare de Sillery s'est rendu à la rencontre des marcheurs et les

a accompagnés jusqu'à la grotte du Montmartre.

Après la messe dialoguée célébrée par le curé de Charny, M. l'abbé Omer Lapointe, et après le sermon donné par le R. P. André Godbout, les marcheurs se sont rendus jusqu'à la niche de Notre-Dame de l'Assomption, afin de rendre hommage à la Vierge de l'Assomption.

Un enfant de 4 ans aurait allumé un incendie, à Lauzon

Un incendie, qui aurait été allumé dans une garde-robe par un bambin de 4 ans, a causé de lourds dommages, hier midi, à une maison de deux étages sise au 38 de la rue Carrier, à Lauzon. Les flammes ont pris naissance dans le logis de M. Jean-Noël Ouellet, au rez-de-chaussée de l'habitation où tout l'intérieur a été calciné. Le logement supérieur, occupé par Mme P.-E. Morency, a subi des dégâts par l'eau et la fumée.

La maison, propriété de M. Henri Coriveau, a été rendue inhabitable pour les 13 personnes qui y demeuraient. Dans le sinistre, M. et Mme Ouellet ont pratiquement tout perdu leur ménage. Ils ont quatre enfants. Quant à Mme Morency, elle a dû aussi évacuer avec ses six garçons et fillettes.

Les pompiers de Lauzon, dirigés par le chef J. Poisson, ont répondu à l'appel vers 11h45. Vers 1h15, ils quittaient les lieux. Dans la lutte contre le feu, ils ont fait usage de trois jets et ils sont parvenus à le maîtriser avant qu'il ne se propage à l'étage supérieur. Dans le logis de Mme Morency, ils ont dû toutefois démolir une garde-robe afin de s'assurer qu'il n'y avait aucun danger de propagation.

Trois autres accusations contre Victor Lévesque

OTTAWA (PC) — Victor Lévesque, qui purge une peine de deux ans de pénitencier à Saint-Vincent-de-Paul, pour possession illégale d'armes à feu, a été transféré à une cellule ici en fin de semaine.

Il doit comparaître en Cour de magistrat aujourd'hui pour répondre à deux accusations de vol à main armée et d'une autre de viol. Les accusations de vol à main armée ont en rapport avec une série de cambriolages dans la région d'Ottawa, commis par une bande de ca-gouillards.

Les Saints

L'Eglise célébrera demain la fête de sainte Hélène, impératrice, ainsi que celle de saint Agapit, martyr.

Les marées

Haute : 1 h. 30 am
Basse : 8 h. 59 am
Haute : 2 h. 10 pm
Basse : 8 h. 54 pm

Le Soleil

Lever 4.43 Coucher 6.54 Long. du jour 14.11

CORDES A LINGE
ainsi que POTEAUX
Vente et installation
Service prompt
QUINCAILLERIE BERTRAND ENR.
1511, St. Jean — Liméon
Tél.: 823-2181

Dionne et Drolet
AVOCATS
Dany Dionne, S.A., LL.
Jean-Paul Drolet, S.A., LL.
46, Côte de la Montagne
Tél.: 692-0567

TUILE PRELART ET TAPIS
EN BAS DU PRIX DU GROS
TUILES MURALES
Plastique 4 1/2 x 4 1/2
2¢ LA TUILE
TUILES VINYLE
Amiante 9 x 9
Epoisseur domestique
11¢ LA TUILE
Salle d'échantillon à votre service
OUVERT TOUTS LES SOIRS
JUSQU'A 10 HEURES
Robert Simard
COUVRE-PLANCHER TEL: 683-0462
614 rue Christophe-Colomb Ouest
Paroisse Saint-Joseph

VOS COMMANDES POSTALES
sont remplies
et retournées
la même journée, à
brunet
605 EST. ST-JOSEPH QUEBEC / 529 5741

AVIS
Les élèves doivent faire leur inscription des maintenant afin de bénéficier du \$200 d'octroi des commissions scolaires. Les élèves de 12e année bénéficient aussi des bourses du Ministère de la Jeunesse.

ECOLE OFFICIELLEMENT RECONNUE PAR LE MINISTRE DE L'EDUCATION

INSTITUT DENYS Inc.
722, COTE STE-GENEVIÈVE, QUEBEC 4. — TEL: 529-3751

COURS DU JOUR — DU SOIR
PAR CORRESPONDANCE

Cours scientifique : 8e, 9e, 10e, 11e années
Cours commercial : 10e, 11e, 12e années

COURS SPECIAUX
● Comptabilité supérieure ● Sténographie bilingue
● Mécanographie ● Conversation anglaise ● Psycho-personnalité ● Dynamique de groupes ● Diction.

INSTITUT DENYS Inc.
722, COTE STE-GENEVIÈVE, QUEBEC 4. — TEL: 529-3751

En vente chez votre pharmacien
"HELP-UPS"
stimulant qui aide à donner de l'énergie en tout temps.

SERVICE OPTIQUE CANADIEN
J.W. PHILLIPS OPTICIENS
500 Grande Allée Est — 1er étage
EDIFICE LAURENTIENNE
522-5249

AFGA
est une élégante perfection!
C'est vraiment un appareil photographique au prestige incomparable...
Notre service d'experts est constamment à votre disposition... venez nous voir!

● Service de livraison
● Facilités de paiement

Livernois PHOTO
1200 St-Jean — Tél.: 522-5214

BENEDICTION DU NOUVEL ORGUE DE L'EGLISE SAINTE-PETRO-NILLE — Mgr Albert Roy, p.d., curé de Saint-Grégoire et vicarain, a présidé, hier, en la solennité de l'Assomption, à la bénédiction du nouvel orgue de l'église Sainte-Pétronille de l'île d'Orléans. L'orgue a été fabriqué en Hollande. Le récit d'inauguration a été donné par M. l'abbé Antoine Bouchard (à droite), organiste du collège de Sainte-Anne-de-la-Pocatière et professeur d'orgue à l'école de musique de l'université Laval.

UNE FORMULE MODERNE... POUR GENS MODERNES!
Finis les soucis de style, d'époque, de bon goût, etc.

Nous vous louons un **AMEUBLEMENT DE BUREAU** pour aussi peu que **\$5.00** par semaine.

Pour plus amples informations, consultez:
Gerard Poulin (1961) Inc.
770 Côte d'Abraham — Tél.: 522-6876

Le plus grand choix de **CHAUSSURES**

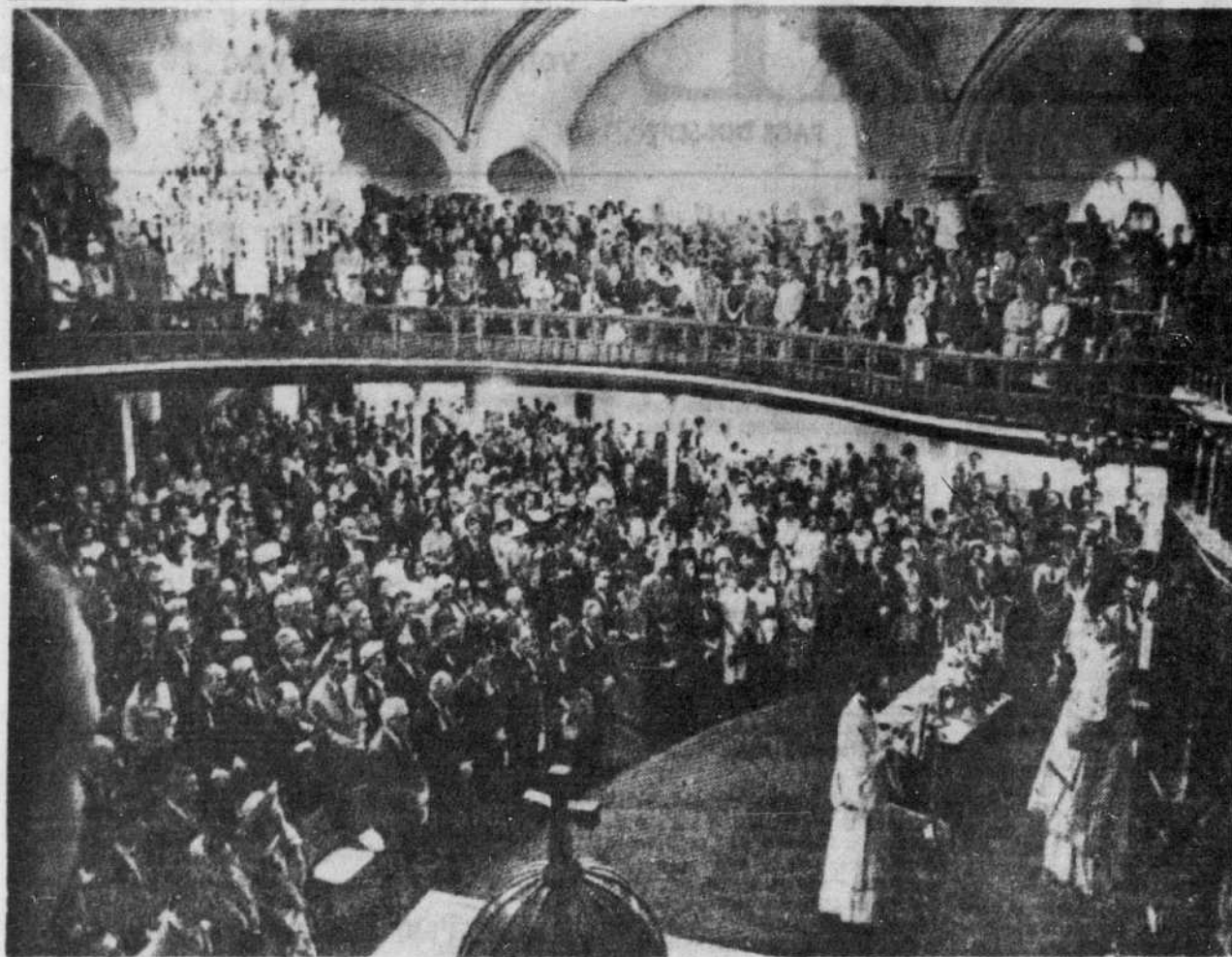
LES MAGASINS DE CHAUSSURES Talbot

3 MAGASINS pour mieux vous servir

897 EST, ST-JOSEPH COIN ST-ROCH
849 EST, ST-JOSEPH Coin St-Dominique
795 EST, ST-JOSEPH Coin Mgr Gauthier

STATIONNEMENT FACILE
Ouvert les jeudis et vendredis soir jusqu'à 9h.30 p.m.

pour toute la famille



CEREMONIE COMMEMORATIVE POUR CHYPRE — L'archevêque Iakovos de New York (à droite), chef spirituel de deux millions de Grecs dans les deux Amériques, célèbre devant 4,000 personnes en prières à Toronto, un office à l'intention de Chypre.

Près de 20,000 personnes des États-Unis et du Canada sont attendues à Toronto cette semaine, à l'occasion de la 42e convention annuelle de l'Association progressive américaine pour l'éducation des Hellénistes. (Téléphoto PC)

Aucun projet définitif de régionales scolaires à Saint-Pascal et La Pocatière

Saint-Pascal — Les régions de Saint-Pascal de Kamouraska et de La Pocatière sont les deux seuls secteurs, dans tout l'Est du Québec, où la formation des commissions scolaires régionales n'est pas définitive. C'est ce qu'a déclaré M. Guy Bourdeau, représentant du ministère de l'Éducation et conseiller en organisation scolaire, au cours d'une réunion d'information à Saint-Pascal de Kamouraska.

M. Bourdeau a dit qu'il y avait deux commissions scolaires régionales dans le diocèse de Saint-Pascal — Anne-de-la-Pocatière — l'une ayant comme pôle principal Rivière-du-Loup, l'autre, Montmagny.

Il a cependant laissé entendre qu'il n'y avait pas de projet de former une troisième commission scolaire régionale dans le diocèse, si les

principales commissions scolaires du centre du diocèse avaient réussi à s'entendre.

Le représentant du ministère de l'Éducation a précisé que la formation des commissions scolaires régionales rencontrait certaines difficultés, probablement à cause de la trop grande liberté qu'ont les commissions scolaires d'adhérer au groupe de leur choix.

"Il faut mettre de l'eau dans son vin. Il faut faire des sacrifices. L'organisation scolaire traverse présentement une crise de rajustement. Mais toutes les ententes sont possibles quand on veut s'entendre", a-t-il dit.

Une des 50 personnes présentes à la réunion organisée par la Chambre de commerce et de l'industrie de Saint-Pascal, a demandé pourquoi on avait choisi Rivière-du-Loup plutôt que La Pocatière comme centre.

M. Bourdeau a répondu que le ministère n'avait pas choisi, mais que la commission scolaire régionale avait été établie d'après les normes basées surtout sur la population. Pour former une commission scolaire régionale, on exige un minimum de 50,000 personnes.

Le président de la Chambre de Commerce, M. Philippe Dubé, a ajouté qu'il croyait que les dirigeants de la Commission scolaire de Saint-Pascal avaient décidé d'adhérer à la région scolaire de Rivière-du-Loup parce que Saint-Pascal avait tout ce qu'il faut pour devenir un sous-centre.

NE PAS DEMISSIONNER

Le président de la Commission scolaire, M. Ernest Ouellet, a dit qu'il n'était pas d'accord avec un contribuable qui avait déclaré

qu'il ne faut pas tout remettre à l'État, de répondre M. Ouellet, il ne faut jamais démissionner. Il faut apporter notre collaboration entre chaque commission scolaire. Une seule commission scolaire importante ne peut résoudre seule les problèmes administratifs et académiques. Il faut prendre notre place si nous ne voulons pas que l'État fasse, demain, ce que nous pouvons faire aujourd'hui.

Les quelque 50 personnes présentes à la réunion ont pu voir les grandes lignes de la réorganisation scolaire entreprise au niveau plan régional et provincial. Plusieurs présidents de commissions scolaires de la région ont également participé à ce colloque qui entre dans les vues du ministère de l'Éducation.

Il faut regrouper les fermes pour que l'agriculture puisse survivre

NOTRE-DAME DU LAC — Le député de Rivière-du-Loup-Témiscouata à la Chambre des Communes, M. Rosaire Gendron, a déclaré, en fin de semaine, à l'inauguration de la 35e exposition agricole de Témiscouata, tenue à Notre-Dame-du-Lac, que selon des rapports d'experts, il

faudra regrouper les fermes de telle sorte que le cultivateur devra exploiter une terre d'au moins 300 acres pour que l'agriculture soit viable.

"On dit dans la province, a poursuivi M. Gendron, que ce seul phénomène amènera 200,000 vall. Il faudra donc, dans nos

régions agricoles, greffer des industries à l'agriculture afin de donner un avenir à cette jeunesse qui ne fera pas le même métier que leur père."

L'IMPASSE DE L'AGRICULTURE

Le député de Rivière-du-Loup-Témiscouata a dit qu'il existait, dans tous les pays du monde, un malaise agricole, ou, en d'autres mots, que l'agriculture était présentement dans une impasse.

"Autrefois, a rappelé M. Gendron, le cultivateur, sur sa ferme, se suffisait à lui-même, c'est-à-dire qu'il se nourrissait, qu'il fabriquait lui-même ses vêtements, ses outils, etc., de telle sorte qu'il n'avait besoin d'aucun produit venant de l'extérieur de la paroisse.

"Or, aujourd'hui, il y a des machines qui facilitent son travail, des routes et des automobiles et surtout la radio et la télévision qui lui proposent toute sorte de produits pour rendre ses tâches plus faciles.

"Pour se procurer des machines agricoles et des automobiles, pour vivre comme les autres classes de la société, il doit vendre sa production. C'est là qu'il existe un déséquilibre, car, sa production n'est pas assez grande pour qu'il puisse vivre convenablement à la façon des autres classes."

LE B.A.E.Q.

Pour trouver des solutions aux maux profonds de l'agriculture, M. Gendron a conseillé aux cul-

Le recours aux bombardements à Chypre n'amènera rien de bon, selon M. "K"

MOSCOU (Reuter) — M. Khrouchtchev a lancé, hier, un avertissement aux "forces agressives", leur déclarant que toute ingérence dans les affaires intérieures de Chypre et toute tentative faite pour régler les conflits par des bombardements "n'amèneront rien de bon", rapporte l'agence Tass.

M. Khrouchtchev a prononcé ces phrases à Prague, capitale de la République tchèque, lors d'un discours.

"De telles questions ne peuvent être résolues de cette façon", a ajouté M. Khrouchtchev. L'ingérence dans les affaires intérieures d'un État, la violation de ses droits de souveraineté ne font qu'exagérer l'atmosphère de crise et détériorer la situation internationale.

"Tout ceci ne peut avoir que

des conséquences extrêmement graves pour la paix", a-t-il ajouté.

Samedi soir, le gouvernement soviétique a fait savoir, dans sa réponse au message du président Makarios, que l'U.R.S.S. aiderait Chypre à se défendre en cas d'invasion armée étrangère et qu'elle était prête à entamer des négociations de paix sur la question de l'aide demandée.

LES IMPERIALISTES

M. Khrouchtchev a déclaré que la situation de l'Union soviétique et des pays communistes sur le plan international était favorable, que l'économie se développait rapidement et que les autres pays socialistes étaient en train de résoudre avec succès les problèmes posés par l'édification du socialisme, la

croissance économique et l'amélioration du niveau de vie de leurs habitants.

En même temps, le premier secrétaire du parti communiste soviétique a ajouté: "Aussi longtemps que subsistera l'impérialisme, il sera capable de manifester son agressivité d'une manière inattendue et en un endroit inattendu."

M. Khrouchtchev a affirmé que tout le système capitaliste enregistrait échec sur échec.

"Les peuples prennent de plus en plus conscience de leurs droits et de leur puissance. Ils prennent position pour la restauration nationale, contre la domination étrangère et pour la liquidation du retard et de la pauvreté qui durent depuis si longtemps."

M. Khrouchtchev a déclaré

que les jeunes nations souveraines proclamaient de plus en plus haut que c'est seulement grâce au socialisme et non grâce au capitalisme qu'elles pourraient liquider rapidement les séquelles du joug colonialiste.

"Les impérialistes ne peuvent évidemment pas se résigner à cela et ils ne s'y résigneront pas", a dit M. Khrouchtchev.

"Aussi, sous divers prétextes, ils s'opposent à ce cours des événements, sans hésiter à avoir recours aux attaques armées."

En ce qui concerne l'Asie du Sud-Est, M. Khrouchtchev a déclaré:

"Agissant ouvertement en gendarmes, les forces impérialistes des États-Unis ont attaqué la République démocratique du Vietnam."

Une bombe explose mystérieusement au champ de courses Richelieu; aucun blessé

MONTREAL (PC) — Une bombe a explosé hier au champ de courses Richelieu à Pointe-aux-Trembles, endommageant une partie du mur de l'estade principale et brisant des fenêtres, mais aucune personne n'a été blessée.

L'explosion, qui a eu lieu tôt hier matin, est survenue neuf jours après qu'une autre

bombe, de fabrication maison, eut été découverte au même champ de courses. Cette première bombe a été trouvée dans une salle de toilette et elle a été démantelée sans incident.

La bombe qui a explosé aujourd'hui était plantée sous un réservoir de gaz propane et elle a été décrite par la police comme contenant "probable-

ment un ou deux bâtons de dynamite."

Elle a arraché la partie inférieure d'un mur d'amiante de trois étages, mais le réservoir de 146 gallons n'a pas été endommagé. L'explosion se trouvait à 10 pieds à l'arrière de l'estade principale et du restaurant.

Un gardien a déclaré qu'il a poignonné l'heure de son arrivée au travail à un endroit situé près de la bombe, quelques secondes avant l'explosion.

Il a raconté qu'il s'éloignait de l'endroit quand l'explosion a eu lieu. "Elle m'a fait sauter trois pieds plus loin", dit-il. M. Raymond Lemay, directeur adjoint du champ de courses, a déclaré: "Je ne sais pas pourquoi quelqu'un ferait une chose pareille. C'est de la folie."

Il n'y a pas de courses à Richelieu les jeudis soirs.

Après la découverte de la bombe le 5 août, un porte-parole de la police a déclaré que les raisons pour planter une bombe n'étaient pas claires, mais que "peut-être quelqu'un perdait de l'argent aux courses."

VOITURE SUSPECTE

M. Maurice Julien, directeur de la sécurité au champ de courses Richelieu, a affirmé qu'un de ses hommes avait vu "une voiture qui paraissait suspecte" contourner le terrain de stationnement peu de temps avant l'explosion.

"Nous sommes encore en train de vérifier la chose", a dit M. Julien. Les dégâts sont évalués à \$1,000.

Un petit trou a été creusé dans la terre sous le réservoir qui contient un gaz hautement inflammable.

Un gardien a dit: "L'explosion m'a projeté hors de ma chaise dans le kiosque de contrôle qui se trouve de l'autre côté à un mille environ de là."

Il a ajouté: "La terre tremblait encore après l'explosion". Deux bâtons de dynamite ont été trouvés dans le dispositif du 5 août. Ils étaient branchés sur une montre. Le démantèlement a été effectué par un membre de la police provinciale après sa découverte par un gardien.

Hold-up au bureau des postes de Québec-Ouest

Deux jeunes hommes, armés de revolvers et le visage recouvert de bas de nylon, se sont attaqués au maître de poste de Québec-Ouest, au 121 de l'avenue Plante, l'ont ligoté et ont fui avec une somme de \$150 à \$200, vers 10 h. a.m., aujourd'hui. M. Guy Bolduc, 21 ans, qui a charge du bureau postal, a été tiré sans blessure. Au départ de ses assaillants, il a pu se dégager de ses liens et a couru au poste de police voisin, où il a donné l'alerte.

de la Sûreté provinciale, alertés par le chef de police J.-A. Houde, ont commencé une enquête qui amènerait d'ici peu l'arrestation des suspects.

M. Guy Bolduc, 21 ans, qui remplit les fonctions de maître de poste depuis quelques mois, était seul dans le bureau au moment de l'attentat. Les deux hommes masqués se sont attaqués brusquement à lui, l'ont forcé à se coucher sur le plancher et l'ont ligoté aux mains et aux pieds. En peu de temps, les agents ont accompli leur coup et ils ont fui apportant avec eux le contenu de la caisse.

La Clique Alouette part ce soir pour Toronto

La Clique Alouette du Patro Laval part pour Toronto, ce soir, à 10 heures. Du 19 août au 15 septembre, ce corps de tambours et de clairons donnera deux spectacles par jour au "Grand Stand Show" de l'Exposition Nationale du Canada, qui se tient annuellement dans cette ville.

Outre son numéro individuel de 10 minutes, la Clique Alouette jouera simultanément avec un orchestre de 65 musiciens et un chœur de chant pour l'apothéose finale du spectacle. Cette dernière pièce a été composée spécialement pour la circonstance

par Howard Cable, chef d'orchestre, arrangeur et compositeur bien connu des mélomanes.

La clique évoluera sur la même scène que des artistes de réputation internationale tels Jack Carter, Carmen Quinn, Guy Marks, Alan Bruce, et de nombreux autres.

La Clique Alouette a été invitée à participer au spectacle de l'Exposition Nationale du Canada par Jack Arthur, réalisateur des attractions, à la suite des succès remportés récemment par ce corps de tambours et clairons.

Demande d'abrogation

La Fédération nationale du Cuir et de la Chaussure, lors de la dernière réunion, tenue le mois dernier à Québec, a voté une résolution à l'effet de demander au ministère du Travail l'abrogation du décret no 3003 de la chaussure. Cette abrogation prendrait effet à compter du 1er avril 1965.

Au cours de réunions antérieures, les unions, parties au décret, ont convenu de réclamer cette abrogation.

Pour les travailleurs non syndiqués de la chaussure, cela signifie qu'ils seront régis à l'avenir par l'ordonnance no 4 de la Commission du salaire minimum.

La juridiction territoriale du décret 3003 couvrirait toute la province. Les motifs invoqués par la partie syndicale, selon M. Eugène Rancourt, conseiller technique de la Fédération nationale du Cuir et de la Chaussure, se résument ainsi: le décret servait à la partie patronale comme moyen d'obstruction à l'organisation et au développement du syndicalisme dans le secteur de la chaussure.

Au Palais de Justice

Trois ans de pénitencier pour le jeune Roberge

Un cuisinier de 19 ans, de Charny, vient d'être condamné à 3 ans de détention au pénitencier sous l'inculpation de vol qualifié. Le dossier "chargé" de Jacques Roberge rapporte qu'il s'est adonné à des actes de violence sur la personne du propriétaire de l'automobile qu'il a volée le 24 novembre dernier, à Charny.

Le juge Albert Dumontier a également cité l'accusé à subir son procès aux prochaines assises criminelles sous l'inculpation de vols qualifiés et d'évasion. Roberge s'était évadé des cellules de la prison municipale de Charny alors qu'il était détenu en rapport avec ces délits.

Une mère de cinq enfants accusée de vol qualifié

Une mère de famille de 5 enfants, séparée, a comparu vendredi après-midi devant le juge en chef des Sessions de la paix, pour répondre d'une accusation de vol qualifié. L'accusée a usé de violence pour dérober une télévision, une radio, une montre et divers autres objets d'une valeur de \$175.

Elle a demandé au juge Thomas Tremblay de la libérer, d'ici à ce que son procès s'instruise, afin de veiller sur ses cinq enfants. "Pourtant, vous n'avez pas l'air de bien vous occuper de vos enfants", s'est enquis le juge. L'accusée de répondre: "Ils ne mangent de rien, la maison est propre et quand je prends un 'piti coup' j'engage une gardienne d'enfants à cinquante sous l'heure."

Le juge Tremblay a exigé un cautionnement de \$1,000 par personne solvable.



KHANH DEVIENT PRESIDENT — Le premier ministre Nguyen Khanh du Sud-Vietnam est officiellement devenu président de ce pays, hier, lorsqu'il a prêté son serment d'office à Cap Saint-Jacques. Le Conseil militaire révolutionnaire l'a élu à ce poste. Khanh dirige la destinée du Sud-Vietnam depuis le coup d'État du 30 janvier qui avait vu la chute de la junte militaire responsable du renversement du régime Diem. Cette nomination à la présidence marque le retour à une formule gouvernementale abandonnée par les directeurs de la junte militaire. (Téléphoto PA)

Jeune homme de St-Jérôme appréhendé

STE-ROSE (PC) — Un jeune homme de 18 ans, de St-Jérôme, conducteur d'automobile, a été appréhendé en rapport avec la mort survenue tard samedi soir de Mme Paul Laroche, âgée de 46 ans, de Ste-Thérèse-de-Blainville, tuée dans un accident de la route ici. Mme Laroche a été renversée par une automobile.

Ste-Rose est située sur l'île Jésus au nord de Montréal.

SOLUTION CARDIA

POUR:

- DIGESTION LABORIEUSE
- GAZ MALUX D'ESTOMAC
- REINS
- APPETIT DIGESTIF
- GOUT DE MENTHE

Servir froid

Pharmacie Livernois

1200 RUE ST-JEAN
TEL: 522-5214

SOLDE
DE DEBUT DE SEMAINE

BAS NYLONS la paire **39¢**

GROS GILETS 20% de laine ou d'orlon d'escompte

ENSEMBLES DE MARIÉES 20% d'escompte

Lot de **SOUTIENS-GORGE** 2⁹⁸ grand spécial

Lot de **SOUTIENS-GORGE** .99 grandeurs assorties

GAINES ET GAINES-CULOTTES 1⁹⁹ à 4⁹⁹ en spécial

La Silhouette
Mme Powers, prop.

SPECIALISTES: Bas - Corsets - Brassières - Blouses - Jupes

48 AVE BEGIN — LEVIS — 837-4517

Au moins 41 Canadiens sont morts dans des accidents au cours de la fin de semaine

Par la PRESSE CANADIENNE

Au moins 41 personnes ont perdu la vie au Canada durant la fin de semaine, toute, à l'exception de neuf, dans des accidents de la route.

Un relevé de la Presse Canadienne, pour la période allant de vendredi soir à 6 heures jusqu'à 11 heures p.m. heure normale de l'est dimanche soir, montre qu'il y a eu sept noyades et deux autres accidents en

plus des 32 accidents mortels de la route.

L'Ontario vient en tête avec 13 morts, dont neuf sur les routes, trois noyades et un accident où un garçon s'est tué en faisant une chute. Le Québec a rapporté neuf morts accidentelles dont huit sur les routes et une noyade.

Le Nouveau-Brunswick rapporte cinq morts dans des accidents de la route, et la Nouvelle-

Écosse, deux noyades et deux accidents de la route.

L'Alberta a eu deux accidents de trafic mortels et la Colombie-Britannique a eu cinq morts, dont une noyade.

L'île du Prince-Édouard et la Saskatchewan ont rapporté chacune une mort de la route, et au Manitoba un homme a été tué par un train. Il n'y a eu aucun accident mortel à Terre-Neuve.

chez nous c'est **MADDEN** 653-4015 JOUR et NUIT

Huile à chauffage

MADDEN = Huile à Chauffage

Un concert de haute qualité, au Vieux Moulin

Le choix des pièces exécutées samedi soir au Concert de Musique Baroque dans le Vieux Moulin de St-Laurent, Ile d'Orléans, en était un de grande qualité pour illustrer l'œuvre créatrice des grands maîtres italiens et français des siècles passés.

Tout y était: musiciens de valeur, tels que Johan van Veen, flûtiste, Hermel Bruneau, claveciniste, René Amyot, flûtiste, et l'artiste invité Jean-Louis Giroux, baryton; atmosphère fort agréable qui nous plongeait dans une ambiance du XVIII^e siècle ou encore du Moyen Age lorsque Jean-Louis Giroux a chanté quelques pièces datant pour la plupart de l'an 1300 à 1400; chaleur de l'interprétation et sonorité excellente.

Je pense ici à l'habileté de Jean-Louis Giroux de mettre en valeur la hardiesse des compositeurs de l'âge polyphonique, tel que Guillaume de Machault et de "l'ars nova" tel que Guillaume Durant et quelques auteurs anonymes que le baryton nous a fait connaître par ses interprétations de "Douce Dame Jolie", "Belle qui tient ma vie", "Ma belle si ton âme", qui m'a particulièrement plu. "Les Belles amourettes", et "Dans notre village".

M. Giroux a su donner aux spectateurs, je crois, une idée juste du caractère romantique de quelques pièces que Jean-Baptiste Lully a mises en musique, par exemple, "Ballet", sur un air de Riforma, "Le Carnaval" sur un air de Phyllis, chanson dans laquelle l'interprète a mis beaucoup d'expression et de nuances, "Cadmus et Hermione" et "Air de Bacchus".

Les spectateurs ont pu encore une fois constater le talent du claveciniste Hermel Bruneau, qui, soit en accompagnant, soit en jouant en solo, a fait valoir sa grande technique musicale dans laquelle il ne néglige jamais d'y mettre de l'âme. Au cours de la première partie du concert, il a interprété trois courtes pièces anglaises anonymes écrites pour luth mais transcrits pour clavecin; les deux premières, posées et douces à entendre, ont été interprétées avec une sensibilité peu commune.

Dans le "Rappel des Oiseaux" de Jean-Philippe Rameau, le jeune claveciniste a fait preuve de grande souplesse qui se transformait même en pousse à certains passages.

Johan van Veen, René Amyot et Hermel Bruneau nous ont fait goûter des pièces que nous entendons malheureusement trop peu souvent ou jamais, telles que la Sonate en Do mineur, pour flûte et clavecin, de Jean-Baptiste Loeillet, une pièce de Sammartini, romantique et langoureuse, un menuet, adagio et une suite de Haendel, une suite de Telemann. La suite de Haendel manquait légèrement d'unité en ce qui regarde le jeu des deux flûtistes; mais à mon avis, c'est peut-être la seule ombre à ce concert qui s'est révélé très enrichissant.

Je dis enrichissant, car il nous a fait connaître de grands maîtres qui devraient être joués plus fréquemment par les ensembles de musique de chambre. Les trois musiciens mentionnés plus haut ont fait preuve de bon goût en servant aux spectateurs deux sonates de l'italien Robert Valentini (1722), dont l'harmonie est colorée et prenante à la fois.

Ceux qui aiment la musique classique, ont pu écouter dans une atmosphère chaude et attachante, à la lumière des candélabres et d'une lampe, une musique pure et juste, grâce à la finesse d'interprétation des artistes qui nous ont servi, samedi soir, un concert de "Musique Baroque" de grande qualité.

CHRISTIANE BRUNELLE

Vol dans une épicerie à Neufchâtel

Un vol de marchandises évaluées à plus de \$350 a été perpétré au cours de la nuit dernière dans les entrepôts et magasins de M. Roger Guy, épicer, au 28 de la rue Saint-Paul, à Neufchâtel. Le chef de police, P. Michaud, a été informé de cette effraction. Une quinzaine de caisses de bière, 15 cartons de cigarettes, des caisses de savon et de café ainsi que des boîtes de cigares sont disparus.

Vols et méfaits à Sainte-Foy

Les voleurs ont été actifs en fin de semaine, à Sainte-Foy. Deux maisons privées ont été cambriolées. Il y a eu aussi effraction et vandalisme dans un poste de commerce. Les cambrioleurs ont pénétré par effraction dans le logis du Dr Raymond Laberge, 758 rue Emile Côté, et ils ont dérobé des bijoux, des accessoires et autres objets évalués à près de \$700. Chez M. Alexandre Lauzon, 2543 Carré Bijart, il y a eu vol d'une somme de \$125. Enfin à la Teinturerie Québec-Sainte-Foy, 685 rue Chanoine Scott-Nord, des cambrioleurs ont pénétré et ont causé des dommages évalués à plus de \$100.

MAGASIN OUVERT MARDI SOIR JUSQU'À 9 h.30

SIMPSON-SEARS

VOUS PARTICIPEZ À NOTRE CONCOURS HEBDOMADAIRE?

Vous pourriez gagner \$100 ou plus!

UN ACHAT SPECIAL QUI PERMET UN RABAIS

CARTOUCHES Western® DE WINCHESTER®

DE 25%

Simpsons-Sears a acheté du manufacturier, 1,000 boîtes de cartouches 12, 16 et 20 pour vous offrir ce grand spécial!

Simpsons-Sears a fait cet achat spécial de cartouches de première qualité, par tout le Canada. Les quantités sont suffisantes mais limitées. Comme il s'agit d'une offre probablement unique, assurez-vous d'en bénéficier. Ceux qui viendront les premiers auront naturellement un meilleur choix de grosseur de plombs. Venez au plus tôt ou téléphonez sans délai mais soyez certain d'avoir votre part!

- Cartouches robustes et résistantes à l'humidité et la pluie.
- Plombs parfaitement ronds et polis
- Chambre de combustion scellée exclusive
- Combustion progressive et sans fumée

Pratiques boîtes de 25 cartouches

Calibre 12, 2 1/4", No 2 et 4, Rég. 3.95 **2.96**

Calibre 16, 2 1/4", magnum, 2, 4, 7 1/2, Rég. 3.95 **2.96**

Calibre 20, 2 1/4", No 2, 4, et 7 1/2, Rég. 3.60 **2.69**

Calibre 20, 2 1/4", magnum, No 4, Rég. 3.65 **2.73**



Commandes Postales ou Téléphoniques exécutées 529-9811 Simpsons-Sears Articles de Sport (Rayon 6) au Rez-de-Chaussée



GRATUIT!



Avec l'achat de l'un des deux fusils ci-contre, vous recevez 2 boîtes de cartouches "Western" calibre 12!

RABAIS 20.07! FUSIL J.C. HIGGINS

Rég. 119.95

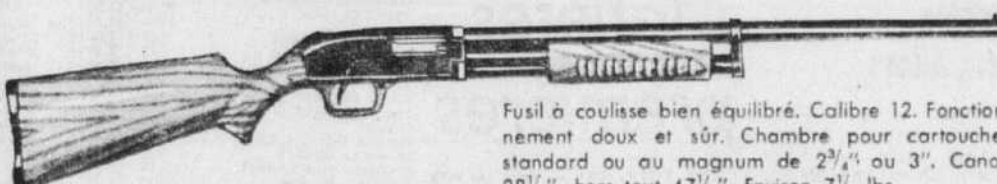


Modèle à coulisse de calibre 12. Ejection rapide et étranglement réglable. Chambre pour cartouches 2 1/2" et 2 3/4". Canon 27", hors-tout 47". Environ 8 lbs.

99⁸⁸ mensualités \$8

J.C. HIGGINS CAL. 12 A BAS PRIX

Valant 89.95



Fusil à coulisse bien équilibré. Calibre 12. Fonctionnement doux et sûr. Chambre pour cartouches standard ou au magnum de 2 1/2" ou 3". Canon 28 1/2", hors-tout 47 1/2". Environ 7 1/4 lbs.

79⁸⁸ mensualités \$7

Commandes Postales ou Téléphoniques exécutées Simpsons-Sears - Articles de Sport (Rayon 6) au Rez-de-Chaussée

529-9811

SPECIALS DE 7h. P.M. PRECISES MARDI SOIR

PAS DE COMMANDES POSTALES OU TELEPHONIQUES SUR CES SPECIALS S.V.P.

15 seulement! Pour dames!

JUPES-CULOTTES
Rabais 70%

Rég. 9.98 **2.99** ch.

L'article idéal pour la sportive qui désire aisance et élégance! Tweed et tons unis. 10 à 20.

Vêtements sport pour Dames au Rez-de-Chaussée

15 seulement! Pour garçons!

CARDIGANS
Rabais 2.99

Rég. 6.98 **3.99** ch.

Cardigans de très belle qualité en Orlon*. Fermeture éclair. Rouge, noir.

Vêtements pour garçons au Rez-de-Chaussée

40 SEULEMENT! POUR HOMMES!

VESTONS SPORT

Rabais 19.95

Rég. 29.95

60 seulement! Pour fillettes!

CHANDAILS
Rabais 1/3 et 1/2!

Rég. 2.98 et 3.98 **1.99** ch.

Choix de cardigans et de pull-overs en Orlon* et Banlon*. Tons variés. 7 à 14.

Vêtements pour Fillettes au Rez-de-Chaussée

50 seulement! Pour hommes!

CHEMISES
Moins que 1/2 Prix!

Rég. 2.98 **1.44** ch.

Chemises à manches courtes en coton "Sanforized". Blanc seulement! 14 1/2 et 15 seulement!

Accessoires pour Hommes au Rez-de-Chaussée

24 seulement!

SELS DE BAIN
1/2 Prix!

Rég. 98c **49c**

Sels "Cristal Bath" délicatement parfumés. Joli flacon en plastique très décoratif.

Cosmétiques au Rez-de-Chaussée

48 seulement! Pour fillettes!

PYJAMAS
1/2 Prix!

Rég. 1.98 **99c** ch.

Confortables et jolis pyjamas en coton doux et absorbant. Tons variés. 2 à 6x.

Vêtements pour Enfants au Rez-de-Chaussée

\$10 ch.

Limite: 1 par client!

Chics vestons sport en lainages de qualité dans les textures tweed ou saxonny. Modèle à trois boutons, épaules naturelles. Gris, bleu, fuscine ou brun. Tailles: 36 à 44.

Vêtements pour Hommes au Rez-de-Chaussée

Quantité limitée!

LINGES DE TABLE
Prix ridicule!

13 pour **99c**

En solide tricot de coton très absorbant. Rayures multicolores. Faites-en provision!

Lingerie au Deuxième

25 seulement! Pour hommes!

PALETOTS
1/2 Prix!

Rég. 19.99 **\$10** ch.

Paletots réversibles 100% laine sur popeline de coton. Envers mousse: Gris, loden, fuscine, bleu ou brun. 36 à 44.

Vêtements pour Hommes au Rez-de-Chaussée

SIMPSON-SEARS GARANTIT: "SATISFACTION OU REMBOURSEMENT"



Vente GEANTE

**\$100⁰⁰ PAR JOUR EN
BOURSE D'ETUDE**

inscrivez le nom, l'adresse d'un étudiant (e) au verso des factures ou fac-similés et les déposer dans des boîtes spéciales placées dans notre magasin.



OFFRE SPECTACULAIRE

Luxeux couvre-lit "Minuet" par "Morgan Jones"

Inspiration d'un motif originalement tissé à la main d'une collection antique.

Ce superbe couvre-lit "Heirloom" réversible vous est offert à un prix vraiment bas pour une qualité hautement supérieure! Tissé 100% coton de la plus belle qualité, il ne foule pas et est parfaitement lavable. Fini avec une belle frange doublement nouée qui accentue le charme de ce motif à relief. Coins arrondis, emballage-cadeau. Profitez de notre plan mise-de-côté.

Rég. 47.50

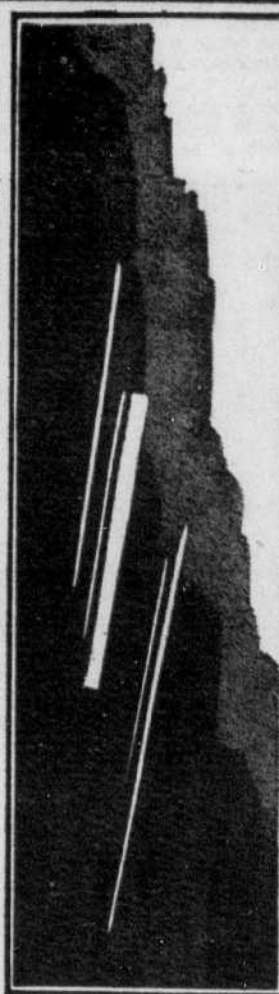
29⁸⁸

Lit double 96 x 110

Lit simple 81 x 110

Blanc neige ou blanc antique.

Paquet, couvertes et draps, 4e étage.
COMMANDEZ PAR LA POSTE OU PAR TELEPHONE. 529-4501



Pratique
miroir
en cristal

de belle qualité. Se pose facilement au mur ou sur la porte. Convient très bien pour la chambre, le passage ou pour la modiste ou couturière. Grande dimensions 14 x 48".

Rég. 7.49

4⁸⁸

Paquet, cadres et miroirs, 4e étage.

COMMANDEZ PAR LA POSTE OU PAR TELEPHONE. 529-4501

Les frais de transport sont à la charge du client en dehors des limites de notre livraison.



Lot de commodes bureaux doubles et bureaux triples

A PRIX DE VENTE GEANTE

Seul Paquet peut se permettre de vous offrir ces prix vraiment bas!

Lot de commodes à 4 tiroirs fini noyer, construction solide.
Rég. 39.99 à 44.99 29.88 Rég. 54.99 39.88
Rég. 49.99 32.88

Lot de bureaux doubles à 6 tiroirs, fini noyer avec grand miroir.
Rég. 79.99

Lot de bureaux triples avec miroir, fini noyer et 9 tiroirs. Rég. 89.99

49⁸⁸

65⁸⁸

Les quantités sont limitées, hâtez-vous!

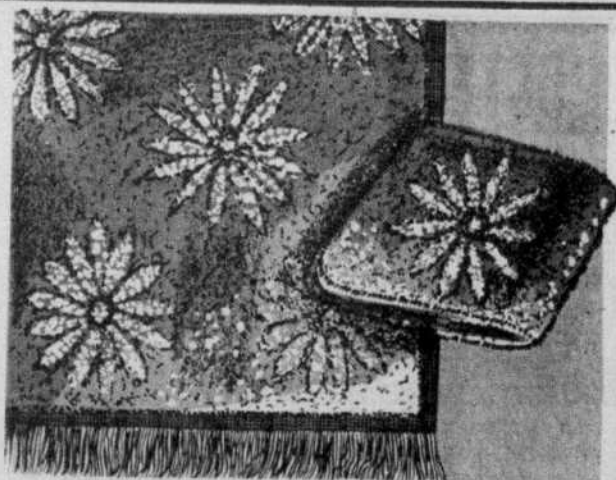
Paquet, meubles, 5e étage.
COMMANDEZ PAR LA POSTE OU PAR TELEPHONE. 529-4501.

Douces serviettes en ratine

souple et de bonne pesantier, de fabrication canadienne. Motif floral tissé sur un fond de couleurs unies.

20 x 40	Rég. 1.19	2 pour	1.66
15 x 25	Rég. .59	2 pour	.89
12 x 12	Rég. .29	2 pour	.44

Rose, bleu, vert, jaune et brun.
Paquet, toile et cotonnade, 4e étage.

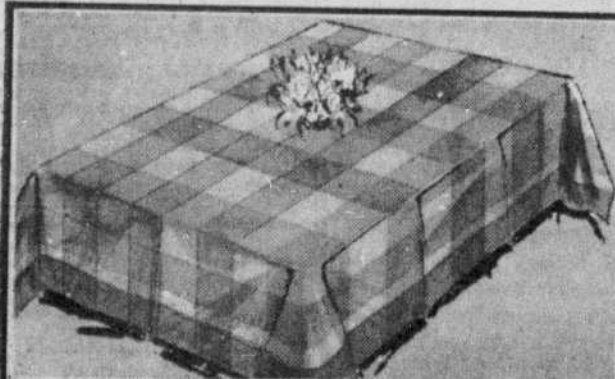


Magnifique nappe de toile

à texture très serrée. Motif à large quadrillé de jolies couleurs décoratives et modernes. Embellit toutes les tables. Corail, jaune, vert, perle.

environ 52 x 70, **2¹¹**
Rég. 3.29

Paquet, toile et cotonnade, 4e étage.



Cristal taillé à la main Populaire motif "LINWHEEL"

Magnifique plat à hors d'oeuvres commodément divisé en 5 compartiments. 11" de diamètre.

Rég. 8.49

6²²

Décoratifs vases à fleurs, 10" de hauteur et de formes assorties. Même patron.

Rég. 12.49

9⁴⁴

Paquet, argenterie, 3e étage.

PAQUET A ST-ROCH OUVERT MAINTENANT LES JEUDIS ET VENDREDIS SOIRS JUSQU'A 9h.30. - LES AUTRES JOURS JUSQU'A 5h. P.M.